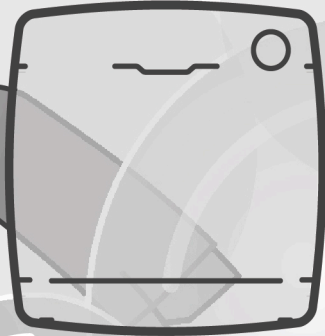
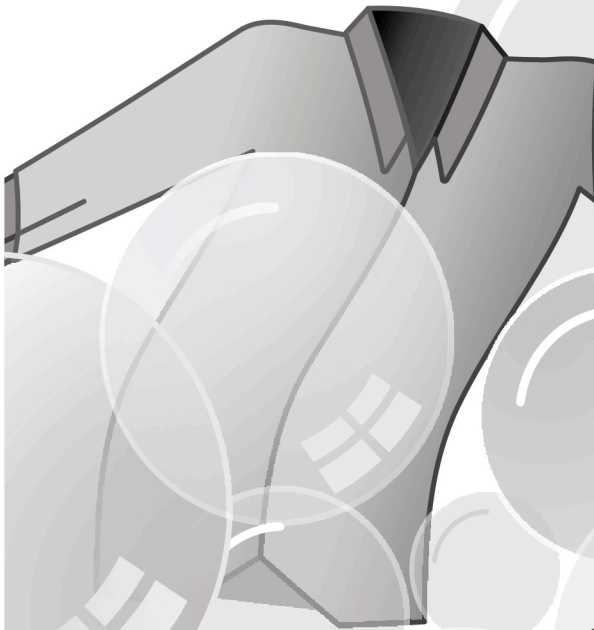


FR
EL
RO



CANDY

C A N D O

Merci d'avoir choisi une machine à laver **Candy**. Nous sommes certains qu'elle vous donnera entière satisfaction et prendra soin de votre linge, même délicat, jour après jour.

Vous pouvez enregistrer votre produit sur **www.registercandy.com** pour accéder plus rapidement à des services supplémentaires réservés à nos clients les plus fidèles.

Lisez attentivement ce manuel pour une utilisation de votre produit en toute sécurité et bénéficier de conseils pratiques pour l'entretenir efficacement.



Nous vous recommandons de toujours garder ce manuel à portée de main et dans de bonnes conditions afin qu'il puisse également servir aux éventuels futurs propriétaires.

Cette machine est livrée avec un certificat de garantie qui permet de contacter gratuitement l'assistance technique. Veuillez garder votre ticket d'achat et le mettre dans un endroit sûr en cas de besoin.

Chaque produit est identifié par un code à 16 caractères unique également appelé « numéro de série », imprimé sur l'étiquette apposée sur l'appareil ou dans l'enveloppe du document se trouvant à l'intérieur du produit.

Ce code est nécessaire pour inscrire le produit ou bien pour prendre contact avec notre service clientèle **Candy**.

Règles environnementales



Cet appareil répond à la directive européenne 2002/96/EC relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

En s'assurant que ce produit est éliminé correctement, vous contribuez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine, qui pourraient être dus à la manipulation inappropriée des déchets de ce produit.

Le symbole sur le produit indique que ce produit ne peut être traité comme un déchet ménager. Il doit plutôt être remis au point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques.

L'élimination doit être effectuée conformément aux réglementations environnementales locales pour l'élimination des déchets.

Pour plus d'informations sur le traitement, la récupération et le recyclage de ce produit, veuillez contacter votre mairie, votre service d'élimination des déchets ménagers ou le magasin où vous avez acheté ce produit.

Index

- 1. RÈGLES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ**
- 2. INSTALLATION**
- 3. CONSEILS PRATIQUES**
- 4. ENTRETIEN ET NETTOYAGE**
- 5. GUIDE D'UTILISATION RAPIDE**
- 6. CONTRÔLES ET PROGRAMMES**
- 7. CYCLE DE SECHAGE**
- 8. CYCLE AUTOMATIQUE LAVAGE + SECHAGE**
- 9. SERVICE CLIENT ET GARANTIE**

1. RÈGLES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ

- Le produit est conçu pour être utilisé dans un foyer domestique, comme :

- Le coin cuisine dans des magasins ou des lieux de travail,
- Employés et clients dans un hôtel, un motel ou résidence de ce type,
- Dans des bed and breakfast,
- Service de stock ou similaire, mais pas pour de la vente au détail.

La durée de vie de l'appareil peut être réduite ou la garantie du fabricant annulée si l'appareil n'est pas utilisée correctement.

Tout dommage ou perte résultant d'un usage qui n'est pas conforme à un usage domestique (même s'ils sont situés dans un environnement domestique ou un ménage) ne sera pas acceptée par le fabricant dans toute la mesure permise par la loi.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, ou des personnes présentant un handicap physique, moteur ou mental, et manquant de connaissance sur l'utilisation de l'appareil, si elles sont sous la surveillance d'une personne, donnant des instructions pour une utilisation en toute sécurité de l'appareil.

Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

Le nettoyage et l'entretien de l'appareil ne doit pas être fait par

des enfants sans surveillance d'un adulte.

- Les enfants doivent être surveillés pour être sûr qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart ou bien être sous surveillance de manière continue.
- Si le cordon d'alimentation électrique est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou un technicien qualifié afin d'éviter tout danger.
- N'utilisez que les colliers fournis avec l'appareil pour la connexion de l'alimentation en eau.
- La pression hydraulique doit être comprise d'un minimum de 0,05 MPa à un maximum de 0,8 MPa.
- Assurez-vous qu'aucun tapis n'obstrue la base de la machine et les ventilations.
- La mise OFF est obtenue en positionnant le sélecteur en position verticale, tout autre positionnement met la machine en fonction.
- La phase finale du cycle d'un lave-linge séchant se fait sans chaleur (phase de refroidissement) afin de s'assurer que les articles sont laissés à une température ne les endommageant pas.



ATTENTION:

N'arrêtez jamais un lave-linge séchant avant la fin du cycle de séchage ; à moins que tous les articles ne soient retirés et étendus immédiatement de manière à ce que la chaleur se dissipe rapidement.

- Le positionnement de l'appareil doit permettre un accès facile à la prise de courant après installation.
- L'appareil ne doit pas être installé derrière une porte fermée, une porte coulissante ou une porte avec une charnière positionnée sur le côté opposé à celle de la machine, de telle façon que l'ouverture de la porte de l'appareil puisse être limitée.
- Capacité de chargement maximale de vêtements secs selon le modèle utilisé (voir le bandeau de commande).
- L'appareil ne doit pas être utilisé si des produits chimiques ont été utilisés pour le nettoyage.
- Ne séchez pas d'articles n'ayant pas été lavés préalablement.
- Les articles ayant été souillés par des substances telles que : de l'huile de cuisson, de l'acétone, de l'alcool, de l'essence, du kérosène, du détachant, de la térébenthine, de la cire et du décapant pour cire doivent être lavés à l'eau chaude avec

une quantité supplémentaire de détergent avant d'être séchés dans le lave-linge séchant.

- Les articles à base de caoutchouc, latex, textiles imperméables, articles doublés de caoutchouc ou des oreillers fabriqués avec du caoutchouc ne doivent pas être séchés dans la machine.
- Les assouplissants ou les produits similaires doivent être utilisés comme spécifié dans leurs instructions.
- Les textiles touchés par du pétrole ou de l'huile peuvent s'enflammer spontanément, surtout lorsqu'ils sont exposés à des sources de chaleur telles qu'un lave-linge. Si la chaleur ne peut pas se dissiper, les articles peuvent alors devenir chauds et s'enflammer.
- S'il est inévitable que les tissus contiennent de l'huile végétale ou de l'huile de cuisson ou bien qu'ils ont été contaminés par des produits de type « soins capillaires », ils doivent d'abord être lavés à l'eau chaude avec du détergent avant d'être placés dans un lave-linge séchant; cela va permettre de réduire le risque mais pas de l'éliminer complètement.
- Retirez tous les objets des poches tels que les briquets et les allumettes.
- Consulter le site web du fabricant pour plus d'informations.

Consignes de sécurité

- Eteignez la machine avant nettoyage : débranchez l'appareil et fermez l'arrivée d'eau.
- Assurez-vous que le système électrique est raccordé à la terre.
- Merci de ne pas utiliser des convertisseurs, des prises multiples ou des rallonges.
- En cas de panne ou de dysfonctionnement : éteindre la machine, fermer le robinet d'eau et ne pas toucher la machine. Appelez immédiatement le service client et n'utilisez que des pièces de rechange d'origine. Le non-respect de ces consignes peut compromettre la sécurité de l'appareil.



ATTENTION:
l'eau peut atteindre des températures très élevées pendant le lavage.

- Assurez-vous qu'il n'y a pas d'eau dans le tambour avant d'ouvrir le hublot.
- Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation pour débrancher l'appareil.
- N'exposez pas la machine à la pluie, au soleil ou aux intempéries.
- Lors d'un déplacement, ne soulevez pas la machine à laver par les boutons ou par le tiroir à détergent, ne jamais faire reposer l'appareil sur le hublot.
Nous recommandons d'être 2 personnes pour soulever la machine.

CE Le produit a été conçu et fabriqué en avec les directives Européenne suivantes :

- 2006/95/EC (LVD);
- 2004/108/EC (EMC);
- 2009/125/EC (ErP);
- 2011/65/EU (RoHS);

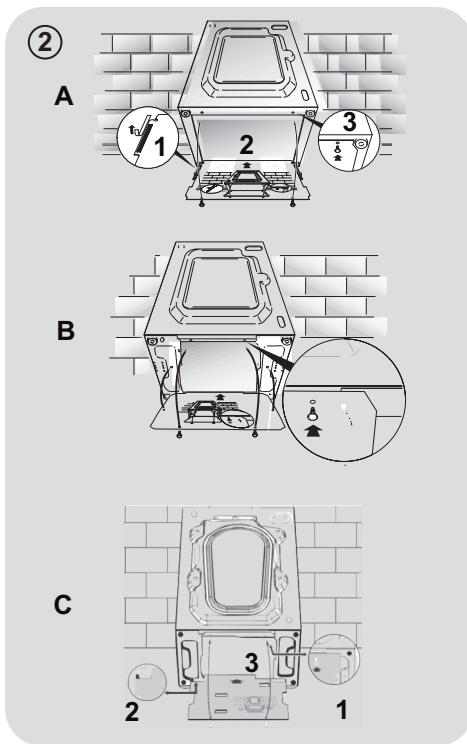
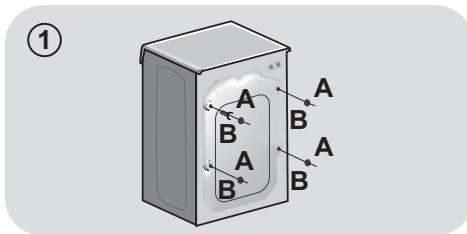
2. INSTALLATION

- Coupez avec précaution le cordon en faisant attention à ne rien endommager.
- Dévissez les 2 ou 4 vis (A) sur le dos de l'appareil et retirez les 2 ou 4 cales (B) comme illustré sur la figure 1.
- Fermez les 2 ou 4 trous en utilisant les connecteurs inclus dans l'enveloppe ou se trouve la notice.
- Si la machine à laver est **intégrée**, après avoir coupé les sangles de serrage, dévisser les 3 ou 4 vis (A) et retirer 3 ou 4 cales (B).
- Dans certains modèles, **une ou plusieurs** cales vont tomber à l'intérieur de la machine: inclinez la machine à laver avant de les enlever. Bouchez les trous à l'aide des fiches trouvées dans l'enveloppe.



ATTENTION:
maintenez les matériaux
d'emballage hors de portée des
enfants.

- Placez la feuille sous la machine comme présenté sur le **schéma numéro 2** (selon le modèle, figure A, B ou C).



Raccordement à l'eau

- Raccorder le tuyau d'eau au robinet, en utilisant seulement le tuyau de vidange fourni avec la machine à laver (fig. 3).

NE PAS OUVRIR LE ROBINET.

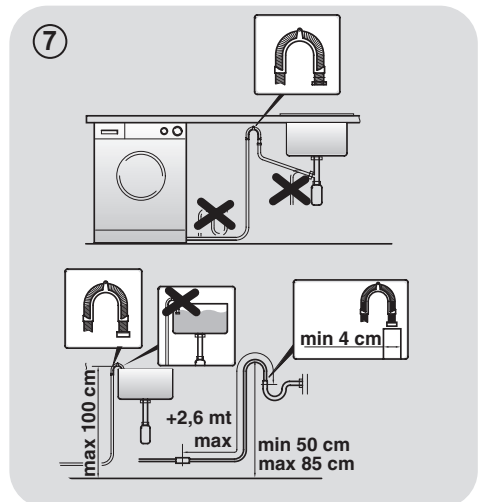
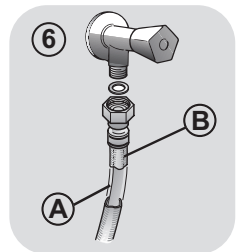
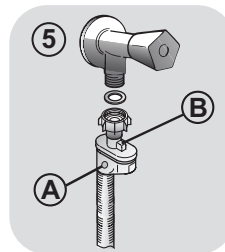
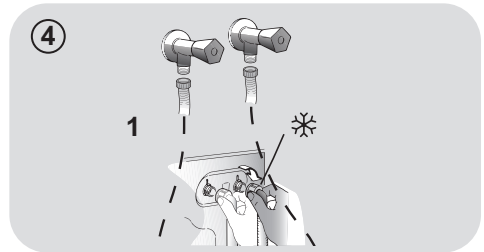
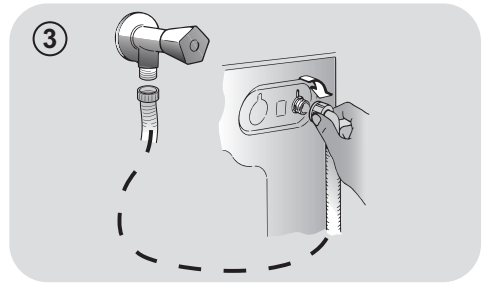
- Certains modèles peuvent inclure une ou plusieurs des caractéristiques suivantes:
- **CHAUD ET FROID (fig. 4):** conduites d'eau avec connexion eau chaude et eau froide pour réaliser des économies d'énergie. Connectez le tuyau gris au robinet d'eau froide ❄️ et le rouge au robinet d'eau chaude. L'appareil peut être connecté au robinet d'eau froide: dans ce cas, certains programmes peuvent démarrer quelques minutes plus tard..

- **AQUASTOP (fig. 5):** un dispositif situé sur le tube d'alimentation qui arrête le débit d'eau si le tube se détériore; dans ce cas, une marque rouge apparaît dans la fenêtre "A" et le tube doit être remplacé. Pour dévisser l'écrou, appuyez sur le sens unique dispositif de verrouillage "B".

- **AQUAPROTECT-TUBE D'ALIMENTATION AVEC PROTECTION (fig. 6):** si de l'eau fuit à partir du tuyau "A", la gaine de confinement transparent "B" va contenir de l'eau pour permettre le cycle de lavage de se terminer. À la fin du cycle, contactez le service à la clientèle pour remplacer le tuyau d'alimentation.

Positionnement

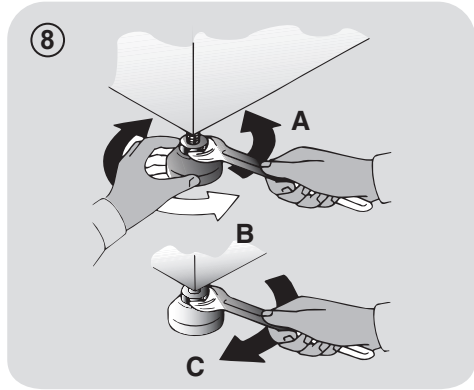
- Au niveau du mur, faites attention à ce que le tuyau ne soit pas plié ou écrasé. Connectez-le de préférence à une évacuation murale d'au moins 50 cm de haut avec un diamètre plus grand que le tuyau de la machine à laver (fig. 7).



- Utilisez les pieds comme en **figure 8** pour régler la hauteur de l'appareil:
 - a. Tournez dans le sens horaire pour libérer la vis;
 - b. Faire pivoter le pied pour élever ou abaisser jusqu'à ce qu'elle adhère au sol;
 - c. Verrouillez le pied en revissant l'écrou dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et le faire adhérer au fond de la machine.
- Branchez l'appareil.




ATTENTION:
contactez l'assistance technique si le
cordon d'alimentation doit être changé.



Tiroir à détergent

Le tiroir est divisé en 3 compartiments comme illustré en **figure 9**:

- **compartiment « 1 »**: pour la lessive destinée au prélavage;
- **compartiment «  »**: des additifs spéciaux: adoucisseurs, parfums, etc... ;



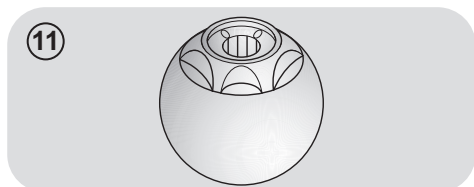
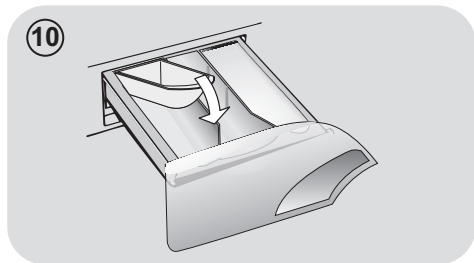
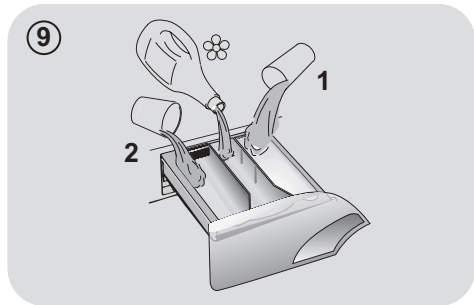
ATTENTION:
utilisez uniquement des produits
liquides; la machine est programmée
pour doser les additifs à chaque cycle
durant le dernier rinçage.

- **compartiment « 2 »** sert pour la lessive destinée au lavage..

Un **réceptacle pour détergent liquide** est également inclus dans certains modèles (**fig. 10**). Pour l'utiliser, placez-le dans le **compartiment "2"**. Grâce à ce système, la lessive s'écoulera dans le tambour seulement au bon moment.



ATTENTION:
Certains détergents sont difficiles à
enlever. Dans ce cas, nous vous
recommandons d'utiliser le doseur
spécifique pour être placé dans le
tambour (par exemple dans la figure 11).



3. CONSEILS PRATIQUES

Conseils de chargement

ATTENTION : Lorsque vous triez le linge, assurez-vous :

- avoir éliminé objets métalliques tels que barrettes, épingles, pièces de monnaie;
- avoir boutonné les taies d'oreiller, fermer les fermetures éclair, accrochez les œillets et crochets, nouez les ceintures et les cordes des peignoirs de bain;
- avoir enlevé les crochets de rideaux;
- avoir lu attentivement les étiquettes d'entretien;
- d'avoir enlevé les tâches tenaces pendant le tri du linge à l'aide d'un détergent ou d'un détachant spécial.

- Lors du lavage des tapis, des couvertures ou des vêtements lourds, nous vous recommandons d'éviter l'essorage.
- Pour laver la laine, veuillez vous assurer que l'article peut être lavé en machine (veuillez vous reporter à l'étiquette de l'article).

Suggestions d'utilisation

Utilisez votre appareil dans le respect de l'environnement tout en réalisant des économies d'énergie.

Maximisez le volume de chargement

- Utilisez la capacité maximale de chargement de votre appareil. Economisez jusqu'à 50% d'énergie en lavant une charge complète au lieu de 2 demi-charges.

Avez-vous besoin d'effectuer un pré-lavage ?

- Pour le linge très sale seulement! Economisez du temps, de l'eau et de l'énergie jusqu'à 15% en ne sélectionnant pas le pré-lavage pour un linge normalement sale.

Un lavage chaud est-il nécessaire ?

- Eliminer les taches avec un détachant ou faire tremper les taches dans l'eau avant de la laver réduit la nécessité d'un programme de lavage à chaud. Economisez jusqu'à 50% d'énergie en utilisant un programme de lavage à 60°C.

Avant d'utiliser un programme de séchage...

- Economisez de l'énergie et du temps en sélectionnant une vitesse d'essorage élevée et ainsi réduire l'eau résiduelle contenue dans les textiles avant un programme de séchage.

Voici un **mini guide** avec des conseils et des recommandations **sur l'utilisation des détergents aux différentes températures**. Dans tous les cas, toujours lire les instructions sur le détergent à utiliser et les doses recommandées.

Lorsque vous lavez des blancs très sales, nous vous recommandons d'utiliser le programme coton à 60°C ou au-dessus et d'utiliser une lessive en poudre contenant des agents blanchissants.

Pour les lavages entre 40°C et 60°C, le type de détergent utilisé doit être adapté au type de tissu et au degré de salissure. Poudres normales sont adaptés pour des "blancs" à forte salissures, alors que les détergents liquides ou "protection des couleurs" sont adaptés pour les tissus colorés avec des niveaux faibles de salissures.

Pour le lavage à des températures inférieures à 40°C, nous recommandons l'utilisation de détergents ou de détergents liquides spécifiquement étiquetés comme approprié pour lavage de basse température.

Pour lavage de la laine ou de la soie, utilisez uniquement des produits de lavage spécialement formulés pour ces tissus.

4. ENTRETIEN ET NETTOYAGE

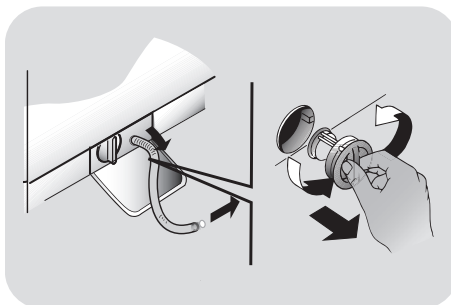
Pour nettoyer l'extérieur de la machine, utilisez un chiffon humide en évitant les produits abrasifs, l'alcool et/ou les solvants. La machine ne requiert pas de soins particuliers pour un lavage ordinaire ; pensez à nettoyer régulièrement le tiroir à produits et le filtre. Quelques conseils pour déplacer la machine ou pour la préparer à une longue période d'inactivité sont donnés ci-dessous.

Nettoyage des bacs

- Nous recommandons de nettoyer les bacs pour éviter l'accumulation de produit.
- Il suffit de tirer légèrement sur le tiroir pour l'extraire, nettoyer le tiroir sous un jet d'eau et remettre le tiroir.

Nettoyage filtre

- Le nettoyage mensuel du filtre est conseillé. Ce filtre peut retenir les résidus plus gros qui pourraient bloquer le tuyau d'évacuation (pièces de monnaie, boutons...).
- Disponible sur certains modèles uniquement: sortez le tuyau, ôtez le bouchon et videz l'eau dans un récipient.
- Avant de dévisser le filtre, nous vous recommandons de disposer un chiffon absorbant sur le sol afin de garder le sol sec.
- Tournez le filtre dans le sens antihoraire jusqu'à la limite en position verticale.
- Retirez et nettoyez le filtre; lorsque vous avez terminé, repositionnez le filtre en tournant dans le sens horaire.
- Répétez les étapes précédentes dans l'ordre inverse pour remonter les pièces.



FR

Suggestions lors d'un déménagement ou une absence prolongée

- Si la machine doit être stockée dans une pièce non chauffée pendant une longue période, vidangez toute l'eau avant votre départ.
- Débranchez la machine à laver.
- Enlevez la bague sur le tuyau et le plier vers le bas afin de vider le reste d'eau.
- Fixez le tuyau de vidange à l'aide de l'attache lorsque vous avez terminé.

5. GUIDE D'UTILISATION RAPIDE

Cette machine adapte automatiquement le niveau de l'eau en fonction du type et de la quantité de linge. Ce système permet de diminuer la consommation d'énergie et réduit nettement les temps de lavage.

Sélection du programme

- Mettez le lave-linge en fonction et sélectionnez le programme souhaité.
- Ajustez la température de lavage si besoin et sélectionnez les options nécessaires.

SECHAGE

Si vous désirez que le cycle de séchage commence automatiquement à l'issue du lavage, sélectionnez le programme désiré à l'aide du bouton **SELECTION DU SECHAGE**.

Sinon, il est possible de terminer le lavage et ensuite de sélectionner le programme de séchage.

- Pressez le bouton **DEBUT/PAUSE** pour commencer le cycle de lavage.
- Le message "End" apparaîtra sur l'écran ou la LED correspondante s'allume à la fin du programme.

Attendez environ deux minutes que le verrou de porte se désactive. Le témoin « Porte sécurisée » s'éteint.

- Mettez la machine à l'arrêt.

Pour tout type de lavage, voir le tableau des programmes et suivez la séquence de fonctionnement comme indiqué.

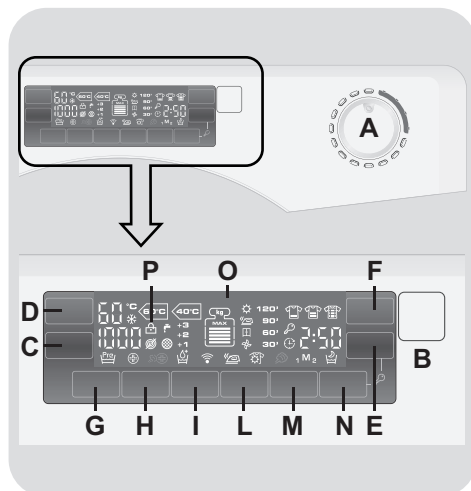
Caractéristiques techniques

Pression de l'eau: min 0,05 Mpa / max 0,8 Mpa

Essorage (Tours par minute):
voir la plaque signalétique.

Puissance / Ampérage / Tension d'alimentation:
voir la plaque signalétique.

6. CONTRÔLES ET PROGRAMMES



- A Sélecteur de programmes avec position OFF
- B Touche DEBUT/PAUSE
- C Touche SELECTION ESSORAGE
- D Touche SELECTION TEMPERATURE
- E Touche DEPART DIFFERE
- F Touche DEGRE DE SALISSURE
- G Touche PRELAVAGE
- H Touche HYGIENE
- I Touche EXTRA RINÇAGE
- L Touche SELECTION DU SECHAGE
- M Touche MEMOIRE
- N Touche NUIT CALME
- O Afficheur Digital
- P Indicateur de PORTE SECURISEE
- E+N VERROUILLAGE

**ATTENTION:**

Ne touchez pas l'écran lors du branchement de la machine car elle étalonne le système durant les premières secondes. Ceci pourrait engendrer un mauvais fonctionnement. Si tel est le cas, veuillez débrancher puis brancher de nouveau la machine.

- Positionnez le sélecteur sur **OFF** pour éteindre la machine.

Le sélecteur de programmes doit être positionné sur **OFF** à l'issue de chaque cycle ou avant le début du cycle suivant pour sélectionner un nouveau programme.

Ouverture de la porte

Un dispositif de sécurité empêche d'ouvrir la porte immédiatement après la fin du cycle.

Il faut attendre 2 minutes après que celui-ci soit terminé et attendre que l'indicateur lumineux s'éteigne pour pouvoir ouvrir la porte.

Touche DEBUT/PAUSE

Fermez la porte avant d'appuyer sur la touche **DEBUT/PAUSE**.

- Appuyez sur cette touche pour démarrer le programme sélectionné.

Lorsque la touche **DEBUT/PAUSE** a été enfoncée, le démarrage du cycle peut prendre quelques secondes.

Sélecteur de programmes avec position OFF

Lorsque le sélecteur de programme est activé, l'affichage s'allume pour visualiser les réglages de chacun des programmes. Pour des raisons d'économie d'énergie, à la fin du cycle ou lors d'une période d'inactivité, le niveau de contraste de l'afficheur diminue.

N.B.: Pour éteindre la machine, il faut positionner le sélecteur sur la position **OFF**.

- Pressez la touche **DEBUT/PAUSE** pour démarrer le cycle sélectionné.
- Une fois le programme sélectionné, le sélecteur de programmes reste positionné sur le programme sélectionné jusqu' à la fin du cycle.

AJOUTEZ OU SUPPRIMEZ DES ARTICLES LORSQUE LE PROGRAMME A DEJA COMMENCE (PAUSE)

- Maintenez enfoncée la touche **DEBUT/PAUSE** pendant environ **deux secondes** (lorsque l'affichage clignote, ceci indique que le cycle a été mis en pause).
- Attendez **2 minutes** pour que la porte se déverrouille.
- Une fois vos articles ajoutés ou retirés, fermez la porte et appuyez de nouveau sur le bouton **DEBUT/PAUSE** (le programme reprend là où il s'est arrêté).

ANNULATION DU PROGRAMME


- Pour annuler le programme, positionnez le sélecteur sur **OFF**.

Les Options de lavage doivent être choisies avant d'appuyer sur la touche DEBUT/PAUSE.

Si une option sélectionnée n'est pas compatible avec le programme désiré, l'indicateur clignote dans un premier temps avant de s'éteindre.

Touche SELECTION ESSORAGE

- En appuyant sur cette touche, il est possible de réduire la vitesse d'essorage voir d'annuler totalement l'essorage.

 sans essorage.

- Vous pouvez ré-activer l'essorage en pressant de nouveau le bouton jusqu'à atteindre la vitesse désirée.


Pour éviter d'endommager les textiles, il n'est pas possible d'augmenter la vitesse d'essorage au delà de celle adaptée automatiquement lors de la sélection du programme.

- Il est possible d'augmenter la vitesse d'essorage sans pause.

La machine est équipée d'un dispositif électronique qui empêche l'essorage si la charge est déséquilibrée. Ceci a pour but de réduire le bruit et les vibrations et prolonge la durée de vie de votre appareil.

Touche SELECTION TEMPERATURE

- Ce bouton permet de modifier la température des cycles de lavage.

 lavage à froid.

- Il n'est pas possible d'élever la température au-dessus de la valeur maximale autorisée pour chaque programme, de manière à préserver les textiles.

Touche DEPART DIFFERE

- Cette touche vous permet de différé le départ du cycle choisi jusqu'à **24h**.

- Voici comment retarder le départ du cycle:

- Sélectionnez le programme.

- Appuyez sur la touche **DÉPART DIFFÉRÉ** pour activer la fonction puis appuyez de nouveau pour définir un délai de **1 heure**. Chaque pression supplémentaire retarde **d'une heure** jusqu'à **24h**. Au delà, le retardateur se réinitialise.

- Validez en appuyant sur la touche **DEBUT/PAUSE** (La lumière à l'écran commence à clignoter). Le programme débutera à l'issue du compte à rebours.

- Il est possible d'annuler le départ différé en positionnant le sélecteur de programme sur **OFF**.

Si une coupure d'alimentation intervient lorsque la machine est en marche, la mémoire restaure automatiquement le programme sélectionné lorsque l'alimentation revient et reprend là il s'est arrêté.

Touche DEGRE DE SALISSURE

- En sélectionnant ce bouton, vous pouvez choisir entre trois niveaux d'intensité de lavage, en fonction de la salissure des textiles (cette fonction ne peut être utilisée qu'avec certains programmes, comme indiqué dans le tableau récapitulatif des programmes).

- Une fois le programme sélectionné, le voyant affichera automatiquement le degré de salissure lié au programme.
- Appuyez sur le bouton pour faire varier le degré de salissure.

Touche PRELAVAGE

- Cette option vous permet d'effectuer un pré-lavage et il est particulièrement utile pour les charges très sales (cette fonction ne peut être utilisée qu'avec certains programmes, comme indiqué dans le tableau récapitulatif des programmes).
- Nous vous recommandons de n'utiliser que 20% des quantités recommandées sur l'emballage du détergent.

Touche HYGIENE

Avec cette option, il est possible « d'hygiéniser » les textiles, la température de lavage peut alors atteindre 60°C.

Touche EXTRA RINÇAGE

- Ce bouton vous permet d'ajouter des rinçages à la fin du cycle de lavage. Le nombre maximum de rinçages supplémentaires varie en fonction du programme sélectionné.
- Cette fonction a été spécialement étudiée pour les personnes à la peau délicate et sensible et permet d'éliminer au mieux les traces de détergent qui peuvent causer des irritations ou des allergies.
- Il est également conseillé d'utiliser cette fonction pour les articles à destination des enfants et dans le cas de textiles très sales, pour lesquels il est nécessaire d'utiliser plus de détergent, ou dans le

cas d'articles en tissu éponge dont les fibres ont la plupart du temps tendance à conserver le détergent dans les fibres.

Touche SELECTION DU SECHAGE

- Appuyez sur la touche pour sélectionner le programme de séchage requis : un témoin s'allume alors pour montrer le résultat de séchage sélectionné à chaque pression sur le bouton (le sélecteur ne doit pas être en position verticale).
- Pour annuler la sélection avant le départ du cycle, appuyez de nouveau sur la touche de sélection autant de fois que nécessaire ou bien positionnez le sélecteur de programme sur **OFF**.
- Pour annuler le cycle durant la phase de séchage, maintenez la touche enfoncée pendant environ **3 secondes** jusqu'à ce que l'indicateur de refroidissement s'allume.
- Compte-tenu de la température élevée à l'intérieur du tambour, nous vous recommandons de laisser l'appareil terminer la phase de refroidissement avant d'éteindre la machine et de retirer le linge.

Touche MEMOIRE

Cette fonction vous permet d'enregistrer les paramètres de vos deux programmes personnalisés favoris, y compris la température, la vitesse d'essorage et le degré de salissure. Vous pouvez ainsi les réutiliser simplement et rapidement.

Comment mémoriser un programme pour la première fois:

- 1) Sélectionnez le programme et les options souhaitées.


- Lorsque la touche **DEBUT/PAUSE** est pressé sur la machine avec la porte fermée, l'icône clignote temporairement puis s'allume.

Si la porte n'est pas bien fermée, la lumière continue à clignoter pendant environ 7 secondes, ce après quoi la commande de démarrage sera supprimée automatiquement. Dans ce cas, fermez la porte de manière correcte puis appuyez de nouveau sur la touche DEBUT/PAUSE.

- Un dispositif de sécurité empêche l'ouverture immédiatement après la fin du cycle. Il faut attendre **2 minutes** à l'issue du cycle de lavage avant d'ouvrir la porte. A la fin du cycle, tournez le sélecteur de programmes sur **OFF**.


2) VITESSE D'ESSORAGE

Vous pouvez voir la vitesse d'essorage liée au programme sélectionné, vitesse qui peut être modifiée ou supprimée à l'aide de la touche correspondant.

 sans essorage.

3) TEMPERATURE DE LAVAGE

Vous pouvez voir la température de lavage correspondante au programme sélectionné, température qui peut être modifiée à l'aide de la touche correspondant.

 lavage à froid.

4) DUREE DU CYCLE

- Lorsqu'un programme est sélectionné, la durée du cycle est automatiquement affichée sur l'écran. Elle peut varier en fonction des options choisies.
- Une fois le programme démarré, l'écran affiche le temps restant jusqu'à la fin de ce dernier.
- L'appareil calcule le temps restant sur la base d'une charge "standard". La machine corrige le temps restant une fois le poids et la composition de la charge détectés.

- Si le programme automatique lavage + séchage est sélectionné, le temps de séchage restant s'affichera alors sur l'écran.

5) DEGRE DE SALISSURE

- Une fois que le programme a été sélectionné, le voyant affiche automatiquement le degré de salissure associé à ce programme.
- Sélectionnez alors, si vous le souhaitez, un degré de salissure différent.

6) EXTRA RINÇAGE

Les icônes indiquent les rinçages supplémentaires qui peuvent être sélectionnées par la touche correspondant.

7) OPTIONS

Les voyants indiquent les options qui peuvent être sélectionnées à l'aide des touches correspondantes.

8) Wi-Fi (sur certains modèles uniquement)

- Sur les modèles munis du Wi-Fi, l'icône indique que le Wi-Fi est en fonction.
- Pour toute autre information sur le système Wi-Fi, reportez-vous au manuel spécifique des modèles concernés.

9) DEPART DIFFERE

L'icône clignote lorsque le départ différé a été sélectionné.

10) Kg Check (fonction active sur les programmes Coton et Synthétique)

- Pour les programmes où la fonction "**Kg Check**" est active, l'appareil détecte la quantité de linge chargée et met à jour les informations relatives au cycle sur l'écran. Lorsqu'un programme est sélectionné, la quantité de linge maximale suggérée s'affiche à l'écran.

● A chaque phase de lavage, la fonction **"Kg Check"** permet de contrôler les informations sur la charge dans le tambour et dans les premières minutes du cycle:

- ajuste la quantité d'eau nécessaire;
- détermine la durée du cycle de lavage;
- contrôle du rinçage en fonction du type de textile qui doit être lavé;
- ajuste le rythme de la rotation du tambour en fonction du type de textile;
- reconnaît la présence de mousse, augmentant la quantité d'eau au rinçage au besoin;
- ajuste la vitesse d'essorage en fonction de la charge, évitant ainsi tout déséquilibre.

11) MEMOIRE

L'indicateur lumineux vous permet de savoir lorsque qu'elle est en fonction.

12) VEROUILLAGE

L'indicateur lumineux vous permet de savoir lorsque les touches sont verrouillées.

13) ROBINET FERME

Indique que la machine ne peut pas se remplir d'eau: il est conseillé d'éteindre préalablement l'appareil, vérifier que le robinet est bien ouvert et/ou que la pression de l'eau n'est pas trop faible.

14) FILTRE BLOQUE

Indique que la machine n'est pas en mesure d'évacuer l'eau: il est conseillé

d'éteindre préalablement l'appareil et de vérifier que le filtre n'est pas bouché ou que le tuyau de vidange n'est pas plié ou écrasé.


15) INDICATEURS PROGRAMME COTON STANDARD (Voir la table des programmes)

Les indicateurs lumineux fonctionnent lorsque vous sélectionnez le programme le plus efficace en terme d'eau et d'énergie, pour laver les vêtements en coton avec un niveau de salissure «normal».


16) INDICATIONS DES PROGRAMMES DE SECHAGE

Les icônes indiquent le type de séchage.

Programmes de séchage automatiques

 **Extra sec** (recommandé pour les serviettes, peignoirs et les charges volumineuses).

 **Prêt à repasser**

 **Prêt à ranger** (pour les articles n'ayant pas besoin d'être repassés).

● En sélectionnant l'un de ces programmes automatiques, le lave-linge séchant calcule le temps nécessaire, en fonction de la charge et du résultat de séchage souhaité.

● Après avoir pressé la touche **DEPART/PAUSE**, l'écran indiquera le temps restant.


L'appareil calcule le temps restant du programme sélectionné sur la base d'une charge standard, elle ajuste ensuite pendant le cycle le temps nécessaire en fonction de la charge et du taux d'humidité qu'elle détecte.

Programmes de séchage minutés

120'
90'
60'
30'

Ils peuvent être utilisés pour sélectionner des programmes minutés.

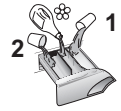
Phase de refroidissement

 L'icône s'allume durant la phase de refroidissement, dans les dernières 10/20 minutes de chaque cycle de séchage.

Conseils utiles

- Le programme de séchage de 30 minutes est recommandé pour les petites charges (moins de 1 kg) ou des charges légèrement humides.
- Votre lave-linge séchant arrête automatiquement le cycle lorsque le niveau de séchage souhaité est atteint.
- Pour le bon fonctionnement de l'appareil, il est préférable de ne pas interrompre la phase de séchage à moins que cela ne soit vraiment nécessaire.

Tableau des programmes



PROGRAMME		kg * (MAX.)					TEMP. °C		DÉTÉRGENT		
							Recommandée	Max.	2		1
Perfect 20° Mix & Wash	Perfect 20°C Mix & Wash 1) 2)	4	5,5	6	6,5	7	20°	20°	●	●	
Intensive 40°	Intensif 40° 1) 2)	4	5,5	6	6,5	7	40°	40°	●	●	
Hygiene 60°	Hygiène 60° 2)	4	5,5	6	6,5	7	60°	60°	●	●	
Perfect Rapid 59 Min	Perfect Rapid 59 Min 2)	2	3	3	3,5	3,5	40°	40°	●	●	
30 Min	Rapide 30 Min 2)	2	2,5	2,5	2,5	2,5	30°	30°	●	●	
14 Min	Rapide 14 Min 2)	1	1,5	1,5	1,5	1,5	30°	30°	●	●	
	Vidange + Essorage 2)	-	-	-	-	-	-	-			
	Rinçage 2)	-	-	-	-	-	-	-	△	●	
Cottons	Coton ** 1) 2)	6	8	9	10	11	60°	90°	●	●	(●)
Acrylics	Mixtes 1) 2)	3	4	4,5	5	5,5	40°	60°	●	●	(●)
Delicates	Déliçats	2	2,5	2,5	2,5	2,5	40°	40°	●	●	
	Laine/Main	2	2	2	2	2	30°	30°	●	●	
Acrylics	Mixtes (séchage)	3	4	4,5	5	5,5	-	-			
Cottons	Coton (séchage)	4	5	6	7	7	-	-			
Rapid 59 Min	Lavage et Séchage 59 Min	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	30°	30°	●	●	



Veillez lire ces informations

* Capacité de chargement maximale de vêtements secs selon le modèle utilisé (voir le bandeau de commande).

INFORMATIONS POUR LES TESTS EN LABORATOIRE (Ref. Standards EN 50229)

Lavage

Utilisation du programme ** avec le degré de salissure maximum sélectionné, la vitesse d'essorage maximale et une température de 60°C. Programme également recommandé pour le test avec une température plus basse.

Séchage

Premier séchage avec **A kg** (charge composée de taies d'oreillers et de serviettes), sélection du programme de séchage coton (☀️☀️) prêt à ranger (2).

Second séchage avec **B kg** (charge composée de taies d'oreillers et de serviettes), sélection du programme de séchage coton (☀️☀️) prêt à ranger (2).

Capacité (lavage) (kg)	A (kg)	B (kg)
	Premier séchage	Second séchage
6	4	2
8	5	3
9	6	3
10	7	3
11	7	4

La vitesse d'essorage peut également être réduite pour correspondre aux exigences de certaines étiquettes de tissu ou dans le cas de tissus très délicats pour annuler complètement l'essorage. Cette option est disponible avec la touche SELECTION ESSORAGE.

Si l'étiquette ne mentionne pas d'informations spécifiques, il est possible d'utiliser la vitesse de rotation maximale prévue dans le programme.

Un surdosage du détergent peut causer un excès de mousse. Si l'appareil détecte une présence excessive de mousse, il peut exclure la phase d'essorage ou étendre la durée du programme et ainsi augmenter la consommation d'eau pour faciliter son élimination.

- Seulement avec l'option PRÉLAVAGE sélectionnée (programmes pouvant être utilisés avec l'option PRÉLAVAGE).

△ (Seulement pour les modèles équipés d'un compartiment pour détergent liquide)

Lorsqu'un nombre limité d'articles sont tâchés et qu'ils nécessitent un traitement avec des agents de blanchiment liquides, l'élimination préalable de la tâche peut être effectuée dans la machine.

Versez l'eau de javel dans le récipient prévu à cet effet dans le compartiment « 2 » et sélectionnez le programme spécial RINÇAGE.

Lorsque cette phase est terminée, positionnez le sélecteur sur OFF, ajoutez le reste de linge et procédez au lavage avec le programme le plus approprié.

- 1) Pour les programmes présents, vous pouvez ajuster la durée et l'intensité du lavage à l'aide de la touche DEGRE DE SALISSURE.
- 2) Programmes pour un séchage automatique.

Sélection des programmes

La machine dispose de différents programmes et d'options pour répondre à tous vos besoins et nettoyer différents types de textiles à des degrés de salissure différents.

Mix Power System +

La machine à laver est équipée d'un système de pré-mélange de l'eau et du détergent.

Un jet d'eau sous haute pression pulvérise le mélange directement au cœur du linge.

Dans la phase initiale du cycle de lavage, un jet haute pression facilite la pénétration de la solution de lavage à travers les fibres, afin d'enlever complètement la saleté pour assurer la meilleure performance de lavage.

Le système utilise également le "Mix Power System +" pendant le rinçage pour faciliter l'élimination complète des résidus de détergent grâce à son jet haute pression.

Perfect 20°C – Mix & Wash

La technologie innovante "Mix Power System +" vous permet de laver des textiles tels que le coton, le synthétique et les matières mélangées à 20°C avec les résultats de lavage d'un programme à 40°C.

La consommation de ce programme est d'environ 50% d'un programme classique Coton à 40°C.

Nous vous conseillons de charger la machine au 2/3 de sa capacité maximale pour obtenir les meilleurs résultats.

Ce programme vous permet de laver différents textiles et différentes couleurs ensemble.



ATTENTION:

Les nouveaux vêtements colorés doivent d'abord être lavés séparément lors du premier lavage.

Ne mélanger jamais les textiles qui ne sont pas colorés.

Intensif 40°

Ce programme est adapté pour les vêtements coton et vous permet d'obtenir d'excellents résultats de lavage à 40°C tout en conservant l'éclat du linge et des couleurs.

Hygiène 60°

Ce programme, adapté aux textiles Coton, a été spécialement conçu pour enlever les tâches tenaces à 60°C grâce à la technologie "Mix Power System +".

Perfect Rapid 59 Min

Ce programme a été spécialement conçu pour maintenir une haute performance de lavage tout en réduisant considérablement le temps de lavage.

Le programme est conçu pour une charge réduite (voir tableau de programmes).

Rapide 30 Min

Un cycle de lavage complet (lavage, rinçage, essorage). Ce programme est particulièrement adapté aux cotons peu sales et aux tissus mixtes. Avec ce programme, il est recommandé d'utiliser seulement 20% du détergent normalement utilisé pour éviter le gaspillage.

Rapide 14 Min

Un cycle de lavage complet (lavage, rinçage, essorage). Ce programme est adapté aux tissus peu sales. Avec ce programme, il est recommandé d'utiliser seulement 20% du détergent normalement utilisé pour éviter le gaspillage.

Vidange + Essorage

Ce programme complète le rinçage et essore à vitesse maximale. Il est possible de réduire la vitesse d'essorage avec la touche Vitesse d'essorage.

Rinçage

Ce programme effectue trois rinçages avec un essorage intermédiaire. Il peut être utilisé pour le rinçage de tous types de tissus, après un lavage à la main par exemple.

Coton 40°C-60°C

Ces programmes sont adaptés pour nettoyer du linge coton normalement sale et sont les plus efficaces en termes de consommation d'eau et d'énergie pour ce type de textile.

Mixtes

Le lavage et le rinçage sont optimisés dans le rythme de rotation du tambour ainsi que dans le niveau d'eau. L'essorage doux réduit la formation de plis.

Déliçats

Ce programme alterne des périodes de lavage avec des pauses. Il est particulièrement adapté pour le lavage des tissus délicats. Le lavage et le rinçage sont effectués avec un niveau d'eau élevé.

Laine/Main

Ce programme est destiné aux textiles en laine qui peuvent être lavés en machine.

SECHAGE



ATTENTION:

Les distributeurs utilisés pour les poudres concentrées et les détergents liquides doivent être retirés du tambour avant de commencer les programmes de séchage.

Le tambour change de sens au cours du cycle de séchage pour empêcher au linge de s'emmêler et rendre le séchage uniforme. L'air froid est utilisé au cours des 10/20 dernières minutes du cycle de séchage de manière à minimiser le froissage.

Mixtes

Le programme de séchage à basse température est recommandé pour les fibres synthétiques ou mixtes (toujours se référer à l'étiquette de l'article).

Coton

Le programme de séchage à haute température est recommandé pour les articles en coton (toujours se référer à l'étiquette de l'article).

Lavage et Séchage 59 Min

Lorsque vous n'avez que quelques articles à laver et à sécher rapidement, ce cycle est idéal pour économiser du temps!

Vous pouvez laver et sécher jusqu'à 1,5 kg de linge ou des textiles légèrement sales. Ce cycle lave, rince, essore et sèche vos vêtements en moins d'une heure.

Nous vous recommandons de diminuer la dose de détergent lors de l'utilisation de ce cycle afin de diminuer le gaspillage.

7. CYCLE DE SECHAGE


● Les indications données sont d'ordre général, un peu de pratique est nécessaire pour de meilleurs résultats de séchage.


● Lors de la première utilisation, il est recommandé de fixer un temps de séchage inférieur à celui indiqué de manière à établir le degré de séchage souhaité.


● Nous vous recommandons de ne pas sécher des tissus qui s'effilochent facilement comme des tapis par exemple.


● Nous vous recommandons de trier le linge comme suit:

- Par type de symboles de séchage présent sur les étiquettes des vêtements

 Convient au séchage en machine.

 Séchage à haute température.

 Séchage à basse température.

 **NE PAS** sécher en machine.

Si les articles n'ont pas d'étiquette, il est à supposer qu'ils ne doivent pas être séchés en machine.

- **Selon la taille et l'épaisseur**

Lorsque la charge à laver est plus grande que la charge à sécher, séparez les articles en fonction de leur épaisseur.


- **Par type de textile**


Coton/Lin: Serviettes, linge de lit et de table.

Synthétique: chemisiers, chemises, combinaisons...fabriqués en polyamide en polyester ainsi que pour les textiles mélangés.

● Il est possible de sécher uniquement le linge qui a déjà été essoré.

● Le lave-linge séchant peut effectuer le type de séchages suivants:

- Programme de **séchage basse température** recommandé pour les textiles **mixtes** (symbole ).

- Programme de **séchage haute température** recommandé pour les textiles coton, éponge, lin...(symbole ).

Lors de la phase de séchage, le tambour va accélérer jusqu'à une vitesse élevée de manière à répartir la charge et optimiser les performances de séchage.

La bonne manière de sécher


La porte de l'appareil est équipée d'un «bouclier» de protection pour éviter le contact avec le verre qui peut atteindre des températures élevées au cours du cycle de séchage.


● Ouvrez la porte.


● Assurez-vous que la quantité de linge chargée ne dépasse pas la charge maximale de séchage indiquée dans le tableau des programmes. Pour de gros articles ou bien pour des articles très absorbants comme des serviettes ou des jeans, il est bon de réduire la charge.

● Fermez la porte.

- Utilisez le sélecteur afin de sélectionner le programme de séchage le plus adapté à votre linge.
- Sélectionnez ensuite le degré de séchage souhaité parmi l'un des trois programmes automatiques:

 **Extra sec** (recommandé pour les serviettes, peignoirs et les charges volumineuses).

 **Prêt à repasser.**

 **Prêt à ranger** (pour les articles n'ayant pas besoin d'être repassés).

- Vous pouvez sélectionner un temps de séchage si vous le souhaitez.
- Assurez-vous que le robinet d'arrivée d'eau est correctement ouvert.
- Assurez-vous que l'évacuation d'eau est correctement positionnée.



ATTENTION:

Ne séchez pas des vêtements avec un rembourrage spécial (par exemple les couettes, anoraks matelassés...) et les tissus très délicats comme la laine. Charger moins d'articles aide à prévenir les plis.

- Appuyez sur la touche **DEPART/PAUSE**.
- La phase de séchage commence avec le programme sélectionné à l'aide du sélecteur et ce, jusqu'à la fin du cycle.
- L'indicateur du programme de séchage sera allumé jusqu'à ce que la phase de refroidissement commence et que l'indicateur correspondant s'allume.
- Lorsque le programme est terminé, le mot **"End"** s'affiche sur l'écran. Après 5

minutes, l'appareil se met en mode veille (sur certains modèles, l'écran affiche deux lignes).

- L'indicateur de **PORTE SECURISEE** s'éteint environ **deux minutes** après la fin du programme, vous pouvez alors ouvrir la porte.
- Eteignez la machine en positionnant le sélecteur verticalement sur **OFF**.
- Ouvrez la porte et retirez le linge.
- Fermez le robinet d'arrivée d'eau.

ANNULATION D'UN PROGRAMME DE SECHAGE

- Pour annuler le programme de séchage, maintenez enfoncée la touche **SELECTION DU SECHAGE** pendant **3 secondes**.



ATTENTION:

Après l'annulation du programme de séchage, la phase de refroidissement va commencer et vous devez attendre 10/20 minutes avant de pouvoir ouvrir la porte.

8. CYCLE AUTOMATIQUE LAVAGE + SECHAGE


Si la charge de linge excède le maximum indiqué dans le tableau des programmes, le séchage des textiles ne sera pas satisfaisant.


- Lavage


- Ouvrez le bac à produits, choisissez le détergent et mettez-le dans le bon emplacement.
- Reportez-vous au tableau des programmes en fonction du type de tissus qui doit être lavé et tournez le sélecteur sur le programme souhaité.
- Ajustez la température de lavage si c'est nécessaire.
- Appuyez sur la touche Options (si nécessaire).
- Assurez-vous que le robinet d'arrivée d'eau est correctement ouvert.

- Séchage

- Sélectionnez ensuite le degré de séchage souhaité parmi l'un des trois programmes automatiques:

 **Extra sec** (recommandé pour les serviettes, peignoirs et les charges volumineuses).

 **Prêt à repasser.**

 **Prêt à ranger** (pour les articles n'ayant pas besoin d'être repassés).

- Vous pouvez sélectionner un temps de séchage si vous le souhaitez.
- Appuyez sur la touche **DEPART/PAUSE**.

- Le cycle commence avec le programme sélectionné à l'aide du sélecteur et ce, jusqu'à la fin.

- A la fin de la phase de lavage, l'écran indiquera le temps de séchage restant.

- Le lave-linge séchant va ensuite entamer la phase de séchage.

- L'indicateur de séchage s'allume, et ce, jusqu'à la phase de refroidissement.

- Lorsque le programme est terminé, le mot **"End"** s'affiche sur l'écran. Après **5 minutes**, l'appareil se met en mode veille (sur certains modèles, l'écran affiche deux lignes).

- L'indicateur de **PORTE SECURISEE** s'éteint environ **deux minutes** après la fin du programme, vous pouvez alors ouvrir la porte.

- Eteignez la machine en positionnant le sélecteur verticalement sur **OFF**.

- Ouvrez la porte et retirez le linge.

- Fermez le robinet d'arrivée d'eau.

ANNULATION D'UN PROGRAMME DE SECHAGE

- Pour annuler le programme de séchage, maintenez enfoncée la touche **SELECTION DU SECHAGE** pendant **3 secondes**.



ATTENTION:

Après l'annulation du programme de séchage, la phase de refroidissement va commencer et vous devez attendre **10/20 minutes** avant de pouvoir ouvrir la porte.

9. SERVICE CLIENT ET GARANTIE

Si vous pensez que le lave-linge ne fonctionne pas correctement, consultez le guide rapide ci-dessous quelques conseils pratiques sur la façon de résoudre les problèmes les plus courants.

Problèmes	Causes possibles et solutions pratiques
La machine à laver ne fonctionne pas	Assurez-vous que le branchement est correct.
	Assurez-vous que le courant passe.
	Vérifiez si le programme désiré a été sélectionné correctement et assurez-vous d'avoir correctement démarré la machine.
	Assurez-vous que le fusible n'a pas sauté et que la prise murale fonctionne, testant avec un autre appareil, comme une lampe.
	Le hublot n'est peut pas être correctement fermé: ouvrir et fermer à nouveau.
La machine ne se remplit pas d'eau	Assurez-vous que le robinet d'eau est ouvert.
	Assurez-vous que l'horloge est réglée correctement.
La machine ne vidange pas l'eau	Assurez-vous que le filtre n'est pas obstrué.
	Assurez-vous que le tuyau de vidange n'est pas plié.
	Assurez-vous qu'il n'y a pas d'objets dans le filtre.
Il y a une fuite d'eau sur le sol près de la machine à laver	Cela peut être dû à une fuite au niveau du joint entre le robinet et le tuyau d'alimentation, dans ce cas, remplacez-le et serrez le tuyau et le robinet.
La machine n'essore pas	Cela pourrait être dû au fait que l'eau n'a pas été complètement vidée: attendre quelques minutes.
	Certains modèles incluent une fonction «aucun essorage»: assurez-vous qu'elle n'est pas allumée.
	Une quantité excessive de détergent pourrait empêcher l'essorage : réduire la quantité au prochain lavage.
Fortes vibrations pendant l'essorage	Ajustez les pieds comme indiqué dans la section spécifique.
	Assurez-vous que les protections de transport ont été enlevées.
	Assurez-vous que la charge est répartie uniformément.
L'affichage indique une ERREUR	Si l'affichage indique l'erreur 0,1,5,7 ou 8 , contactez le service technique.
	S'il s'agit de l'erreur 2 , vérifiez que les robinets sont bien ouverts.
	S'il s'agit de l'erreur 3 , vérifiez que le tuyau d'évacuation n'est pas obstrué, vérifiez que le tuyau d'évacuation n'est pas coudé.
	S'il s'agit de l'erreur 4 , coupez l'alimentation en eau de la machine et appelez le service technique.
	S'il s'agit de l'erreur 9 , éteignez l'appareil puis redémarrez le programme.

L'utilisation de détergents écologiques sans phosphates (voir les informations qui figurent sur le paquet) peut provoquer les effets suivants:

- **Les eaux sales du rinçage** peuvent être plus opaques à cause de la présence d'une poudre blanche (zéolithes) maintenue en suspension, sans toutefois que la performance de rinçage ne soit affectée.
- **Présence d'une poudre blanche sur le linge après le lavage**, qui n'est pas absorbée par les tissus et qui ne changent pas la couleur des tissus.
- **Mousse dans l'eau au dernier rinçage.**
- **Mousse abondante:** ceci est le plus souvent dû à des agents présents dans la lessive qui sont difficiles à éliminer. Dans ces cas, il est inutile de recommencer les cycles de rinçage.

Si le problème persiste ou si vous soupçonnez un dysfonctionnement, contactez immédiatement le service client de **Candy**.

Vous pouvez également enregistrer votre produit pour recevoir un service à domicile gratuit après l'expiration de la garantie.

Attention: l'appel n'est pas sans frais. Le coût sera communiqué dans un message vocal par le service client de votre opérateur téléphonique.

Candy recommande de toujours utiliser des pièces d'origines.

Garantie

Le produit est garanti selon les termes et conditions énoncées dans le certificat fourni avec le produit.

Le certificat de garantie doit être dûment rempli et conservé, de façon à être montré en cas de besoin.

Enregistrez votre produit!

Ne perdez pas de temps, inscrivez votre machine à laver sur www.registercandy.com ou en appelant le numéro indiqué sur le matériel.

Le fabricant décline toute responsabilité pour les erreurs d'impression dans le livret fourni avec ce produit. En outre, elle se réserve également le droit d'apporter toute modification jugée utile à ses produits sans modifier leurs caractéristiques essentielles.

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε ένα πλυντήριο **Candy**, είμαστε σίγουροι ότι τώρα έχετε ένα πολύτιμο συνεργάτη που θα σας επιτρέπει να πλένετε χωρίς άγχος τη καθημερινή μπουγάδα ακόμα και τον πιο ευαίσθητο ρουχισμό.

Καταχωρίστε την συσκευή σας στο **www.registercandy.com** ώστε να έχετε γρήγορη πρόσβαση στις συμπληρωματικές παροχές που αφορούν μόνο στους πιο πιστούς πελάτες.

Διαβάστε προσεκτικά όλο το βιβλίο οδηγιών με αυτό το τρόπο θα εξασφαλίσετε την σωστή και ασφαλή λειτουργία της συσκευής αλλά θα γνωρίσετε και τους τρόπους για την αποτελεσματική συντήρησή της.



Βάλτε σε λειτουργία τη συσκευή μόνο αφού διαβάσετε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσεως. Φυλάξτε το βιβλίο οδηγιών για να το συμβουλευέστε όποτε παραστεί ανάγκη αλλά και για να το δώσετε αν χρειαστεί στους επόμενους ιδιοκτήτες.

Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή συνοδεύεται από το βιβλίο οδηγιών, το πιστοποιητικό εγγύησης ,το κατάλογο με τα σημεία τεχνικής υποστήριξης και την ενεργειακή ετικέτα. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή συνοδεύεται από τις τάπες, το U για τη στήριξη του σωλήνα αποχέτευσης και το δοχείο για υγρό απορρυπαντικό (σε μερικά μοντέλα) Φυλάξτε όλα αυτά τα εξαρτήματα.

Κάθε συσκευή φέρει ένα 16ψηφιο αριθμό ο οποίος ονομάζεται αριθμός παραγωγής ,ο αριθμός είναι τυπωμένος σε μια αυτοκόλλητη ετικέτα επάνω στη συσκευή (στην πόρτα) ή στο φάκελο με τα έγγραφα που θα βρείτε στο κάδο της συσκευής. Ο κωδικός αυτός είναι η αναγνωριστική ταυτότητα της συσκευής και χρησιμεύει για την καταγραφή του προϊόντος και στις επαφές σας με τα κέντρα τεχνικής υποστήριξης **Candy**.

Για την προστασία του περιβάλλοντος



Η συσκευή αυτή φέρει σήμανση σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή οδηγία 2002/96/CE που αφορά στα απορρίμματα από ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές (WEEE).

Φροντίστε να εξασφαλίσετε την σωστή απόσυρση αυτής της συσκευής, με αυτό το τρόπο συμβάλλετε στην προστασία του περιβάλλοντος και της υγείας των ανθρώπων από παρενέργειες που μπορεί να προκύψουν εξαιτίας της λανθασμένης διαχείρισης της απόσυρσης της συσκευής. Το σύμβολο επάνω στη συσκευή υποδηλώνει ότι αυτή η συσκευή δεν μπορεί να αντιμετωπισθεί σας ένα κοινό οικιακό απόρριμμα, πρέπει να παραδοθεί στο πλησιέστερο σημείο ανακύκλωσης ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών . Η απόσυρση της συσκευής πρέπει να γίνει σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς και για την προστασία του περιβάλλοντος. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την διαδικασία ανάκτησης και ανακύκλωσης της συσκευής επικοινωνήστε με τις κατά τόπους αρμόδιες αρχές ή το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε τη συσκευή.

Περιεχόμενα

1. **ΓΕΝΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ**
2. **ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ**
3. **ΠΡΑΚΤΙΚΕΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ**
4. **ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΡΟΥΤΙΝΑΣ**
5. **ΓΡΗΓΟΡΟΣ ΟΔΗΓΟΣ ΧΡΗΣΗΣ**
6. **ΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΑ**
7. **ΚΥΚΛΟΣ ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ**
8. **ΚΥΚΛΟΣ ΑΥΤΟΜΑΤΟΥ ΠΛΥΣΙΜΑΤΟΣ/ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ**
9. **ΚΕΝΤΡΟ ΤΕΧΝΙΚΗΣ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΣ ΚΑΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ**

1. ΓΕΝΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Η συσκευή αυτή προορίζεται αποκλειστικά για οικιακή και παρεμφερείς με την οικιακή χρήσεις όπως:
 - Χώρους φαγητού καταστημάτων, γραφείων και άλλων χώρων εργασίας;
 - Εξοχικές & αγροτικές κατοικίες;
 - Από τους πελάτες ξενοδοχείων, motél και παρεμφερών χώρων;
 - Από τους πελάτες των bed & breakfast.
- Χρήση διαφορετική από την κλασική οικιακή χρήση ,όπως επαγγελματική χρήση από ειδήμονες ή επαγγελματίες, δεν ενδείκνυται έστω και αν γίνεται στους προαναφερθέντες χώρους. Διαφορετική από την προαναφερθείσα χρήση μπορεί να επηρεάσει την διάρκεια ζωής της συσκευής και να ακυρώσει την ισχύ της εγγύησης που την συνοδεύει. Ζημιές ή βλάβες στη συσκευή ή σε τρίτους που μπορεί να αποδοθούν σε διαφορετική από την οικιακή, χρήση της συσκευής (έστω και αν η συσκευή είναι εγκατεστημένη σε οικιακό περιβάλλον) δεν αναγνωρίζεται από τον κατασκευαστή ούτε ενώπιον των δικαστηρίων.
- Η συσκευή αυτή είναι κατάλληλη για χρήση από παιδιά ηλικίας άνω των 8 ετών και από άτομα με μειωμένη ψυχοφυσική δεξιότητα η χωρίς προγενέστερη εμπειρία και γνώση στη χρήση της συσκευής υπό τον όρο ότι θα επιβλέπονται, θα τους δοθούν οι κατάλληλες οδηγίες και θα έχουν κατανοήσει τους κινδύνους που εγκυμονεί η χρήση της συσκευής. Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με

τη συσκευή ή να ασχολούνται με το καθαρισμό και τη συντήρηση της χωρίς την επίβλεψη ενήλικα.

- Φροντίστε ώστε τα παιδιά να μην παίζουν με τη συσκευή.
- Τα παιδιά κάτω των 3 ετών δεν πρέπει να βρίσκονται κοντά στη συσκευή χωρίς την επίβλεψη ενήλικου.
- Εάν το καλώδιο παροχής ηλεκτρικής ενέργειας εμφανίσει φθορές ,πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, από ειδικευμένο τεχνικό ή από εξειδικευμένο άτομο προκειμένου να αποφευχθούν οι κίνδυνοι που εγκυμονεί η λανθασμένη αντικατάσταση του καλωδίου.
- Για την σύνδεση της συσκευής με το δίκτυο αποχέτευσης χρησιμοποιείτε αποκλειστικά τη σωλήνα που συνοδεύει την συσκευή. Μην δοκιμάσετε να χρησιμοποιήσετε τις σωλήνες παλιών συσκευών.
- Η πίεση του νερού πρέπει να είναι ανάμεσα σε 0,05 MPa και 0,08 MPa.
- Βεβαιωθείτε ότι η βάση της συσκευής και οι αεραγωγοί εξαερισμού δεν παρεμποδίζονται από πατάκια ή την μοκέτα.
- Το πλυντήριο είναι εκτός λειτουργίας μόνο εάν η ένδειξη επάνω στον επιλογή ή στον πίνακα οργάνων είναι κάθετα. Σε κάθε άλλη περίπτωση η συσκευή βρίσκεται σε λειτουργία.
- Το τελευταίο μέρος του κύκλου ενός πλυντηρίου στεγνωτηρίου συμβαίνει χωρίς θέρμανση (κύκλος μείωσης θερμοκρασίας) για να εξασφαλιστεί ότι τα αντικείμενα θα μείνουν σε θερμοκρασία που διασφαλίζει ότι δεν θα καταστραφούν.



ΠΡΟΣΟΧΗ:

Μην διακόψετε ποτέ ένα πλυντήριο στεγνωτήριο πριν από το τέλος του κύκλου στεγνώματος, εκτός εάν αφαιρέσετε όλα τα αντικείμενα γρήγορα και τα απλώσετε μεταξύ τους έτσι ώστε η θερμότητα να διαχέεται.

- Φροντίστε ώστε η πρόσβαση στο σημείο σύνδεσης της συσκευής με την παροχή ηλεκτρικής ενέργειας να είναι προσβάσιμη και μετά την εγκατάσταση της συσκευής.
- Η συσκευή δεν πρέπει να εγκατασταθεί πίσω από πόρτα που κλειδώνει, από συρόμενη πόρτα ή πόρτα που έχει μεντεσέ στην αντίθετη πλευρά από εκείνη του πλυντηρίου στεγνωτηρίου, με τρόπο δηλαδή που να εμποδίζεται το πλήρες άνοιγμα της πόρτας της συσκευής.
- Το μέγιστο φορτίο των ρούχων εξαρτάται από τον τύπο κάθε συσκευής (δες τον πίνακα).
- Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιηθεί, εφόσον έχουν χρησιμοποιηθεί βιομηχανικές χημικές ουσίες για τον καθαρισμό.
- Μη στεγνώνετε άπλυτα αντικείμενα στο πλυντήριο στεγνωτήριο.
- Αντικείμενα που έχουν λερωθεί με ουσίες όπως λάδι μαγειρέματος, ακετόνη, οινόπνευμα, βενζίνη, κηροζίνη, αφαιρετικά λεκέδων, νέφτι, κεριά και καθαριστικά κεριού πρέπει να πλυθούν με ζεστό νερό με μια επιπλέον δόση απορρυπαντικού πριν στεγνωθούν στο πλυντήριο στεγνωτήριο.
- Αντικείμενα όπως αφρώδες ελαστικό (latex foam), σκουφάκια μπάνιου, αδιάβροχα υφάσματα, αντικείμενα με ενίσχυση καουτσούκ και ρούχα ή μαξιλάρια που έχουν παραγέμισμα από αφρώδες υλικό δεν πρέπει να στεγνώνονται στο πλυντήριο στεγνωτήριο.
- Τα μαλακτικά υφασμάτων, ή παρόμοια προϊόντα, θα πρέπει να χρησιμοποιούνται, όπως ορίζεται από τις οδηγίες στο μαλακτικό ρούχων.
- Αντικείμενα τα οποία έχουν μολυνθεί με πετρελαιοειδή μπορεί να αναφλεγούν άμεσα, ειδικά όταν εκτίθενται σε πηγές θερμότητας, όπως ένα πλυντήριο-στεγνωτήριο. Τα αντικείμενα αυτά θερμαίνονται, προκαλώντας οξειδωτική αντίδραση στο πετρελαιοειδές. Η οξείδωση δημιουργεί θερμότητα. Αν η θερμότητα δεν μπορεί να διαφύγει, τα αντικείμενα μπορούν να θερμανθούν αρκετά ώστε να πιάσουν φωτιά. Η συσσώρευση, στοιβάζη ή αποθήκευση αντικειμένων που έχουν σχέση με το πετρέλαιο και συναφή έλαια μπορεί να εμποδίσει τη διαφυγή της θερμότητας και έτσι να δημιουργηθεί κίνδυνος πυρκαγιάς.
- Εάν δεν μπορούμε να αποφύγουμε να τοποθετήσουμε

σε ένα πλυντήριο στεγνωτήριο, υφάσματα που περιέχουν φυτικά έλαια ή λάδι μαγειρέματος ή που έχουν μολυνθεί από προϊόντα περιποίησης μαλλιών, θα πρέπει πρώτα να τα πλύνουμε σε ζεστό νερό με επιπλέον δόση απορρυπαντικού - αυτό θα μειώσει, αλλά δεν θα εξαλείψει, τον κίνδυνο.

- Απομακρύνετε όλα τα αντικείμενα από τις τσέπες, όπως αναπτήρες και σπύρα.
- Για περισσότερες πληροφορίες για τη συσκευή και τεχνικές πληροφορίες επισκεφθείτε το site του κατασκευαστή.

Προδιαγραφές ασφάλειας

- Πριν από κάθε εργασία καθαρισμού ή συντήρησης του πλυντηρίου, αποσυνδέστε την πρίζα από την παροχή και κλείστε την παροχή νερού.
- Βεβαιωθείτε ότι το δίκτυο στο οποίο θα συνδέσετε τη συσκευή διαθέτει γείωση, διαφορετικά ζητήστε την βοήθεια εξειδικευμένου τεχνίτη.
- Αποφεύγετε τη χρήση μετασχηματιστή, πολύπριζου και / ή παλαντζας.



ΠΡΟΣΟΧΗ:

Κατά την διάρκεια της πλύσης το νερό μπορεί να αναπτύξει πολύ υψηλές θερμοκρασίες.

- Πριν ανοίξετε την πόρτα βεβαιωθείτε ότι στο τύμπανο δεν έχει νερό.
- Μην τραβάτε το καλώδιο ή την ίδια τη συσκευή για να αποσυνδέσετε την πρίζα από την παροχή ρεύματος.
- Μην αφήνετε το πλυντήριο εκτεθειμένο στην βροχή, τον ήλιο ή σε άλλους ατμοσφαιρικούς παράγοντες.
- Σε περίπτωση μεταφοράς μην ανασκώνετε τη συσκευή από τα χειριστήρια ή το συρτάρι απορρυπαντικού. Κατά την μεταφορά μην ακουμπάτε την πόρτα επάνω στο τρόλεϊ. Ανασηκώστε το πλυντήριο με την βοήθεια ενός δεύτερου ατόμου.
- Σε κάθε περίπτωση βλάβης ή κακής λειτουργίας της συσκευής, αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ηλεκτρικού, κλείστε τη βρύση και μην δοκιμάσετε να επισκευάσετε τη συσκευή. Επικοινωνήστε αμέσως με τις Υπηρεσίες Τεχνικής Υποστήριξης, ζητώντας γνήσια ανταλλακτικά. Η μη τήρηση της πιο πάνω οδηγίας μπορεί να επηρεάσει την ασφαλή λειτουργία της συσκευής.

CE Η συσκευή αυτή πληροί τις προδιαγραφές που εμπεριέχονται στις Ευρωπαϊκές οδηγίες που ακολουθούν::

- 2006/95/EC (LVD);
- 2004/108/EC (EMC);
- 2009/125/EC (ErP);
- 2011/65/EU (RoHS);

Και όσες έπονται των πιο πάνω.

2. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

- Κόψτε τις ταινίες που στηρίζουν το σωλήνα προσέχοντας να μην κάνετε φθορές στη σωλήνα και στο καλώδιο ηλεκτρικής παροχής.
- Ξεβιδώστε τις **2** ή **4** βίδες (**A**) που βρίσκονται στην πίσω πλευρά της συσκευής και αφαιρέστε τους **2** ή **4** δοκούς (αποστάτες) (**B**) σύμφωνα με την **εικόνα. 1**.
- Καλύψτε τις **2** ή **4** οπές χρησιμοποιώντας τις τάπες που θα βρείτε μέσα στο φάκελο με τις οδηγίες.
- Εάν το πλυντήριο είναι **εντοιχιζόμενο**, αφού κόψετε τις ταινίες στερέωσης των σωλήνων, ξεβιδώστε τις **3** ή **4** βίδες στερέωσης του σωλήνα (**A**) και αφαιρέστε τους **3** ή **4** αποστάτες στήριξης (**B**).
- Σε μερικά μοντέλα, **1** ή **περισσότεροι** αποστάτες θα πέσουν στο εσωτερικό της συσκευής: σε αυτή την περίπτωση γείρετε το πλυντήριο για να τους αφαιρέσετε. Ξανακλείστε τις οπές χρησιμοποιώντας τις τάπες που θα βρείτε μέσα στο φάκελο με τις οδηγίες και την εγγύηση.

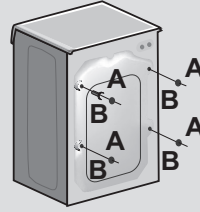


ΠΡΟΣΟΧΗ:

Μην αφήνετε τα υλικά συσκευασίας σε σημείο που έχουν πρόσβαση τα παιδιά.

- Τοποθετείστε την βάση από πολυπροπυλένιο ακολουθώντας την **εικόνα 2** (ανάλογα με το μοντέλο κάντε αναφορά στο σχήμα **A, B** ή **C**).

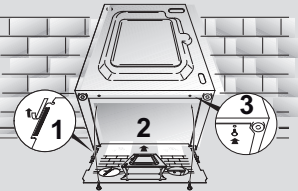
①



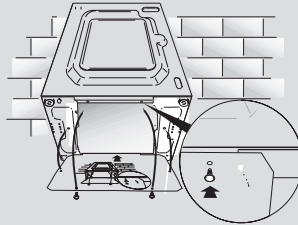
EL

②

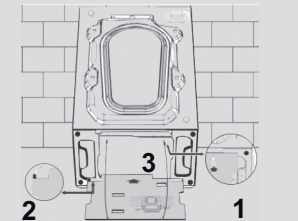
A



B



C



Σύνδεση με το δίκτυο νερού

- Συνδέστε τη σωλήνα νερού (αποκλειστικά εκείνη που συνοδεύει τη συσκευή) με την βρύση (εικ. 3).

ΜΗΝ ΔΟΚΙΜΑΖΕΤΕ ΝΑ ΑΝΟΙΞΕΤΕ ΤΗ ΒΡΥΣΗ.

- Ανάλογα με το μοντέλο η συσκευή μπορεί να διαθέτει ένα ή περισσότερα από τα πιο κάτω χαρακτηριστικά::

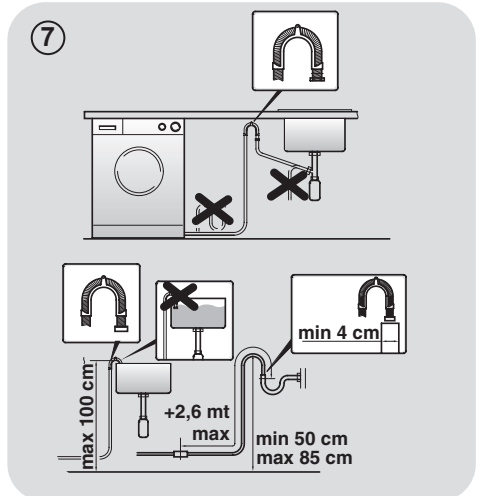
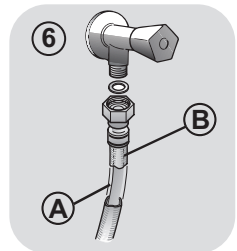
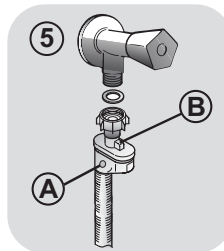
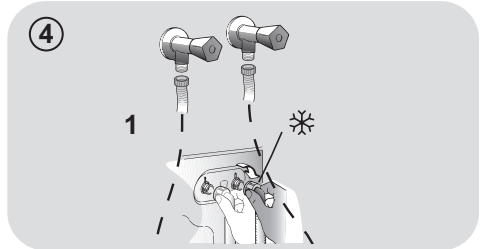
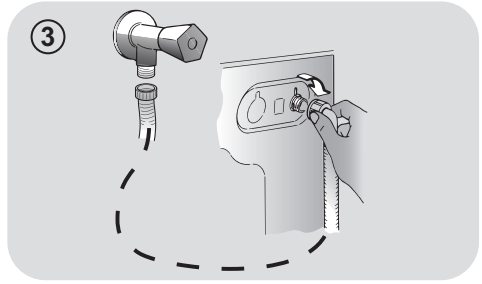
HOT&COLD (εικ. 4): πρόβλεψη για σύνδεση τόσο με το δίκτυο ζεστού όσο και με το δίκτυο κρύου νερού για μεγαλύτερη εξοικονόμηση ενέργειας. Συνδέστε τη γκρι σωλήνα στη βρύση του κρύου νερού ❄️ και την κόκκινη σωλήνα στην βρύση του ζεστού νερού. Η συσκευή μπορεί να συνδεθεί και αποκλειστικά μόνο στη βρύση κρύου νερού ή μόνο στη βρύση ζεστού ,σε αυτή την περίπτωση η έναρξη κάποιων προγραμμάτων θα καθυστερήσει για μερικά λεπτά.

- **AQUASTOP (εικ. 5):** Μηχανισμός τοποθετημένος στο σωλήνα παροχής νερού ,που διακόπτει την ροή του νερού εάν η σωλήνα σύνδεσης φθαρεί. Σε αυτή την περίπτωση στο σημείο "A" θα εμφανιστεί μια κόκκινη ένδειξη και θα πρέπει να αντικαταστήσετε τη σωλήνα. Για να ξεβιδώσετε το παξιμάδι πιάστε το μηχανισμό ασφάλισης (παρεμπόδιζει το ξεβίδωμα) "B".

- **AQUAPROTECT - ΣΩΛΗΝΑ ΠΑΡΟΧΗΣ ΝΕΡΟΥ ΜΕ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ (εικ.6):** Στην περίπτωση που υφίσταται διαρροή νερού στον βασικό εσωτερικό σωλήνα "A", το προστατευτικό διαφανές κάλυμμα της σωλήνας "B" θα κρατήσει το νερό, εξασφαλίζοντας σας την δυνατότητα να ολοκληρώσετε το κύκλο. Αφού τελειώσει ο κύκλος πρέπει να αντικαταστήσετε τη σωλήνα με την βοήθεια τεχνικού από το Κέντρο Τεχνικής Υποστήριξης.

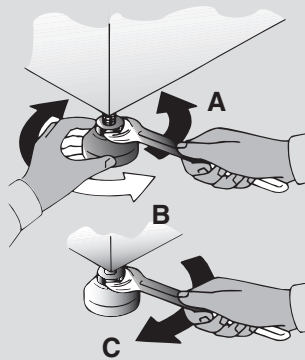
Τοποθέτηση συσκευής

- Ευθυγραμμίστε τη συσκευή με το τοίχο προσέχοντας ώστε η σωλήνα να μην λυγίσει-τοαίσει και συνδέστε τη σωλήνα αποχέτευσης στο στόμιο της μπανιέρας ή για ακόμη καλύτερη απομάκρυνση του νερού σε ένα σταθερό στόμιο αποχέτευσης στο τοίχο σε απόσταση τουλάχιστον 50 cm από το δάπεδο και με διάμετρο μεγαλύτερη από εκείνη του σωλήνα απαγωγής του νερού του πλυντηρίου (εικ.7).



- Αλφαδιάστε τη συσκευή ρυθμίζοντας τα ποδαράκια, βλέπε **εικόνα 8**:
 - a. περιστρέψτε προς τα δεξιά το παξιμάδι για να απελευθερώσετε τη βίδα;
 - b. Περιστρέψτε το ποδαράκι πάνω-κάτω ανάλογα έως ότου ακουμπήσει στο δάπεδο;
 - c. στερεώστε το ποδαράκι βιδώνοντας το παξιμάδι μέχρι να ακουμπήσει το πυθμένα του πλυντηρίου.
- Συνδέστε την πρίζα.

8



EL



ΠΡΟΣΟΧΗ:

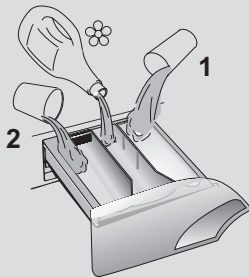
Στην περίπτωση που θα παραστεί η ανάγκη να αντικαταστήσετε το καλώδιο σύνδεσης με το δίκτυο ηλεκτρικής παροχής, επικοινωνήστε με το Κέντρο Τεχνικής Υποστήριξης.

Συρτάρι απορρυπαντικού

Το συρτάρι του απορρυπαντικού είναι χωρισμένο σε 3 θήκες όπως δείχνει η **εικ 9**:

- **θήκη “1”**: για το απορρυπαντικό της πρόπλυσης;
- **θήκη “☼”**: για τις πρόσθετες ειδικές ουσίες όπως μαλακτικό, αρώματα κλπ, ecc;

9



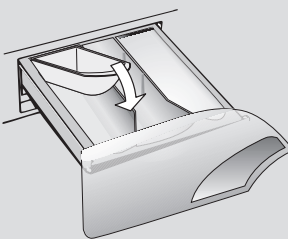
ΠΡΟΣΟΧΗ:

Τοποθετείτε μόνο ουσίες σε υγρή μορφή, το πλυντήριο είναι ρυθμισμένο και απορροφά αυτόματα αυτές τις ουσίες στο τελευταίο κύκλο ξεβγάλματος.

- **θήκη “2”**: για το απορρυπαντικό του κύκλου πλύσης.

Μερικά μοντέλα διατίθενται και με το **ειδικό δοχείο για απορρυπαντικό σε υγρή μορφή (εικ. 10)**. Για να το χρησιμοποιήσετε, τοποθετείτε το στην **θήκη “2”**. Με αυτό το τρόπο, το υγρό απορρυπαντικό θα πάει στον κάδο την σωστή στιγμή. Την θήκη αυτή μπορείτε να την χρησιμοποιήσετε εάν θέλετε να λευκάνετε (να βάλετε χλωρίνη) επιλέγοντας το πρόγραμμα “ξέβγαλμα”.

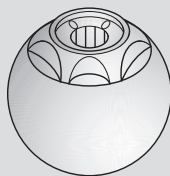
10



ΠΡΟΣΟΧΗ:

Μερικά απορρυπαντικά απορροφούνται δύσκολα. Σε αυτή την περίπτωση είναι σκόπιμο να χρησιμοποιήσετε το ειδικό δοχείο (σφαίρα) που τοποθετείται μέσα στο κάδο (παράδειγμα εικόνα 11).

11



3. ΠΡΑΚΤΙΚΕΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ

Οδηγίες για το φορτίο

ΠΡΟΣΟΧΗ: όταν ετοιμάζετε τα ρούχα που θα πλύνετε πρέπει να βεβαιωθείτε ότι:

- έχετε αφαιρέσει από το ρουχισμό μεταλλικά αντικείμενα όπως καρφίτσες, χρήματα, συνδετήρες;
- έχετε κουμπώσει τις μαξιλαροθήκες, τα φερμουάρ, έχετε δέσει τις ζώνες και τις μακριές κορδέλες από τις ρόμπες;
- έχετε αφαιρέσει από τις κουρτίνες τους γάντζους;
- έχετε διαβάσει προσεκτικά τις οδηγίες που αναγράφονται στις επικέτες;
- έχετε απομακρύνει τους ανθεκτικούς λεκέδες με το ειδικό απορρυπαντικό.
- Εάν πρόκειται να πλύνετε δάπεδα, κουβερτόρια, καλύμματα ή άλλο βαρύ ρουχισμό σας συμβουλευόμαστε να μην χρησιμοποιήσετε το κύκλο στυψίματος.
- Εάν πρόκειται να πλύνετε μάλλινο ρουχισμό βεβαιωθείτε ότι ο ρουχισμός αυτός πλένεται στο πλυντήριο και ότι φέρει την ένδειξη " Αγνό παρθένο μαλλι" και συνοδεύεται από την ένδειξη "Πλένεται στο πλυντήριο" "Δεν πηζει".

Χρήσιμες πληροφορίες για τους χρήστες

Σύντομες υποδείξεις για σωστή χρήση της συσκευής για προστασία του περιβάλλοντος και μέγιστη εξοικονόμηση ενέργειας.

Τοποθετείτε στο πλυντήριο το μέγιστο φορτίο

- Για να αποφύγετε σπάταλη ενέργεια, νερού ή απορρυπαντικού τοποθετείτε για πλύσιμο το μέγιστο προβλεπόμενο φορτίο. Η εξοικονόμηση μπορεί να φτάσει έως το 50% της ενέργειας που θα καταναλώσετε πλένοντας δύο μισά φορτία, εάν κάνετε ένα πλήρες φορτίο.

Πότε είναι πραγματικά χρήσιμη η πρόπλυση?

- Μόνο όταν πρόκειται να πλύνετε εξαιρετικά βρώμικο ρουχισμό! Εάν δεν επιλέξετε το κύκλο πρόπλυσης εξοικονομείτε από 5 έως 15%.

Ποια είναι η σωστή θερμοκρασία πλύσης?

- Η χρήση αφαιρετικού λεκέδων πριν από την τοποθέτηση του ρουχισμού στο πλυντήριο,

μειώνει την ανάγκη πλυσίματος σε θερμοκρασία μεγαλύτερη των 60°C. Εάν επιλέξετε θερμοκρασία πλυσίματος στους 60°C αντί τους 90°C η εξοικονόμηση ενέργειας μπορεί να φτάσει έως και το 50%.

Πριν χρησιμοποιήσουμε το πρόγραμμα στεγνώματος...

- **ΕΞΟΙΚΟΝΟΜΟΥΜΕ** ενέργεια και χρόνο επιλέγοντας υψηλή ταχύτητα περιστροφής για να μειωθεί η ποσότητα του νερού της μπουγάδας πριν από τη χρήση ενός προγράμματος στεγνώματος.

Ακολουθεί ένας σύντομος οδηγός με συμβουλές και επισημάνσεις γύρω από την χρήση του απορρυπαντικού στις διάφορες θερμοκρασίες. Σε κάθε περίπτωση είναι σημαντικό να συμβουλευέστε τις οδηγίες που αναφέρονται επάνω στη συσκευασία και αφορούν **την χρήση και την δοσολογία** του συγκεκριμένου απορρυπαντικού.

Πλύσιμο με πρόγραμμα για βαμβακερά και θερμοκρασίες από 60°C και άνω για λευκό ανθεκτικό πολύ βρώμικο ρουχισμό ,χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό σε σκόνη (heavy-duty) που περιέχει λευκαντικές ουσίες και σε αυτές τις θερμοκρασίες δίνει άριστα αποτελέσματα.

Πλύσιμο με προγράμματα με θερμοκρασία μεταξύ 60°C και 40°C, επιλέγετε το απορρυπαντικό ανάλογα με το ύφασμα ,το χρώμα και το βαθμό βρωμιάς. Κατά κανόνα για λευκό βαμβακερό ανθεκτικό ρουχισμό επιλέγετε απορρυπαντικό σε σκόνη, για τα χρωματιστά που δεν έχουν λεκέδες επιλέγετε υγρό απορρυπαντικό ή σε σκόνη ειδικό για την προστασία των χρωμάτων.

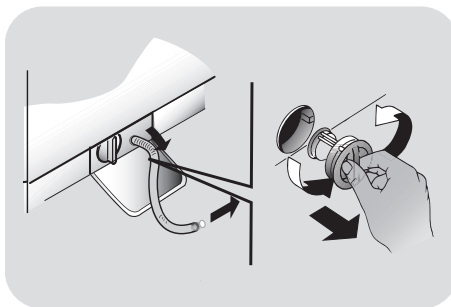
Πλύσιμο με προγράμματα με χαμηλή θερμοκρασία έως 40°C, ενδείκνυται η χρήση απορρυπαντικών υγρών ή σε σκόνη ειδικών για το πλύσιμο σε χαμηλή θερμοκρασία .

Για το πλύσιμο **μάλλινου και μεταξωτού** ρουχισμού **χρησιμοποιείτε αποκλειστικά τα ειδικά** για αυτού του είδους ρουχισμό απορρυπαντικά.

4. ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΡΟΥΤΙΝΑΣ

Για το καθαρισμό της εξωτερικής επιφάνειας του πλυντηρίου, αποφεύγετε τη χρήση λειαντικών ουσιών, αλκοόλης και η διαλυτικών, καθαρίζετε τις επιφάνειες με ένα υγρό μαλακό ύφασμα. Το πλυντήριο απαιτεί ελάχιστη φροντίδα για τη συντήρησή του: καθαρίζετε το φίλτρο και τις θήκες απορρυπαντικού. Πιο κάτω θα βρείτε και μικρές συμβουλές στην περίπτωση που θα χρειαστεί να μετακινήσετε τη συσκευή ή για την περίπτωση που η συσκευή θα μείνει σε αχρησία για μεγάλο χρονικό διάστημα.

- Επαναλάβετε τις κινήσεις που περιγράφονται πιο πάνω για να τοποθετήσετε όλα τα εξαρτήματα στη θέση τους.



Καθαρισμός θηκών απορρυπαντικού

- Καθαρίζετε τις θήκες απορρυπαντικού για να αποφύγετε την συσσώρευση υπολοίπων μέσα σε αυτές.
- Πιέστε απαλά τη θήκη για να την βγάλετε από την θέση της, βάλτε την κάτω από την βρύση και επανα τοποθετήστε την στη θέση της αφού απομακρύνετε πρώτα, σχολαστικά τα υπόλοιπα απορρυπαντικού.

Καθαρισμός του φίλτρου

- Το πλυντήριο διαθέτει ένα ειδικό φίλτρο που κατακρατεί τα ευμεγέθη υπολείμματα που μπορεί να φράξουν την αποχέτευση όπως κουμπιά και νομίσματα.
- Διατίθεται μόνο σε ορισμένα μοντέλα: τραβήξτε το σωληνάκι προς τα έξω, αφαιρέστε το καπάκι και στραγγίξτε το νερό σε ένα λεκανάκι.
- Πριν ξεβιδώσετε το φίλτρο, είναι σκόπιμο να βάλτε από κάτω ένα απορροφητικό ύφασμα ώστε το υπόλοιπο νερό να μην βρέξει το δάπεδο.
- Περιστρέψτε το φίλτρο αριστερόστροφα μέχρι το στοπ στην κάθετη θέση.
- Αφαιρέστε και καθαρίστε το φίλτρο, τοποθετήστε το στη θέση του και περιστρέψτε το δεξιόστροφα.

Οδηγίες για την μεταφορά της συσκευής και την προετοιμασία για παρατεταμένη αχρησία

- Εάν η συσκευή θα παραμείνει σε χώρο που δεν θερμαίνεται για μεγάλη χρονική περίοδο, πρέπει να αδειάσετε όλες τις σωληνώσεις από τα υπολείμματα νερού.
- Αποσυνδέστε το πλυντήριο από την παροχή ηλεκτρικού ρεύματος.
- Αποσυνδέστε την σωλήνα αποχέτευσης από την ταινία στήριξης και κατεβάστε προς το δάπεδο τη σωλήνα προκειμένου να αδειάσετε το νερό σε μια λεκάνη.
- Στερεώστε τη σωλήνα αποχέτευσης στη θέση της.

5. ΓΡΗΓΟΡΟΣ ΟΔΗΓΟΣ ΧΡΗΣΗΣ

Το πλυντήριο αυτό προσαρμόζει αυτόματα την στάθμη νερού στο είδος και την ποσότητα του ρουχισμού που πρόκειται να πλυθεί. Με αυτό το σύστημα μειώνεται αισθητά τόσο η κατανάλωση όσο και η διάρκεια του κύκλου.

Επιλογή προγράμματος

- Ενεργοποιείτε το πλυντήριο και επιλέξετε το πρόγραμμα που θέλετε.
- Ρυθμίστε ανάλογα με τις ανάγκες σας την θερμοκρασία πλύσης και πιάστε τα πλήκτρα των πρόσθετων λειτουργιών που θέλετε.

ΣΤΕΓΝΩΜΑ

Αν θέλουμε ο κύκλος στεγνώματος να ξεκινήσει αυτόματα μετά το πλύσιμο, επιλέγουμε το πρόγραμμα που απαιτείται χρησιμοποιώντας το κουμπί **ΕΠΙΛΟΓΗ ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ**. Διαφορετικά μπορούμε να τελειώσουμε το πλύσιμο και στη συνέχεια να αποφασίσουμε το πρόγραμμα στεγνώματος και το είδος φορτίου.

- Πιάστε το πλήκτρο **ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ** για να ξεκινήσει το πρόγραμμα.
- Στο τέλος του προγράμματος στην οθόνη θα εμφανιστεί η ένδειξη "end" ή θα ανάψει το αντίστοιχο led.

Περιμένετε να σβήσει η φωτεινή ένδειξη ασφάλισης της πόρτας: αυτό συμβαίνει 2 λεπτά μετά το πέρας του προγράμματος.

- Απενεργοποιήστε το πλυντήριο.

Συμβουλευθείτε το πίνακα προγραμμάτων και ακολουθείστε τις οδηγίες με την σειρά που αναφέρονται. Η πιο πάνω οδηγία ισχύει ανεξάρτητα από το πρόγραμμα που θα επιλέξετε.

Τεχνικά στοιχεία

Πιεσηνερού: min 0,05 Μπα / max 0,8 Μπα

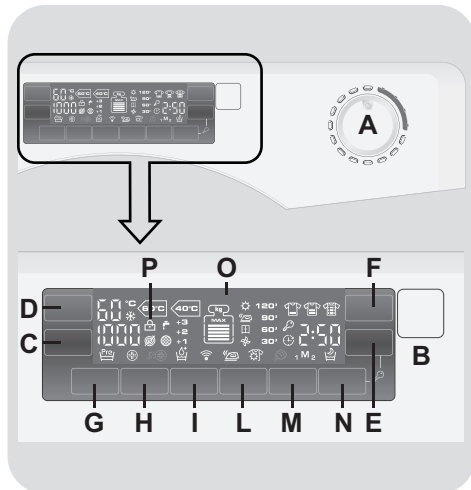
Ταχυτητα στιψιμα τοσ:

κοιτάξτε την πινακίδα των χαρακτηριστικών.

Παροχη ρευματοσ/Ενταση ρευματοσ/
Ταση ρευματοσ:

κοιτάξτε την πινακίδα των χαρακτηριστικών.

6. ΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΑ



A Επιλογέας προγράμματος με θέση OFF

B Πλήκτρο ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ

C Πλήκτρο ΕΠΙΛΟΓΗΣ ΣΤΡΟΦΩΝ ΣΤΥΨΙΜΑΤΟΣ

D Πλήκτρο ΕΠΙΛΟΓΗΣ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ

E Πλήκτρο ΜΕΤΑΘΕΣΗΣ ΕΝΑΡΞΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

F Πλήκτρο ΒΑΘΜΟΥ ΒΡΩΜΙΑΣ

G Πλήκτρο ΠΡΟΠΛΥΣΗ

H Πλήκτρο HYGIENE PLUS

I Πλήκτρο ΠΡΟΣΘΕΤΟ ΞΕΒΓΑΛΜΑΤΟΣ

L Πλήκτρο ΕΠΙΛΟΓΗ ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ

M Πλήκτρο ΜΝΗΜΗΣ

N Πλήκτρο NIGHT & DAY

O Ψηφιακή οθόνη

P Λυχνία ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ ΠΟΡΤΑΣ

E+N ΚΛΕΙΔΩΜΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ



ΠΡΟΣΟΧΗ:

Μην ακουμπάτε την οθόνη ενόσω συνδέετε τη συσκευή στην παροχή, γιατί η συσκευή ρυθμίζει το σύστημα κατά την διάρκεια των πρώτων δευτερόλεπτων: ακουμπώντας την οθόνη η συσκευή δεν μπορεί να λειτουργήσει σωστά. Σε αυτή την περίπτωση, αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή και επαναλάβετε την διαδικασία.

- Διακόψτε την λειτουργία της συσκευής περιστρέφοντας τον επιλογέα στη θέση OFF.

Ο επιλογέας προγράμματος πρέπει να επαναφέρεται στη θέση OFF στο τέλος του κύκλου ή πριν να επιλέξετε το επόμενο κύκλο (διαδοχικές πλύσεις).

TEL

Πλήκτρο ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ

Λειτουργία πόρτας

Ένας ειδικός μηχανισμός ασφάλειας αποτρέπει το τυχαίο άνοιγμα της πόρτας μετά το πέρας του κύκλου . 2 λεπτά μετά την ολοκλήρωση του κύκλου η λυχνία “Ασφάλισης της πόρτας” θα σβήσει και η πόρτα ανοίγει.

Κλείστε την πόρτα ΠΡΙΝ πιέσετε το πλήκτρο ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ.

- Πιέστε για να ξεκινήσει ο κύκλος .

Αφού πατήσετε το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ, η συσκευή μπορεί να χρειαστεί μερικά δευτερόλεπτα για να ξεκινήσει.

Επιλογέας προγράμματος με θέση OFF

Περιστρέφοντας τον επιλογέα στην οθόνη εμφανίζονται οι ρυθμίσεις του προγράμματος που έχετε επιλέξει. Για εξοικονόμηση ενέργειας στο τέλος του κύκλου ή σε περίοδο αδράνειας της συσκευής η φωτεινότητα της οθόνης μειώνεται.

Σημείωση: Για να διακόψετε την λειτουργία της συσκευής περιστρέψτε τον επιλογέα προγράμματος στη θέση OFF .

- Πιέστε το πλήκτρο ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ για να ξεκινήσει ο κύκλος πλύσης που επιλέξατε.
- Κατά την διάρκεια και μέχρι την ολοκλήρωση του κύκλου ο επιλογέας παραμένει ακίνητος στην θέση που αντιστοιχεί στο πρόγραμμα .

ΠΡΟΣΘΕΣΤΕ Ή ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΡΟΥΧΑ ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΕΝΑΡΞΗ ΤΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ (ΠΑΥΣΗ)

- Πιέστε και κρατήστε το πλήκτρο ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ για 2 περίπου δευτερόλεπτα (η ενδεικτική λυχνία του θα ανάψει και θα αναβοσβήνει για το χρόνο που απομένει, δείχνοντας έτσι ότι η συσκευή έχει διακόψει τη λειτουργία της).
- Περιμένετε 2 λεπτά έως ότου η ασφάλεια της συσκευής ξεκλειδώσει την πόρτα.
- Αφού έχετε προσθέσει ή αφαιρέσει ρούχα, κλείστε την πόρτα και πιέστε το πλήκτρο ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ (το πρόγραμμα θα ξεκινήσει από το σημείο που σταμάτησε).

ΑΚΥΡΩΣΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ


- Για να ακυρώσετε ένα πρόγραμμα, περιστρέψτε τον επιλογέα στην θέση OFF.

Η ενεργοποίηση των πλήκτρων λειτουργιών πρέπει να γίνει πριν πιέσετε το πλήκτρο **ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ**.

Εάν επιλέξετε κάποια λειτουργία που δεν είναι συμβατή με το πρόγραμμα η αντίστοιχη λυχνία θα αναβοσβήσει και μετά θα σβήσει .

Πλήκτρο ΕΠΙΛΟΓΗΣ ΣΤΡΟΦΩΝ ΣΤΥΨΙΜΑΤΟΣ

- Πιέζοντας αυτό το πλήκτρο έχετε την δυνατότητα να μειώσετε την μέγιστη ταχύτα στυψίματος ή και να ακυρώσετε τον κύκλο στυψίματος.

 ακύρωση στυψίματος.

- Για να ενεργοποιήσετε ξανά το στύψιμο πιέστε το πλήκτρο μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη που θέλετε.

Για να αποφευχθούν φθορές στα υφάσματα δεν μπορείτε να αυξήσετε πέραν της μέγιστης προβλεπόμενης ανά πρόγραμμα, την ταχύτητα του στυψίματος.


- Η αλλαγή ταχύτητας στυψίματος γίνεται χωρίς να διακοπεί η λειτουργία της συσκευής.

Η συσκευή διαθέτει ένα ηλεκτρονικό μηχανισμό ο οποίος αποτρέπει το στύψιμο όταν το φορτίο είναι ανομοιόμορφα κατανομημένο.

Με αυτό το τρόπο αποτρέπεται ο θόρυβος και οι δονήσεις ενώ εξασφαλίζεται η αξιοπιστία της συσκευής.

Πλήκτρο ΕΠΙΛΟΓΗΣ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ

- Με την βοήθεια αυτού του πλήκτρου μπορείτε να προσαρμόσετε την θερμοκρασία του κύκλου που επιλέξατε ανάλογα με τις ανάγκες σας.

 κρύα πλύση.

- Η ρύθμιση της θερμοκρασίας δεν μπορεί να υπερβεί την μέγιστη προβλεπόμενη για το συγκεκριμένο πρόγραμμα προκειμένου να μην φθαρεί ο ρουχισμός.

Πλήκτρο ΜΕΤΑΘΕΣΗΣ ΕΝΑΡΞΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

- Με αυτό το πλήκτρο σας δίνεται η δυνατότητα να μεταθέσετε την έναρξη λειτουργίας μέχρι **24 ώρες**.

- Για να καθυστερήσετε την ώρα έναρξης ακολουθείστε την πιο κάτω διαδικασία:

- Επιλέξτε το πρόγραμμα.

- Πιέστε το πλήκτρο μια φορά για να το ενεργοποιήσετε (στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη **h00**) πιέστε μια φορά για να μεταθέσετε κατά **1 ώρα** την έναρξη (στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη **h01**). Κάθε φορά που θα πιέξετε το πλήκτρο η έναρξη λειτουργίας μετατίθεται κατά **1 ώρα**, μέχρι να εμφανιστεί στην οθόνη η ένδειξη **h24**, και να ξεκινήσει ο υπολογισμός από το 0 εάν πιέσετε εκ νέου το πλήκτρο.

- Επιβεβαιώστε την ρύθμιση πιέζοντας το πλήκτρο **ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ** (στο χειριστήριο θα αρχίσει να αναβοσβήνει η λυχνία). Εχει ξεκινήσει η μέτρηση του χρόνου μετά το πέρας της οποίας το πρόγραμμα θα ξεκινήσει αυτόματα.

- Μπορείτε να ακυρώσετε τη μεταχρονολογημένη έναρξη γυρίζοντας τον επιλογέα στη θέση **OFF**.

Εάν ενόσω η συσκευή βρίσκεται σε λειτουργία έχετε διακοπή ρεύματος, η συσκευή μέσω μιας μνήμης αποθηκεύει τις ρυθμίσεις και με την επαναφορά του ρεύματος θα συνεχίσει από το σημείο που έγινε η διακοπή.

Πλήκτρο ΒΑΘΜΟΥ ΒΡΩΜΙΑΣ

- Με την βοήθεια αυτού του πλήκτρου μπορείτε να επιλέξετε μεταξύ 3 διαβαθμίσεων το βαθμό βρωμιάς του ρουχισμού που θα πλύνετε (ανάλογα με το πόσο βρώμικα είναι τα ρούχα). Η λειτουργία αυτή αφορά σε συγκεκριμένα προγράμματα τα οποία μπορείτε να πληροφορηθείτε από τον πίνακα προγραμμάτων.

- Μόλις επιλέξετε το πρόγραμμα μια φωτεινή ένδειξη θα σας εμφανίσει τον βαθμό βρωμιάς του συγκεκριμένου προγράμματος.

- Επιλέγοντας έναν διαφορετικό βαθμό βρωμιάς θα ανάψει η αντίστοιχη ένδειξη.

Πλήκτρο ΠΡΟΠΛΥΣΗ

- Με αυτή την επιλογή ενεργοποιείται η φάση πρόπλυσης που είναι ιδιαίτερα χρήσιμη για το πλύσιμο ιδιαίτερα βρώμικων φορτίων ρουχισμού, η λειτουργία ενεργοποιείται μόνο σε συγκεκριμένα προγράμματα που μπορείτε να πληροφορηθείτε στο πίνακα προγραμμάτων.
- Η ποσότητα του απορρυπαντικού που θα προσθέσετε στην ειδική θήκη πρέπει να αντιστοιχεί στο 20% της αναγραφόμενης ποσότητας από τον κατασκευαστή του απορρυπαντικού, για τον κύκλο της πλύσης.

Πλήκτρο HYGIENE PLUS

Με αυτό το πρόγραμμα μπορείτε να καθαρίσετε υγιεινά σε βάθος τα ρούχα στους 60°C.

Πλήκτρο ΠΡΟΣΘΕΤΟΥ ΞΕΒΓΑΛΜΑΤΟΣ

- Με την βοήθεια αυτού του πλήκτρου μπορείτε να προσθέσετε φάσεις ξεβγάλματος στο τέλος του κύκλου της πλύσης. Ο μέγιστος αριθμός φάσεων ξεβγάλματος εξαρτάται από το πρόγραμμα πλύσης που έχετε επιλέξει.
- Η λειτουργία αυτή έχει σχεδιαστεί για τα άτομα με ευαίσθητο δέρμα και για όσους η παρουσία ελάχιστου απορρυπαντικού στο ρουχισμό μπορεί να προκαλέσει ερεθισμό και αλλεργία.
- Η λειτουργία αυτή ενδείκνυται και για τα μωρουδιακά καθώς και για τις περιπτώσεις που ο ρουχισμός που θα πλύνετε είναι ιδιαίτερα βρώμικος και έτσι θα χρειαστεί να χρησιμοποιήσετε μεγάλη

ποσότητα απορρυπαντικού. Η λειτουργία αυτή ενδείκνυται και για τις πετσέτες που λόγω της υφής τους τείνουν να αποθηκεύουν απορρυπαντικό.

Πλήκτρο ΕΠΙΛΟΓΗ ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ

- Με τον επιλογέα προγράμματος όχι στη θέση **OFF**, πατήστε το κουμπί για να επιλέξετε το επιθυμητό πρόγραμμα στεγνώματος: μια ενδεικτική λυχνία θα ανάψει για να εμφανίσει το αποτέλεσμα στεγνώματος που επιλέγεται κάθε φορά που πατάτε το κουμπί.
- Για να ακυρώσετε την επιλογή πριν από την έναρξη του προγράμματος στεγνώματος, πατήστε το πλήκτρο επανειλημμένα, έως ότου οι ενδείξεις σβήσουν ή επιστρέψτε τον επιλογέα προγράμματος στη θέση **OFF**.
- Για να ακυρώσετε τον κύκλο κατά τη φάση στεγνώματος, κρατήστε πατημένο το πλήκτρο για περίπου **3 δευτερόλεπτα** έως ότου ανάψει η ένδειξη ψύξης.
- Δεδομένης της υψηλής θερμοκρασίας στο εσωτερικό του κάδου, σας συνιστούμε να αφήσετε το στεγνωτήριο να ολοκληρώσει την περίοδο κρυώματος πριν γυρίσετε τον επιλογέα προγράμματος στη θέση **OFF** και βγάλετε τη μπουγάδα.

Πλήκτρο ΜΝΗΜΗΣ

Αυτή η λειτουργία επιτρέπει να αποθηκεύσετε τις ρυθμίσεις των 2 πιο επιθυμητών προγραμμάτων (συμπεριλαμβανομένων των ρυθμίσεων της θερμοκρασίας, της ταχύτητας στύψιματος & του επιπέδου έντασης πλύσης), ούτως ώστε να τα ανακαλείτε γρήγορα.

Αποθήκευση προγράμματος κατά την πρώτη χρήση:

- 1) Επιλέξτε το πρόγραμμα με τις ρυθμίσεις που θέλετε.
- 2) Πιέστε το πλήκτρο της **ΜΝΗΜΗΣ**, επιλέγοντας **M1** ή **M2**. Επιλέξτε **M1** αν είναι το πρώτο πρόγραμμα που αποθηκεύετε.

- 3) Κρατήστε πατημένο το πλήκτρο της **ΜΝΗΜΗΣ** για περίπου **3 δευτερόλεπτα** για να αποθηκεύσετε το πρόγραμμα στην επιλεγμένη θέση.

Αλλαγή αποθηκευμένων προγραμμάτων:

- 1) Ρυθμίστε το πρόγραμμα και τις επιλογές που επιθυμείτε.
- 2) Πιέστε το πλήκτρο της **ΜΝΗΜΗΣ** για περίπου **3 δευτερόλεπτα** για να αποθηκεύσετε το πρόγραμμα στη θέση **M1**. Το προϋπάρχον πρόγραμμα θα μεταφερθεί στη θέση **M2**.

Έναρξη αποθηκευμένου Προγράμματος

- Πιέστε σύντομα το πλήκτρο της **ΜΝΗΜΗΣ** (1 φορά για το **M1**, δύο φορές για το **M2**) κι έπειτα πιέστε το πλήκτρο **ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ**.
- Όταν ανακαλέσετε ένα αποθηκευμένο πρόγραμμα, μπορείτε ακόμα να αλλάξετε τις ρυθμίσεις του, πατώντας τα ανάλογα πλήκτρα. Σε αυτή την περίπτωση οι επιπρόσθετες λειτουργίες δεν θα αποθηκευθούν.

Αν επιλέξετε από λάθος ένα αποθηκευμένο πρόγραμμα, απλώς γυρίστε τον επιλογέα για να επιλέξετε το πρόγραμμα που επιθυμείτε.

Πλήκτρο NIGHT & DAY

- Με αυτή την επιλογή μπορείτε να μειώσετε τις στροφές του κύκλου στυψίματος έως τις 400 σ.α.λ, να αυξήσετε την ποσότητα του νερού στην τελευταία φάση ξεβγάλματος ώστε το νερό να διεισδύσει ομοιόμορφα στις ίνες.
- Όταν η συσκευή πρόκειται να διοχετεύσει το νερό στο δίκτυο αποχέτευσης μια λυχνία θα αρχίσει να αναβοσβήνει σε ένδειξη ότι η λειτουργία της συσκευής διακόπτεται προσωρινά.

- Απενεργοποιήστε την επιλογή προκειμένου να ολοκληρώσετε τον κύκλο με ένα στύψιμο (την φάση αυτή μπορείτε να ακυρώσετε ή να μειώσετε την διάρκεια της με την βοήθεια του αντίστοιχου πλήκτρου) και άδειασμα του νερού.

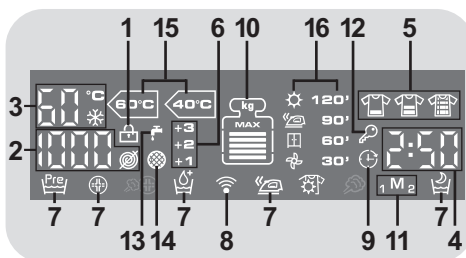
- Με την βοήθεια του ηλεκτρονικού προγραμματισμού, η αποχέτευση του νερού στις ενδιάμεσες φάσεις γίνεται αθόρυβα, ώστε η επιλογή του συγκεκριμένου τρόπου λειτουργίας να είναι χρήσιμη για πλύσιμο την νύκτα (ώρες κοινής ησυχίας).

ΚΛΕΙΔΩΜΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Πιέστε ταυτόχρονα τα πλήκτρα **NIGHT & DAY** και **ΜΕΤΑΘΕΣΗΣ ΕΝΑΡΞΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ** για περίπου **3 δευτερόλεπτα** και η συσκευή θα κλειδώσει. Με αυτόν τον τρόπο αποφεύγετε ανεπιθύμητες αλλαγές στον κύκλο πλύσης σε περίπτωση που κάποιος πλήκτρο πατηθεί κατά λάθος.
- Το κλειδωμα ασφαλείας μπορεί εύκολα να ακυρωθεί πιέζοντας ταυτόχρονα τα δύο παραπάνω πλήκτρα ή γυρνώντας τον επιλογέα προγραμμάτων στη θέση **OFF**.

Ψηφιακή Οθόνη

Μέσω της ψηφιακής οθόνης είστε αδιάκοπα ενήμερος για την κατάσταση στην οποία βρίσκεται η συσκευή.



1) ΛΥΧΝΙΑ ΚΛΕΙΔΩΜΑΤΟΣ ΠΟΡΤΑΣ

- Η ενδεικτική λυχνία ανάβει όταν η πόρτα κλείσει καλά.

Κλείστε την πόρτα ΠΡΙΝ πιάσετε το πλήκτρο ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ.


- Όταν πιάσετε το πλήκτρο **ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ** εάν η πόρτα είναι κλειστή η ενδεικτική λυχνία θα αρχίσει να αναβοσβήνει και μετά θα παραμείνει αναμμένη.

Εάν η πόρτα δεν έχει κλείσει καλά ή λυχνία θα αναβοσβήνει για 7 δευτερόλεπτα και μετά θα ακυρωθεί η έναρξη λειτουργίας. Σε αυτή την περίπτωση κλείστε καλά την πόρτα και πιάστε εκ νέου το πλήκτρο ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ.

- Ένας ειδικός μηχανισμός ασφάλειας παρεμποδίζει το άνοιγμα της πόρτας αμέσως μετά το τέλος του κύκλου. Περιμένετε **2 λεπτά μετά το τέλος** του κύκλου ,η λυχνία ασφάλισης της πόρτας θα σβήσει τότε μπορείτε να ανοίξετε την πόρτα. Στο τέλος του κύκλου περιστρέψτε τον επιλογέα προγράμματος στη θέση **OFF**.


2) ΤΑΧΥΤΗΤΑ ΣΤΥΨΙΜΑΤΟΣ

Το εικονίδιο αυτό εμφανίζει την ταχύτητα στυψίματος στο πρόγραμμα που επιλέξατε η οποία μπορεί να τροποποιηθεί ή να ακυρωθεί με την βοήθεια του αντίστοιχου πλήκτρου ρύθμισης στροφών στυψίματος.

 ακύρωση στυψίματος.

3) ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ ΚΥΚΛΟΥ

Το εικονίδιο αυτό εμφανίζει την θερμοκρασία του νερού στο πρόγραμμα που επιλέξατε η οποία μπορεί να τροποποιηθεί (όπου προβλέπεται) κάνοντας χρήση του αντίστοιχου πλήκτρου.

 κρύα πλύση.

4) ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΤΟΥ ΚΥΚΛΟΥ

- Όταν επιλέγετε πρόγραμμα στην οθόνη εμφανίζεται αυτόματα η διάρκεια του προγράμματος, οποία μπορεί να διαφέρει ανάλογα με τις επιλογές που έχετε κάνει.

- Καθόλη την διάρκεια του κύκλου στην οθόνη εμφανίζεται ο χρόνος που απομένει για την ολοκλήρωση του προγράμματος.

- Ο υπολογισμός της διάρκειας γίνεται με αναφορά σε ένα σταθερό φορτίο, κατά την διάρκεια του κύκλου η συσκευή προσαρμόζει τον χρόνο ανάλογα με το μέγεθος και τη σύνθεση του φορτίου που πλένεται.

- Εάν έχετε επιλέξει αυτόματο πλύσιμο/στένωμα, στο τέλος της φάσης πλύσης, ο χρόνος στεγνώματος που απομένει μέχρι το τέλος θα εμφανίζεται στην ένδειξη.

5) ΒΑΘΜΟΣ ΒΡΩΜΙΑΣ

- Όταν επιλέξετε ένα πρόγραμμα η φωτεινή ένδειξη με τον εργοστασιακό προγραμματισμό βαθμού βρωμιάς που αντιστοιχεί στο συγκεκριμένο πρόγραμμα, θα ανάψει αυτόματα.

- Εάν επιλέξετε έναν διαφορετικό βαθμό βρωμιάς η αντίστοιχη ένδειξη θα ανάψει αυτόματα.

6) ΠΡΟΣΘΕΤΑ ΞΕΒΓΑΛΜΑΤΑ

Η φωτεινή ένδειξη καταγράφει τις πρόσθετες φάσεις ξεβγάλματος που μπορεί να έχετε επιλέξει με την βοήθεια του αντίστοιχου πλήκτρου.

7) ΠΡΟΣΘΕΤΕΣ ΕΠΙΛΟΓΕΣ

Οι ενδεικτικές λυχνίες εμφανίζουν τις λειτουργίες που μπορείτε να επιλέξετε από τα αντίστοιχα πλήκτρα.

8) Wi-Fi (μερικά μοντέλα μόνο)

- Στα μοντέλα με επιλογή λειτουργίας μέσω Wi-Fi, το εικονίδιο καταγράφει ότι το σύστημα Wi-Fi βρίσκεται σε λειτουργία.

- Πληροφορίες σχετικά με το σύστημα Wi-Fi αναγράφονται στο ειδικό εγχειρίδιο που συνοδεύει τη συσκευή.

9) ΜΕΤΑΘΕΣΗ ΕΝΑΡΞΗΣ

Η φωτεινή ένδειξη αναβοσβήνει όταν έχετε ενεργοποιήσει την επιλογή μετάθεσης έναρξης λειτουργίας.

10) Kg Check (η λειτουργία υπολογισμού βάρους φορτίου αφορά μόνο στα προγράμματα για Συνθετικά και Βαμβακερά).

- Για τα προγράμματα όπου ο "Kg Check" είναι ενεργός, η συσκευή στα πρώτα λεπτά υπολογίζει το πραγματικό βάρος του φορτίου επικαιροποιώντας τα επίπεδα στην οθόνη σε πραγματικό χρόνο.

Κάθε επίπεδο που εμφανίζεται στην οθόνη αποτελεί το 20% της μέγιστης ικανότητας φόρτωσης.

Με την επιλογή οποιουδήποτε προγράμματος, εμφανίζεται στην οθόνη η προτεινόμενη μέγιστη χωρητικότητα.

- Σε όλες τις φάσεις του κύκλου η ένδειξη "Kg Check" εμφανίζει στην οθόνη πληροφορίες σχετικά με το φορτίο και κατά την διάρκεια των πρώτων λεπτών του κύκλου:

- ρυθμίζει ανάλογα την απαιτούμενη ποσότητα του νερού;
- καθορίζει την διάρκεια του κύκλου της πλύσης;
- προγραμματίζει τις φάσεις ξεβγάλματος ανάλογα με το είδος του ρουχισμού που πλένεται (σύμφωνα με τον προγραμματισμό που έχει γίνει);
- προσαρμόζει τον ρυθμό περιστροφών ανάλογα με το είδος του ρουχισμού (σύμφωνα με την βασική επιλογή προγράμματος);
- καταγράφει την παρουσία αφρού προκειμένου να αυξήσει ,εφόσον απαιτείται, την ποσότητα του νερού κατά την διάρκεια του ξεβγάλματος;
- ρυθμίζει την ταχύτητα του στυψίματος ανάλογα με το φορτίο αποτρέποντας την δημιουργία άνισο- κατανομής και την πρόκληση κραδασμών.

11) ΜΝΗΜΗΣ

Η λειτουργία της **ΜΝΗΜΗΣ** είναι ενεργή όταν η ενδεικτική λυχνία είναι αναμμένη.

12) ΚΛΕΙΔΩΜΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Το κλειδωμα ασφαλείας είναι ενεργό όταν η ενδεικτική λυχνία είναι αναμμένη.

13) ΠΑΡΟΧΗ ΝΕΡΟΥ

Η ενδεικτική λυχνία είναι αναμμένη όταν η συσκευή δεν μπορεί να αντλήσει νερό. Σε αυτή την περίπτωση, απενεργοποιείστε τη συσκευή, ελέγξτε αν η βρύση είναι ανοιχτή και ότι η πίεση του νερού δεν είναι χαμηλή.

14) ΦΙΛΤΡΟ

Η ενδεικτική λυχνία είναι αναμμένη όταν η συσκευή δεν μπορεί να αποστραγγίσει το νερό. Σε αυτή την περίπτωση, απενεργοποιείστε τη συσκευή, ελέγξτε αν το φίλτρο είναι καθαρό ή αν ο σωλήνας αποστράγγισης είναι λυγισμένος ή σπασμένος.


15) ΛΥΧΝΙΕΣ ΒΑΜΒΑΚΕΡΩΝ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΩΝ (ελέγξτε τον πίνακα προγραμμάτων)


Οι λυχνίες θα ανάψουν εάν επιλέξετε το πιο αποδοτικό πρόγραμμα σε επίπεδα κατανάλωσης νερού & ενέργειας, που θα πλύνουν ικανοποιητικά φορτίο όχι πολύ λερωμένων βαμβακερών ρούχων.


16) ΕΝΔΕΙΞΕΙΣ ΤΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ

Οι ενδείξεις εμφανίζουν τον τύπο του προγράμματος στεγνώματος.

Προγράμματα αυτόματου στεγνώματος

 Πρόγραμμα **Πολύ στεγνά** (για πετσέτες, μπουρνούζια και χοντρά πράγματα).

 Πρόγραμμα **Στεγνά για σίδερο** (αφήνει τη μπουγάδα κατάλληλη για σιδέρωμα).

 Πρόγραμμα **Στεγνά για ντουλάπι** (για πράγματα που θα τα τοποθετήσουμε κάπου χωρίς σιδέρωμα).

- Επιλέγοντας ένα από αυτά τα αυτόματα προγράμματα, το πλυντήριο στεγνωτήριο θα υπολογίσει το χρόνο που απαιτείται για το στέγνωμα και την παραμένουσα υγρασία που χρειάζεται, ανάλογα με το είδος και τον τύπο στεγνώματος που επιλέξαμε.
- Αφού πατήσουμε το κουμπί **ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ**, η ένδειξη θα εμφανίσει το χρόνο στεγνώματος που απομένει.

Η συσκευή υπολογίζει το χρόνο έως το τέλος του επιλεγμένου προγράμματος με βάση ένα συνηθισμένο είδος φορτίου, ενώ κατά τη διάρκεια του κύκλου, η συσκευή διορθώνει το χρόνο ώστε να ταιριάζει στο μέγεθος και τη σύνθεση του φορτίου.

Προγράμματα στεγνώματος με χρονική ρύθμιση

120'
90'
60'
30'

Μπορούν να χρησιμοποιηθούν για να επιλέξουμε προγράμματα στεγνώματος με χρονικό όριο.

Φάση κρυώματος

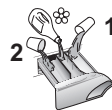


Τίθεται σε λειτουργία κατά τη διάρκεια του τελικού σταδίου που είναι η μείωση της θερμοκρασίας, τα τελευταία 10/20 λεπτά σε κάθε φάση στεγνώματος.

Χρήσιμες συμβουλές

- Το 30-λεπτο πρόγραμμα στεγνώματος συνιστάται για μικρά φορτία (μικρότερα του 1 κιλού) ή ελαφρώς μουσκεμένα φορτία.
- Το πλυντήριο στεγνωτήριο τελειώνει τον κύκλο αυτόματα όταν φτάσει στο επίπεδο στεγνώματος που έχετε επιλέξει.
- Για τη σωστή λειτουργία της συσκευής, είναι προτιμότερο να μην διακόπτουμε τη φάση στεγνώματος, εκτός εάν αυτό είναι πραγματικά απαραίτητο.

Πίνακας προγραμμάτων



ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ		kg * (MAX.)					Θερμ.°C		Απορρυπαντικό		
							Συνιστώμενη	Max.	2		1
Perfect 20° Mix & Wash	Perfect 20°C Mix & Wash 1) 2)	4	5,5	6	6,5	7	20°	20°	●	●	
Intensive 40°	Πλύσιμο σε βάθος στους 40° 1) 2)	4	5,5	6	6,5	7	40°	40°	●	●	
Hygiene 60°	Υγιεινό πλύσιμο σε βάθος στους 60° 2)	4	5,5	6	6,5	7	60°	60°	●	●	
Perfect Rapid 59 Min	Perfect Rapid 59 Min 2)	2	3	3	3,5	3,5	40°	40°	●	●	
30 Min	Κύκλος Διάρκειας 30 Min 2)	2	2,5	2,5	2,5	2,5	30°	30°	●	●	
14 Min	Κύκλος Διάρκειας 14 Min 2)	1	1,5	1,5	1,5	1,5	30°	30°	●	●	
+	Άδειασμα νερού + Στύψιμο 2)	-	-	-	-	-	-	-			
	Ξέβγαλμα 2)	-	-	-	-	-	-	-	△	●	
Cottons	Βαμβακερά** 1) 2)	6	8	9	10	11	60°	90°	●	●	(●)
Acrylics	Ανάμικτα 1) 2)	3	4	4,5	5	5,5	40°	60°	●	●	(●)
Delicates	Ευαίσθητα	2	2,5	2,5	2,5	2,5	40°	40°	●	●	
/	Μάλλινα/ Απαλό πλύσιμο	2	2	2	2	2	30°	30°	●	●	
Acrylics	Ανάμικτα (στεγνωμα)	3	4	4,5	5	5,5	-	-			
Cottons	Βαμβακερά (στεγνωμα)	4	5	6	7	7	-	-			
Rapid + 59 Min	Πλύσιμο & Στέγνωμα 59 Λεπτά	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	30°	30°	●	●	



Διαβάστε τις πιο κάτω παρατηρήσεις:

* Το μέγιστο φορτίο των ρούχων εξαρτάται από τον τύπο κάθε συσκευής (δες τον πίνακα).

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΑ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑ ΔΟΚΙΜΩΝ (Σύμφωνα με τα Πρότυπα EN 50229)

Πλύσιμο

Χρησιμοποιήστε αυτό το πρόγραμμα (**), επιλέγοντας το μέγιστο βαθμό ρύπανσης, μέγιστη ταχύτητα περιστροφής και θερμοκρασία 60°C. Το πρόγραμμα συνιστάται επίσης για δοκιμή με χαμηλότερη θερμοκρασία.

Στέγνωμα

Πρώτο στέγνωμα με A kg (το φορτίο αποτελείται από: θήκες μαξιλαριών και πετσέτες χεριών) επιλέγοντας το πρόγραμμα στεγνώματος βαμβακερά (☞☞) στεγνά για ντουλάπι (2).

Δεύτερο στέγνωμα με B kg (το φορτίο αποτελείται από: σεντόνια και πετσέτες χεριών) επιλέγοντας το πρόγραμμα στεγνώματος βαμβακερά (☞☞) στεγνά για ντουλάπι (2).

Χωρητικότητα (πλύσιμο) (kg)	A (kg)	B (kg)
	Πρώτο Στέγνωμα	Δεύτερο Στέγνωμα
6	4	2
8	5	3
9	6	3
10	7	3
11	7	4

Η ταχύτητα στύψιματος μπορεί να μειωθεί για να προσαρμοστεί στις οδηγίες που αναγράφουν οι ετικέτες του ρουχισμού, ή και να ακυρωθεί στην περίπτωση πολύ ευαίσθητου ρουχισμού. Αυτό γίνεται με την βοήθεια του πλήκτρου **ΕΠΙΛΟΓΗΣ ΣΤΡΟΦΩΝ ΣΤΥΨΙΜΑΤΟΣ**. Εάν στην ετικέτα δεν αναφέρονται οδηγίες για το στύψιμο μπορείτε να χρησιμοποιήσετε την μέγιστη προβλεπόμενη ταχύτητα για το συγκεκριμένο πρόγραμμα.

Υπέρμετρη ποσότητα απορρυπαντικού μπορεί να δημιουργήσει πολύ αφρό. Εάν η συσκευή καταγράψει την παρουσία μεγάλης ποσότητας αφρού μπορεί να ακυρώσει τη φάση στύψιματος ή να επιμηκύνει την διάρκεια του προγράμματος και να αυξήσει την κατανάλωση του νερού.

- Επιλέγεται μόνο με τη λειτουργία ΠΡΟΠΛΥΣΗΣ (διαθέσιμα προγράμματα με λειτουργία ΠΡΟΠΛΥΣΗΣ).

▲ (Μόνο για τα μοντέλα που διαθέτουν θήκη για υγρό απορρυπαντικό)

Εάν κάποιος ρουχισμός έχει λεκέδες που απαιτούν προεργασία με υγρό αφαιρετικό λεκέδων μπορείτε να κάνετε την προεργασία στο πλυντήριο.

Τοποθετήστε στη θήκη "2" του συρταριού απορρυπαντικών το λευκαντικό και επιλέξτε το πρόγραμμα "ΞΕΒΓΑΛΜΑ". Αφού ολοκληρωθεί η διαδικασία περιστρέψτε τον επιλογέα προγράμματος στην θέση OFF, τοποθετήστε μέσα στη συσκευή τον υπόλοιπο ρουχισμό και επιλέξτε το πρόγραμμα που ανταποκρίνεται στις ανάγκες σας.

- 1) Στα προγράμματα που προβλέπεται μπορείτε να ρυθμίσετε την διάρκεια και την ένταση του βαθμού πλυσίματος με την βοήθεια του πλήκτρου ΒΑΘΜΟΥ ΒΡΩΜΙΑΣ.
- 2) Προγράμματα για αυτόματο στέγνωμα.

Επιλογή προγράμματος

Η συσκευή διαθέτει μια σειρά από ξεχωριστά προγράμματα για το πλύσιμο ρουχισμού με διαφορετική ένταση βρωμιάς προκειμένου να ανταποκριθεί σε όλες τις ανάγκες καθαρισμού (βλέπε πίνακα).

Mix Power System +

Η συσκευή διαθέτει ένα καινοτόμο μηχανισμό διάλυσης του απορρυπαντικού στο νερό πριν από την έναρξη του κύκλου. Ένας πίδακας νερού ψεκάζει με πίεση το διάλυμα αυτό απευθείας στο ρουχισμό.

Στην αρχική φάση του κύκλου της πλύσης, ο υψηλής πίεσης ψεκασμός διευκολύνει τη διείσδυση του διαλύματος στις ίνες των ρούχων εξασφαλίζοντας άριστες επιδόσεις καθαρισμού σε βάθος.

Το σύστημα ενεργοποιεί το μηχανισμό Mix Power, κατά την διάρκεια του ξεβγάλματος, όπου ο ψεκασμός με πίεση του νερού εξασφαλίζει την ολοσχερή απομάκρυνση των υπολοίπων απορρυπαντικού από τον ρουχισμό.

Perfect 20°C – Mix & Wash

Η καινοτόμος τεχνολογία "Mix Power System +", επιτρέπει το πλύσιμο βαμβακερού, συνθετικού και σύμμεικτου ρουχισμού στους 20°C με αποτελέσματα καθαρισμού όπως εκείνα με πλύσιμο στους 40°C.

Η κατανάλωση αυτού του κύκλου είναι μειωμένη περίπου 50% σε σχέση με ένα συμβατικό κύκλο για βαμβακερά στους 40°C. Σε αυτό το κύκλο θα ήταν σκόπιμο το μέγεθος του φορτίου να μην ξεπερνά τα 2/3 της μέγιστης χωρητικότητας της συσκευής. Το πρόγραμμα αυτό συνδυάζεται με το σύστημα "Mix & Wash" που σας δίνει την δυνατότητα να πλένετε ταυτόχρονα διαφορετικά είδη ρουχισμού και χρωμάτων.



ΠΡΟΣΟΧΗ:

Ο καινούργιος χρωματιστός ρουχισμός πρέπει να πλένεται ξεχωριστά την πρώτη φορά.

Μην τοποθετείτε στο χρωματιστό ρουχισμό, ρουχισμό ΠΟΥ ΞΕΒΑΦΕΙ.

Πλύσιμο σε βάθος στους 40°

Το πρόγραμμα αυτό ενδείκνυται για βαμβακερό ρουχισμό και εξασφαλίζει άριστα αποτελέσματα καθαρισμού στους 40°C εξασφαλίζοντας την δυνατότητα αξιοποίησης σε χρωματιστό ρουχισμό.

Υγιεινό πλύσιμο σε βάθος στους 60°

Το πρόγραμμα αυτό ενδείκνυται για βαμβακερό ρουχισμό και έχει σχεδιαστεί έτσι ώστε με την αξιοποίηση της τεχνολογίας "Mix Power System +" να απομακρύνει και τους πιο ανθεκτικούς λεκέδες στους 60°C.

Perfect Rapid 59 Min

Το πρόγραμμα αυτό σχεδιάστηκε έτσι ώστε να διατηρεί την υψηλή ποιότητα καθαρισμού με σημαντική μείωση της διάρκειας του κύκλου. Το πρόγραμμα αυτό έχει σχεδιαστεί για μειωμένο φορτίο (συμβουλευθείτε τον πίνακα προγραμμάτων).

Κύκλος Διάρκειας 30 Min

Ένας πλήρης κύκλος πλύσης (πλύση, ξέβγαλμα και στύψιμο). Πρόγραμμα ιδανικό για βαμβακερό και σύμμεικτο ρουχισμό που δεν είναι ιδιαίτερα βρώμικος. Με αυτό το πρόγραμμα η ποσότητα του απορρυπαντικού δεν πρέπει να υπερβεί το 20% της προτεινόμενης από τον κατασκευαστή σπάνταρτ ποσότητας με αυτό τον τρόπο αποφεύγετε την σπατάλη.

Κύκλος Διάρκειας 14 Min

Ένας πλήρης κύκλος πλύσης (πλύση, ξέβγαλμα και στύψιμο) Πρόγραμμα ιδανικό για βαμβακερό και σύμμεικτο ρουχισμό που δεν είναι ιδιαίτερα βρώμικος. Με αυτό το πρόγραμμα η ποσότητα του απορρυπαντικού δεν πρέπει να υπερβεί το 20% της προτεινόμενης από τον κατασκευαστή σπάνταρτ ποσότητας με αυτό τον τρόπο αποφεύγετε την σπατάλη.

Άδειασμα νερού + Στύψιμο

Το πρόγραμμα ολοκληρώνει το άδειασμα του νερού με ένα κύκλο στύψιματος στο μέγιστο αριθμό στροφών. Οι στροφές μπορεί να μειωθούν με την βοήθεια του αντίστοιχου πλήκτρου.

Ξέβγαλμα

Με αυτό το πρόγραμμα πραγματοποιούνται 3 φάσεις ξεβγάλματος με μια ενδιάμεση φάση στυψίματος(μπορείτε να μειώσετε την ταχύτητα ή να ακυρώσετε τη φάση με την βοήθεια του αντίστοιχου πλήκτρο). Η φάση αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί για όλους τους τύπους υφάσματος ακόμα και για το ρουχισμό που έχετε πλύνει στο χέρι.

Βαμβακερά 40°C - 60°C

Τα προγράμματα αυτά είναι κατάλληλα για το πλύσιμο βαμβακερού ρουχισμού όχι ιδιαίτερα βρώμικου και χαρακτηρίζονται για την συνδυασμένη αποτελεσματικότητα καθαρισμού και κατανάλωσης ενέργειας και νερού.

Ανάμικτα

Πλύσιμο και ξέβγαλμα προσαρμόζονται στον ρυθμό περιστροφής του τύμπανου και της στάθμης νερού. Το απαλό στύψιμο μειώνει την δημιουργία ζαρώματος στο ρουχισμό.

Ευαίσθητα

Το πρόγραμμα αυτό χαρακτηρίζεται από περιόδους διακοπής των περιστροφών. Πρόγραμμα ιδανικό για το πλύσιμο ευαίσθητου ρουχισμού. Οι φάσεις πλυσίματος και ξεβγάλματος γίνονται με μεγάλη ποσότητα νερού για άριστο καθαρισμό.

Μάλλινα/Απαλό πλύσιμο

Ένας κύκλος πλύσης ειδικά σχεδιασμένος για μάλλινο ρουχισμό που μπορεί να πλυθεί στο πλυντήριο ή ρουχισμό που πλένεται στο χέρι.

ΣΤΕΓΝΩΜΑ



ΠΡΟΣΟΧΗ:

τα δοχεία που χρησιμοποιούνται για συμπυκνωμένες σκόνες και υγρά απορρυπαντικά πρέπει να αφαιρούνται από τον κάδο πριν ξεκινήσουν τα προγράμματα στεγνώματος με περιστροφή.

Ο κάδος αλλάζει κατεύθυνση κατά τη διάρκεια του κύκλου στεγνώματος για να μην αφήσει τα ρούχα να μπλεχτούν μεταξύ τους και, έτσι, να πετύχει ομοιόμορφο στέγνωμα. Δροσερός αέρας χρησιμοποιείται τα τελευταία 10/20 λεπτά του κύκλου στεγνώματος για να περιοριστεί το τσαλάκωμα.

Ανάμικτα

Ένα πρόγραμμα στεγνώματος σε χαμηλή θερμοκρασία συνιστάται για συνθετικά και μεικτής ίνας υφάσματα (πάντοτε να συμβουλευέστε την ετικέτα του ρούχου).

Βαμβακερά

Ένα πρόγραμμα στεγνώματος σε υψηλή θερμοκρασία συνιστάται για βαμβακερά και λινά είδη (πάντοτε να συμβουλευέστε την ετικέτα του ρούχου).

Πλύσιμο & Στέγνωμα 59 Λεπτά

Όταν έχετε λίγα μόνο αντικείμενα για πλύσιμο και στέγνωμα σε σύντομο χρόνο, αυτός ο κύκλος 59 λεπτών είναι η ιδανική εξοικονόμηση χρόνου!

Κατάλληλος για ελαφρύ φορτίο 1,5 kg (π.χ. 4 πουκάμισα) ή ελαφρώς βρώμικα υφάσματα, αυτός ο κύκλος θα κάνει πλύσιμο, ξέβγαλμα, περιστροφή και στέγνωμα στα ρούχα σας σε λιγότερο από μία ώρα.

Σας συνιστούμε να μειώσετε τη δοσολογία απορρυπαντικού όταν χρησιμοποιείτε αυτό το πρόγραμμα για να αποφύγετε την σπατάλη.

7. ΚΥΚΛΟΣ ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ

- Οι υποδείξεις που σας δίνονται είναι γενικές, γι' αυτό, χρειάζεται λίγη εφαρμογή στην πράξη για να έχετε τα καλύτερα αποτελέσματα στο στέγνωμα.
- Σας προτείνουμε να ορίσετε χαμηλότερο χρόνο στεγνώματος από τον αναγραφόμενο, όταν χρησιμοποιείτε το μηχάνημα για πρώτη φορά, έτσι ώστε να διαπιστώσετε το επίπεδο στεγνώματος που επιθυμείτε.
- Συνιστούμε να μην στεγνώνετε υφάσματα που ξεφτίζουν εύκολα, όπως χαλιά ή ενδύματα με ψηλό πέλος, για να μην φράζουν οι αεραγωγοί.
- Συνστήνουμε να ξεδιαλέγετε τη μπουγάδα με τις εξής μεθόδους:

- Με τα σύμβολα φροντίδας στεγνώματος, τα οποία φαίνονται στις ετικέτες των ενδυμάτων

- Κατάλληλο για περιστροφικό στέγνωμα.
- Περιστροφικό στέγνωμα σε υψηλή θερμοκρασία.
- Περιστροφικό στέγνωμα μόνο σε χαμηλή θερμοκρασία.
- ΟΧΙ** περιστροφικό στέγνωμα.

Αν το ύφασμα δεν έχει ετικέτα φροντίδας, θα πρέπει να υποθέσουμε ότι δεν είναι κατάλληλο για στεγνωτήριο.

- **Με βάση το μέγεθος και το πάχος**
Εάν το φορτίο πλύσης είναι μεγαλύτερο από τη δυνατότητα στεγνώματος, ξεχωρίστε τα ρούχα ανάλογα με το πάχος (π.χ. πετσέτες από λεπτά εσώρουχα).
- **Με βάση τον τύπο του υφάσματος**
Βαμβακερά/λινά: πετσέτες, βαμβακερό ζέρσεϊ, σεντόνια και τραπεζομάνιλα.
Συνθετικά: μπλουζές, πουκάμισα, φόρμες, κλπ. από πολυεστέρα ή πολυαμίδιο, καθώς και συνδυασμό από βαμβακερό/συνθετικό.

- Να στεγνώνετε μόνο μπουγάδες μετά από σύψη.
- Το πλυντήριο στεγνωτήριο μπορεί να εκτελέσει τα ακόλουθα είδη στεγνώματος:

- Πρόγραμμα στεγνώματος **σε χαμηλή θερμοκρασία** συνιστώμενο για μικτά υφάσματα (συνθετικά/βαμβακερά) και συνθετικά υφάσματα (σύμβολο ☼ στην ένδειξη του προγράμματος).

- Πρόγραμμα στεγνώματος **σε υψηλή θερμοκρασία** συνιστώμενο για βαμβακερά, πετσέτες, λινά, καννάβινα υφάσματα, κλπ. (σύμβολο ☼☼ στην ένδειξη του προγράμματος).

Κατά τη διάρκεια της φάσης στεγνώματος ο κάδος επιταχύνει με μεγαλύτερη ταχύτητα για να κατανέμει το φορτίο και να αυξάνεται το αποτέλεσμα του στεγνώματος.


Ο σωστός τρόπος στεγνώματος


Η πόρτα της συσκευής είναι εφοδιασμένη με ένα προστατευτικό κάλυμμα που εμποδίζει την επαφή με την γυάλινη πόρτα η οποία μπορεί να φτάσει σε υψηλές θερμοκρασίες, κατά τη διάρκεια του κύκλου στεγνώματος.


Δεν πρέπει και δεν χρειάζεται να αφαιρέσετε το προστατευτικό κάλυμμα από το μηχάνημα κατά τη συνήθη διαδικασία χρήσης.

- Ανοίξτε την πόρτα.
- Τοποθετήστε τα ρούχα, χωρίς να ξεπερνάτε το μέγιστο φορτίο που ενδεικνύται στον πίνακα προγραμμάτων. Στην περίπτωση μεγάλων αντικειμένων (π.χ. σεντόνια) ή πολύ απορροφητικά αντικείμενα (όπως πετσέτες ή τζιν), θα είναι καλό να μειώσετε το φορτίο.

- Κλείστε την πόρτα.
- Γυρίστε τον επιλογέα προγραμμάτων στο καταλληλότερο πρόγραμμα στεγνώματος για τον ρουχισμό σας.
- Επιλέξτε το βαθμό στεγνώματος που χρειάζεστε με ένα από τα 3 αυτόματα προγράμματα:

 Πρόγραμμα **Πολύ στεγνά** (για πετσέτες, μπουρνούζια και χοντρά πράγματα).

 Πρόγραμμα **Στεγνά για σίδερο** (αφήνει τη μπουγάδα κατάλληλη για σιδέρωμα).

 Πρόγραμμα **Στεγνά για ντουλάπι** (για πράγματα που θα τα τοποθετήσουμε κάπου χωρίς σιδέρωμα).

● Εάν θέλετε να επιλέξετε ένα **χρονομετρημένο** πρόγραμμα στεγνώματος, πατήστε το κουμπί **ΕΠΙΛΟΓΗ ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ** μέχρι να ανάψει η επιθυμητή ένδειξη χρόνου.

- Βεβαιωθείτε ότι η βαλβίδα εισόδου νερού είναι ανοικτή.
- Βεβαιωθείτε ότι η αποστράγγιση του νερού έχει τοποθετηθεί σωστά.



ΠΡΟΣΟΧΗ:

μη στεγνώνετε μάλλινα είδη ή αντικείμενα με ειδικά παραγεμισμένα (π.χ. παπλώματα, αδιάβροχα καπιτονέ κτλ.) και πολύ ευαίσθητα υφάσματα. Εάν τα ενδύματα είναι drip/dry (που στεγνώνουν στάζοντας), να φορτώνετε λιγότερα αντικείμενα για να αποφεύγετε το τσαλάκωμα.

- Πατήστε το κουμπί **ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ**.

● Η φάση στεγνώματος θα ξεκινήσει ενώ στον επιλογέα προγράμματος θα έχει οριστεί το επιλεγμένο πρόγραμμα μέχρι το τέλος του στεγνώματος.

● Η ένδειξη του προγράμματος στεγνώματος θα είναι αναμμένη, μέχρι να ξεκινήσει η φάση κρυώματος και η αντίστοιχη ένδειξη να ανάψει.

● Όταν ολοκληρωθεί το πρόγραμμα η λέξη **"End"** (Τέλος) θα εμφανιστεί στην ένδειξη. Μετά από **5 λεπτά**, η συσκευή θα μεταβεί σε κατάσταση αναμονής (σε ορισμένα μοντέλα, η ένδειξη εμφανίζει δύο γραμμές).

● Περιμένετε για **2 λεπτά** περίπου μετά τη λήξη του προγράμματος και μέχρι να σβήσει η ένδειξη **ΚΛΕΙΔΩΜΑΤΟΣ ΠΟΡΤΑΣ** πριν ανοίξετε την πόρτα.

● Απενεργοποιήστε τη συσκευή στρέφοντας τον επιλογέα προγράμματος στην θέση **OFF**.

● Ανοίξτε την πόρτα και αφαιρέστε τα ρούχα.

● Κλείστε την παροχή νερού.

ΑΚΥΡΩΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ

● Για να ακυρώσετε το πρόγραμμα στεγνώματος, πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο **ΕΠΙΛΟΓΗ ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ** για περίπου **3 δευτερόλεπτα**.



ΠΡΟΣΟΧΗ:

Αφού ακυρώσετε το πρόγραμμα στεγνώματος, η φάση κρυώματος θα ξεκινήσει και θα πρέπει να περιμένετε περίπου **10/20 λεπτά** πριν ανοίξετε την πόρτα.

8. ΚΥΚΛΟΣ ΑΥΤΟΜΑΤΟΥ ΠΛΥΣΙΜΑΤΟΣ/ ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ


Μην ξεπερνάτε το ενδεδειγμένο μέγιστο φορτίο χωρητικότητας, αλλιώς τα ρούχα δεν θα στεγνώσουν ικανοποιητικά.


- Πλύσιμο


- Ανοίξτε το συρτάκι, επιλέξτε το απορρυπαντικό και ρίξτε τη σωστή δόση.
- Ανατρέξτε στον κατάλογο με τα προγράμματα πλύσης σύμφωνα με τα υφάσματα που πρόκειται να πλυθούν (π.χ. πολύ βρώμικα βαμβακερά) και γυρίστε το κουμπί του επιλογέα στο επιθυμητό πρόγραμμα.
- Ρυθμίστε τη θερμοκρασία πλυσίματος, εάν είναι απαραίτητο.
- Πιέστε τα κουμπιά επιλογής (αν απαιτείται).
- Βεβαιωθείτε ότι η παροχή νερού είναι ανοιχτή και ότι ο σωλήνας αποστράγγισης έχει τοποθετηθεί σωστά.

- Στέγνωμα

- Επιλέξτε το βαθμό στεγνώματος που χρειάζεστε με ένα από τα 3 αυτόματα προγράμματα:

 Πρόγραμμα **Πολύ στεγνά** (για πετσέτες, μπουρνούζια και χοντρά πράγματα).

 Πρόγραμμα **Στεγνά για σίδερο** (αφήνει τη μπουγάδα κατάλληλη για σιδέρωμα).

 Πρόγραμμα **Στεγνά για ντουλάπι** (για πράγματα που θα τα τοποθετήσουμε κάπου χωρίς σιδέρωμα).

- Εάν θέλετε να επιλέξετε ένα **χρονομετρημένο** πρόγραμμα στεγνώματος, πατήστε το κουμπί **ΕΠΙΛΟΓΗ ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ** μέχρι να ανάψει η επιθυμητή ένδειξη χρόνου.

- Πατήστε το κουμπί **ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ**.

- Το πρόγραμμα πραγματοποιείται με τον επιλογέα προγράμματος να είναι σταθερός στο επιλεγμένο πρόγραμμα μέχρι να τελειώσει ο κύκλος.

- Στο τέλος της φάσης πλύσης, η ένδειξη θα δείξει το χρόνο στεγνώματος που απομένει.

- Το πλυντήριο στεγνωτήριο θα ολοκληρώσει στη συνέχεια ολόκληρο το πρόγραμμα στεγνώματος.

- Η ένδειξη του προγράμματος στεγνώματος θα είναι αναμμένη, μέχρι να ξεκινήσει η φάση κρύωματος και η αντίστοιχη ένδειξη να ανάψει.

- Όταν ολοκληρωθεί το πρόγραμμα η λέξη **"End"** (Τέλος) θα εμφανιστεί στην ένδειξη. Μετά από **5 ΛΕΠΤΑ**, η συσκευή θα μεταβεί σε κατάσταση αναμονής (σε ορισμένα μοντέλα, η ένδειξη εμφανίζει δύο γραμμές).

- Περιμένετε για **2 λεπτά** περίπου μετά τη λήξη του προγράμματος και μέχρι να σβήσει η ένδειξη **ΚΛΕΙΔΩΜΑΤΟΣ ΠΟΡΤΑΣ** πριν ανοίξετε την πόρτα.

- Απενεργοποιήστε τη συσκευή στρέφοντας τον επιλογέα προγράμματος στην θέση **OFF**.

- Ανοίξτε την πόρτα και αφαιρέστε τα ρούχα.

- Κλείστε την παροχή νερού.

ΑΚΥΡΩΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ

- Για να ακυρώσετε το πρόγραμμα στεγνώματος, πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο **ΕΠΙΛΟΓΗ ΣΤΕΓΝΩΜΑΤΟΣ** για περίπου **3 δευτερόλεπτα**.



ΠΡΟΣΟΧΗ:

Αφού ακυρώσετε το πρόγραμμα στεγνώματος, η φάση κρύωματος θα ξεκινήσει και θα πρέπει να περιμένετε περίπου **10/20 λεπτά** πριν ανοίξετε την πόρτα.

9. ΚΕΝΤΡΟ ΤΕΧΝΙΚΗΣ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΣ ΚΑΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

Στην περίπτωση που πιστεύετε ότι το πλυντήριο δεν λειτουργεί σωστά, συμβουλευθείτε το μικρό οδηγό που ακολουθεί. Ο οδηγός αυτός περιέχει κάποιες οδηγίες για να επιλύσετε τις πιο κοινές βλάβες.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία –πρακτικές λύσεις
Το πλυντήριο δεν λειτουργεί / δεν ενεργοποιείται.	<p>Βεβαιωθείτε ότι η πρίζα είναι σωστά συνδεδεμένη.</p> <p>Βεβαιωθείτε ότι η παροχή λειτουργεί.</p> <p>Βεβαιωθείτε ότι επιλέξατε σωστά το πρόγραμμα και ότι η ενεργοποίηση του πλυντηρίου έγινε με το σωστό τρόπο.</p> <p>Ελέγξτε αν η ασφάλεια δεν έχει καεί και ότι η πρίζα ρεύματος λειτουργεί. Δοκιμάστε με μια άλλη συσκευή πχ ένα λαμπτήρα.</p> <p>Υπάρχει πιθανότητα να μην έχετε κλείσει σωστά την πόρτα : ανοίξτε και ξανακλείστε την πόρτα.</p>
Το πλυντήριο δεν τραβάει νερό.	<p>Βεβαιωθείτε ότι η βρύση του νερού είναι ανοικτή.</p> <p>Βεβαιωθείτε ότι ο χρονοδιακόπτης είναι σωστά ρυθμισμένος.</p>
Το πλυντήριο δεν αποστραγγίζει το νερό.	<p>Βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο δεν είναι βουλωμένο.</p> <p>Ελέγξτε μήπως η σωλήνα αποχέτευσης είναι τσακισμένη.</p> <p>Βεβαιωθείτε ότι στο φίλτρο δεν υπάρχουν ξένα σώματα.</p>
Διαρροή νερού στο δάπεδο κοντά στο πλυντήριο.	<p>Μπορεί να οφείλεται σε διαρροή της τσιμούχας μεταξύ του σωλήνα νερού και της βρύσης ,σε αυτή την περίπτωση αντικαταστήστε την και σφίξτε στερεά τη σωλήνα στη βρύση.</p>
Το πλυντήριο δεν στύβει.	<p>Εάν δεν έχει αποχτευτεί εντελώς το νερό το πλυντήριο δεν στύβει , περιμένετε μερικά λεπτά.</p> <p>Εάν το μοντέλο που έχετε διαθέτει λειτουργία ακύρωσης του κύκλου στυψίματος ,πρέπει να ελέγξετε μήπως την έχετε ενεργοποιήσει.</p> <p>Η χρήση μεγάλης ποσότητας απορρυπαντικού μπορεί να είναι η αιτία παρεμπόδισης του κύκλου στυψίματος . Την επόμενη φορά που θα χρησιμοποιήσετε το πλυντήριο πρέπει να μειώσετε τη ποσότητα του απορρυπαντικού .</p>
Κατά την διάρκεια του στυψίματος ακούτε κραδασμούς.	<p>Είναι πολύ πιθανό να μην έχετε ευθυγραμμίσει σωστά τη συσκευή :σε αυτή την περίπτωση ρυθμίστε τα ποδαράκια σύμφωνα με τις σχετικές οδηγίες.</p> <p>Βεβαιωθείτε ότι έχετε αφαιρέσει τις δοκούς στερέωσης κατά την μεταφορά.</p> <p>Βεβαιωθείτε ότι το φορτίο είναι ομοιόμορφα καταμεμημένο.</p>
Εάν αναβοσβήνει κάποια λυχνία ή εμφανίζεται η ένδειξη ERROR.	<p>Εάν αναβοσβήνει ή εμφανίζεται η ένδειξη error ακολουθούμενη από ένα από τους πιο κάτω αριθμούς n. 0, 1, 5, 7 ή 8, επικοινωνήστε αμέσως με το Κέντρο Τεχνικής Υποστήριξης.</p> <p>Εάν αναβοσβήνει ή εμφανίζεται η ένδειξη error n. 2, το πλυντήριο δεν τραβάει νερό ,βεβαιωθείτε ότι η βρύση νερού είναι ανοικτή.</p> <p>Εάν αναβοσβήνει ή εμφανίζεται η ένδειξη error n. 3, το πλυντήριο δεν αποχτεύει το νερό ,βεβαιωθείτε ότι η αποχέτευση δεν είναι βουλωμένη και ότι η σωλήνα αποχέτευσης δεν είναι τσακισμένη.</p> <p>Εάν αναβοσβήνει ή εμφανίζεται η ένδειξη error n. 4, το πλυντήριο είναι υπερφορτωμένο ,κλείστε τη βρύση νερού και επικοινωνήστε με το Κέντρο Τεχνικής Υποστήριξης.</p> <p>Εάν αναβοσβήνει ή εμφανίζεται η ένδειξη error n. 9, απενεργοποιήστε το πλυντήριο, περιμένετε 10-15 δευτερόλεπτα και πραγματοποιήστε εκ νέου το πρόγραμμα.</p>

Η χρήση οικολογικών απορρυπαντικών χωρίς άλατα του φωσφόρου μπορεί να εμφανίσει τα εξής επακόλουθα:

- **το νερό που αποχετεύεται να είναι πιο θολό:** αυτό οφείλεται στην ύπαρξη αιωρούμενων σωματιδίων ζεόλιθων με αρνητικά αποτελέσματα στην ποιότητα του ξεβγάλματος.
- **παρουσία άσπρης σκόνης (ζεόλιθοι, στο τέλος του κύκλου επάνω στα ρούχα:** είναι φυσιολογικό ,η σκόνη δεν διεισδύει στις ίνες και δεν επηρεάζει το χρώμα τους.
- **παρουσία αφρού στο νερό του τελευταίου ξεβγάλματος:** δεν πρόκειται απαραίτητα για ένδειξη κακού ξεβγάλματος.
- **εμφανή δημιουργία αφρού:** η παρουσία αφρού πολύ συχνά οφείλεται στην ύπαρξη επιφανειοδραστικά ανιόντα που υπάρχουν στην σύνθεση των απορρυπαντικών και τα οποία απομακρύνονται πολύ δύσκολα από το ρουχισμό. Σε αυτή την περίπτωση η επανάληψη του κύκλου ξεβγάλματος δεν πρόκειται να βελτιώσει την κατάσταση.

Εάν η βλάβη παραμένει ή εάν πιστεύετε ότι πρόκειται για κακή λειτουργία επικοινωνήστε αμέσως το Κέντρο Τεχνικής Υποστήριξης **Candy**.

Μπορείτε επίσης να επεκτείνετε το πρόγραμμα τεχνικής υποστήριξης **Candy**, ώστε να έχετε δωρεάν τεχνική υποστήριξη στο σπίτι και όταν η συσκευή βρίσκεται εκτός εγγύησης ,γιατί έχει παρέλθει η διάρκεια της συμβατικής εγγύησης.

Προσοχή: Η κλήση είναι με χρέωση ,το κόστος χρέωσης θα σας γνωστοποιηθεί μέσω ηχητικού μηνύματος από τον τηλεφωνητή του συνεργάτη με τον οποίο θέλετε να επικοινωνήσετε.

Η **Candy** συμβουλεύει να χρησιμοποιείτε αποκλειστικά γνήσια ανταλλακτικά ,τα οποία διατίθενται από τα Κέντρα Τεχνικής Υποστήριξης.

Εγγύηση

Η συσκευή συνοδεύεται από εγγύηση οι όροι της οποίας αναγράφονται στο πιστοποιητικό που θα βρείτε μέσα στη συσκευή. Συμπληρώστε και φυλάξτε το πιστοποιητικό εγγύησης για να το δώσετε στο Κέντρο Τεχνικής Υποστήριξης **Candy**, στην περίπτωση που παραστεί η ανάγκη.

Καταχωρείστε τη συσκευή σας!

Μην χάνετε χρόνο καταχωρείστε αμέσως το πλυντήριο σας και ανακαλύψτε τα αποκλειστικά πλεονεκτήματα που σας περιμένουν. Ανακαλύψτε το τρόπο στο site **www.registercandy.com** ή καλέστε τον αριθμό που αναγράφεται επάνω στο σχετικό ενημερωτικό υλικό.

Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη για τυχόν τυπογραφικά λάθη που μπορεί να εμπεριέχονται σε αυτό το βιβλίο οδηγιών. Ο κατασκευαστής διατηρεί το δικαίωμα να πραγματοποιήσει τις τροποποιήσεις που θα κρίνει αναγκαίες χωρίς να μεταβάλει τα κύρια χαρακτηριστικά της συσκευής.

Vă mulțumim că ați ales o mașină de spălat **Candy!** Suntem siguri că vă va ajuta să spălați în siguranță rufe, chiar și pe cele delicate, zi de zi.

Vă puteți înregistra produsul pe www.registercandy.com pentru un acces mai rapid la servicii suplimentare rezervate exclusiv doar clienților noștri cei mai fideli.

Citiți cu atenție acest manual pentru utilizarea corectă și în siguranță a produsului și pentru sugestiile privind mentenanța lui eficientă.



Folosiți mașina de spălat doar după ce ați citit cu atenție aceste instrucțiuni. Vă recomandăm să păstrați acest manual la îndemână, în bune condiții, pentru referințe ulterioare.

Verificați că aparatul este livrat împreună cu acest manual de instrucțiuni, certificatul de garanție, lista cu adresele centrelor de service și eticheta cu datele privind eficiența energetică. De asemenea, verificați că sunt incluse ștecherul, suportul pentru furtunul de evacuare și tava pentru detergentul lichid sau pentru înălbitor (doar la anumite modele). Vă recomandăm să păstrați toate aceste componente.

Fiecare produs este identificat printr-un cod unic format din 16 caractere numit "număr de serie", ce se regăsește fie tipărit pe autocolantul aplicat pe aparat (în zona hubloului), fie în plicul cu documente din interiorul produsului. Acest cod este un fel de carte de identitate specifică produsului pe care va trebui să-l înregistrați în caz că aveți nevoie să contactați Centrul de Relații cu Clienții **Candy**.

Reciclarea produsului



Conform prevederilor legislației privind gestionarea deșeurilor, este interzisă eliminarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice (DEEE) alături de deșeurile municipale nesortate.

Ele trebuie predate la punctele municipale de colectare, societățile autorizate de colectare/reciclare sau distribuitori (în cazul în care se achiziționează echipamente noi de același tip). Autoritățile locale trebuie să asigure spațiile necesare pentru colectarea selectivă a deșeurilor precum și funcționalitatea acestora. Contactați societatea de salubritate sau compartimentul specializat din cadrul primăriei pentru informații detaliate. Deșeurile de echipamente electrice și electronice pot fi predate și distribuitorilor, la achiziționarea de echipamente noi de același tip (schimb 1 la 1). Predarea, de către utilizatori, a deșeurilor de echipamente electrice și electronice, la punctele de colectare municipale, societățile autorizate de colectare/reciclare sau distribuitori (în cazul în care se achiziționează echipamente noi de același tip) facilitează refolosirea, reciclarea sau alte forme de valorificare a acestora. Deșeurile de echipamente electrice și electronice pot conține substanțe periculoase care pot avea un impact negativ asupra mediului și sănătății umane în cazul în care DEEE nu sunt colectate selectiv și gestionate conform prevederilor legale. Simbolul alăturat (o pubelă cu roți barată cu două linii în formă de X), aplicat pe un echipament electric sau electronic, semnifică faptul că acesta face obiectul unei colectări separate și nu poate fi eliminat împreună cu deșeurile municipale nesortate.

Cuprins

- 1. REGULI GENERALE PRIVIND SIGURANȚA**
- 2. INSTALARE**
- 3. SUGESTII PRACTICE**
- 4. ÎNGRIJIRE ȘI CURĂȚARE**
- 5. GHID DE UTILIZARE RAPIDĂ**
- 6. REGLAJE ȘI PROGRAME**
- 7. PROGRAM USCARE**
- 8. PROGRAM AUTOMAT SPĂLARE/USCARE**
- 9. CENTRUL DE RELAȚII CU CLIENȚII ȘI GARANȚIE**

1. REGULI GENERALE PRIVIND SIGURANȚA

- Acest aparat electrocasnic este destinat utilizării în gospodării individuale sau în spații similare, cum ar fi:

- Spațiile de bucătărie pentru angajați din magazine, birouri sau alte medii de lucru;
- Ferme;
- În hoteluri, moteluri sau zone rezidențiale;
- În spații care oferă cazare și mic dejun.

O utilizare diferită a acestui aparat, în afară de cea din mediul casnic sau de funcțiile tipice pentru menaj, cum ar fi utilizarea în scopuri comerciale de către experți sau utilizatori instruiți, este exclusă chiar și pentru mediile de mai sus. Dacă aparatul este utilizat în mod incorect, acest lucru poate reduce durata lui de viață și poate anula garanția oferită de producător. Orice deteriorare a aparatului sau alte pagube sau pierderi rezultate din utilizarea ce nu este în concordanță cu uzul casnic sau în medii similare (chiar dacă se află într-un mediu casnic sau de uz casnic), nu vor fi acceptate de către producător conform reglementărilor legale în vigoare.

- Acest aparat poate fi utilizat de către copiii în vârstă de opt ani și mai mari dar și de către persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau lipsite de experiență și cunoștințe în cazul în care acestea au fost supravegheate și instruite cu privire la utilizarea aparatului într-un mod sigur și

înțeleg pericolele implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul.

Curățarea și întreținerea aparatului nu poate fi făcută de către copii fără ca aceștia să fie supravegheați de un adult.

- Trebuie să supravegheați copiii pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul.
- Nu permiteți copiilor mai mici de 3 ani să stea în apropierea aparatului, fără supraveghere.
- Pentru a evita producerea unor situații periculoase, dacă apar deteriorări ale cablului de alimentare sau acesta se defectează, trebuie înlocuit de către producător, agentul său de service sau de către persoane autorizate.
- Pentru conexiunile la rețeaua de alimentare cu apă folosiți doar setul de furtunuri ce v-a fost furnizat împreună cu mașina de spălat (nu utilizați furtunuri refolosite).
- Presiunea apei trebuie să fie cuprinsă între 0,05 MPa și 0,8 MPa.
- Aveți grijă ca orificiile pentru ventilare sau baza mașinii să nu fie obturate de mochete sau covoare.
- Mașina este pe poziția OPRIT când butonul pentru setarea programului este pe poziția vertical. Orice altă poziție a butonului presupune funcționarea mașinii.
- Partea finală a programului de spălare cu uscare se realizează fără încălzire (numai fază de răcire), pentru a se asigura faptul că rufe rămân la o temperatură la care țesătura nu va fi deteriorată.



ATENȚIE:

Nu opriți mașina de spălat rufe cu uscător înainte de finalizarea programului de uscare, ci numai după ce ați scos rapid toate rufele și le-ați întins, pentru ca să se disipeze căldura.

- După instalarea mașinii, priza de alimentare trebuie să fie ușor accesibilă.
- Aparatul nu trebuie instalat în spatele unei uși care se blochează, a unei uși culisante sau vis-a-vis de o ușă cu balamale, pentru a se permite deschiderea ușoară a ușii mașinii de spălat rufe, cu uscător.
- Capacitatea maximă de încărcare pentru rufe uscate depinde de modelul utilizat (vezi panoul de control).
- Nu introduceți rufele în uscător dacă pentru curățarea acestora au fost utilizate produse chimice.
- Nu uscați în uscător rufe care nu au fost spălate.
- Articolele care au fost pătate cu substanțe cum ar fi ulei pentru gătit, acetonă, alcool, petrol, kerosen, produse pentru îndepărtarea petelor, terebentină, ceară sau produse de curățare pe bază de ceară trebuie spălate în apă fierbinte, cu o cantitate suplimentară de detergent, înainte de a fi uscate în uscător.
- Articolele din cauciuc (spumă de latex), căștile de duș, materialele impermeabile, articole cu suprafață cauciucată și hainele sau pernele cu umplutură de tip vată nu trebuie uscate în uscător.
- Balsamurile de rufe sau alte produse similare trebuie utilizate numai în conformitate cu specificațiile producătorului produsului respectiv.
- Articolele impregnate cu uleiuri se pot aprinde spontan, în special dacă sunt expuse unor surse de căldură, cum este și cazul uscătorului. Aceste articole se încălzesc, provocând o reacție de oxidare a uleiului și oxidarea produce căldură. În cazul în care căldura nu poate fi eliminată, articolele devin suficient de fierbinți pentru a se aprinde. Depozitarea sau așezarea unor astfel de articole impregnate cu ulei unele peste altele poate împiedica eliminarea căldurii și reprezintă pericol de incendiu.
- Dacă nu se poate evita spălarea în mașina de spălat cu uscător a unor țesături care sunt impregnate cu uleiuri vegetale sau ulei pentru gătit sau care au fost pătate cu produse pentru întreținerea părului, acestea trebuie săplate mai întâi cu apă fierbinte și cu o cantitate suplimentară de detergent. În acest mod se reduce pericolul, dar nu este eliminat.
- Scoateți din buzunare obiecte precum brichetele sau chibriturile.
- Pentru a consulta fișa produsului, vă rugăm să accesați website-ul producătorului.

Instrucțiuni privind siguranța

- Înainte de a curăța mașina sau de a efectua lucrări de mentenanță, scoateți ștecherul cablului de alimentare din priză și închideți robinetul de alimentare cu apă.
- Asigurați-vă că circuitul electric are împământare. În caz contrar, apălați la ajutorul unui specialist.
- Nu utilizați adaptoare, prelungitoare sau prize multiple.



ATENȚIE:

În timpul ciclului de spălare temperatura apei poate atinge valori foarte mari.

- Înainte de a deschide hubloul asigurați-vă că nu a rămas apă în cuvă.
- Nu trageți direct de cablul de alimentare pentru a îl deconecta din priză, trageți de ștecher.

- Nu expuneți mașina de spălat în ploaie, lumina directă a soarelui sau alte intemperii.
- Când mutați mașina, nu trageți de butoane sau de sertarele pentru detergent. În timpul transportului, nu sprijiniți toată greutatea mașinii pe hubloul. Este recomandat ca mașina să fie ridicată de 2 persoane.
- În cazul unei defectări, opriți mașina, închideți robinetul de alimentare cu apă și nu umblați la aparat. Contactați un centru autorizat de service și utilizați doar piese originale pentru înlocuirea celor defecte. Dacă nu respectați aceste instrucțiuni există riscul de a defecta și mai tare aparatul.

CE Produsul respectă următoarele Directive Europene:

- 2006/95/EC (LVD);
 - 2004/108/EC (EMC);
 - 2009/125/EC (ErP);
 - 2011/65/EU (RoHS);
- și amendamentele lor ulterioare.**

2. INSTALARE

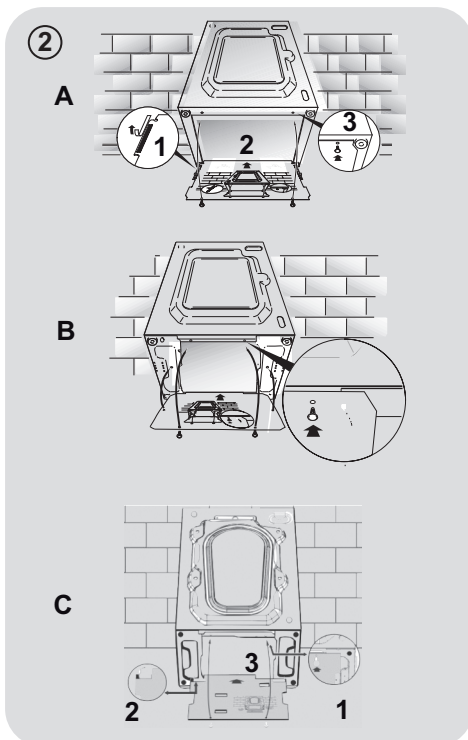
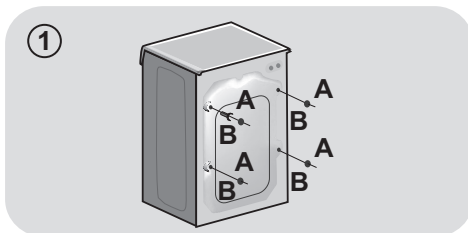
- Tăiați benzile de prindere ale furtunului, având grijă să nu tăiați și furtunul sau cablul de alimentare.
- Deșurubați cele 2 sau 4 șuruburi (A) situate în partea din spate a mașinii și scoateți cele 2 sau 4 garnituri (B), conform ilustrației din **figura 1**.
- Astupați cele 2 sau 4 orificii folosind dopurile furnizate împreună cu mașina.
- Dacă mașina de spălat va fi **încorporată** în mobilier, după ce tăiați benzile de prindere, deșurubați cele 3 sau 4 șuruburi (A) și scoateți cele 3 sau 4 garnituri (B).
- La anumite modele, **una sau mai multe garnituri pot cădea în interiorul mașinii**. Pentru a le scoate, înclinați mașina. Astupați orificiile folosind dopurile.



ATENȚIE:

Evitați contactul copiilor cu materialele folosite la ambalarea mașinii.

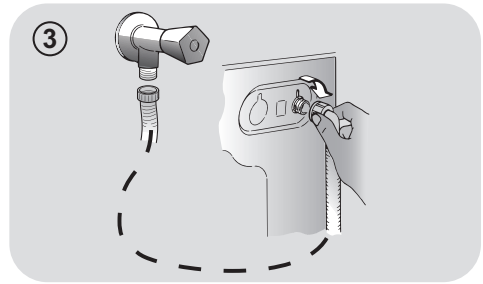
- Așezați la bază folia din polionda, așa cum este prezentat în **figura 2** (În funcție de model, se aplică variantele **A**, **B** sau **C**).



RO

Conexiunea la rețeaua de alimentare cu apă

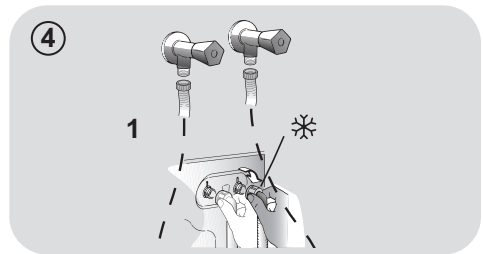
- Conectați furtunul pentru alimentare cu apă la robinet. Folosiți doar furtunul furnizat împreună cu mașina de spălat. (fig. 3).



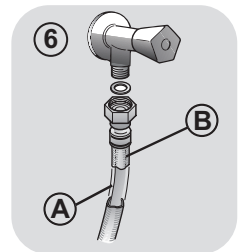
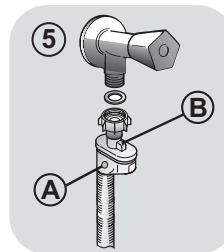
NU DESCHIDEȚI ROBINETUL.

- Anumite modele au și una sau mai multe dintre următoarele funcții:

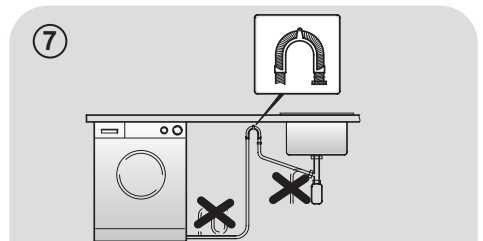
HOT&COLD (fig. 4): Setarea conexiunii la rețeaua de apă caldă sau rece pentru un consum redus de energie. Conectați furtunul gri la robinetul de apă rece ❄ și pe cel roșu la robinetul de apă caldă. Mașina poate fi conectată doar la robinetul de apă caldă: în acest caz anumite programe vor începe cu o întârziere de câteva minute.



- **AQUASTOP (fig. 5):** Un dispozitiv localizat pe furtunul de admisie a apei va opri alimentarea cu apă dacă furtunul se deteriorează; în acest caz va apărea un simbol roșu în fereastra "A" și trebuie să înlocuiți furtunul deteriorat. Pentru a deșuruba piulița, apăsați dispozitivul de blocare "B".

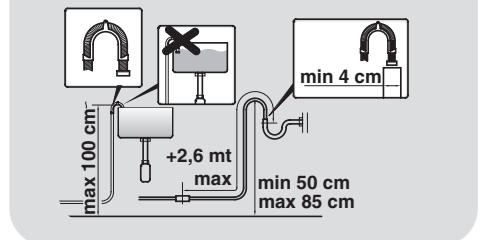


- **AQUAPROTECT - PROTECȚIE SUPLIMENTARĂ FURTUN (fig. 6):** Dacă apar scurgeri de apă din furtunul principal "A", învelișul transparent "B" va colecta apa scursă pentru a putea face posibilă completarea programului de spălare. La sfârșitul programului, contactați centrul de service pentru a înlocui furtunul spart.

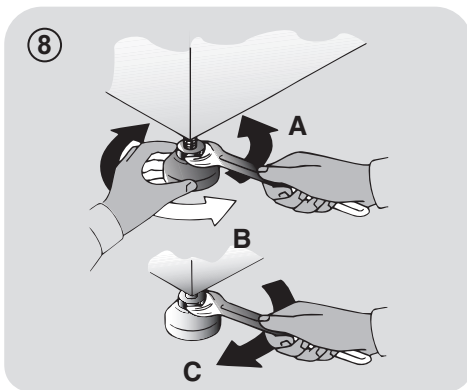


Amplasare

- La poziționarea mașinii lângă un perete, aveți grijă ca furtunul de admisie apă să nu stea îndoit sau să fie presat. Așezați furtunul de evacuare în cadă sau conectați-l la rețeaua de evacuare a apei (fig. 7).



- Așezați la nivel aparatul cu ajutorul picioareșelor reglabile, așa cum este ilustrat în **figura 8**:
 - a.roțiți piulița în sensul acelor de ceasornic pentru a deșuruba șurubul;
 - b.rotați piciorușul pentru a îl așeza corespunzător pe podea;
 - c.fixați piciorușul, strângeți piulița la loc.
- Conectați ștecherul la prize de alimentare.



ATENȚIE:

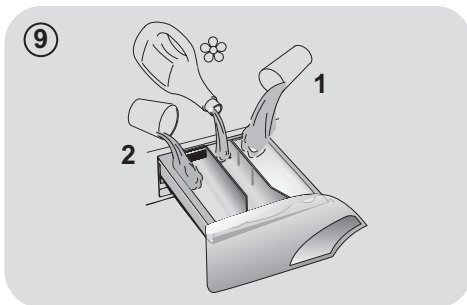
Contactați un centru autorizat de service dacă trebuie înlocuit cablul de alimentare.

RO

Compartimentul pentru detergent

Compartimentul pentru detergent este împărțit în 3 spații, așa cum este ilustrat în **figura 9**:

- **compartimentul "1"**: detergent pentru prespălare;
- **compartimentul "☼"**: pentru aditivi speciali, balsam, produse pentru apretare, etc;

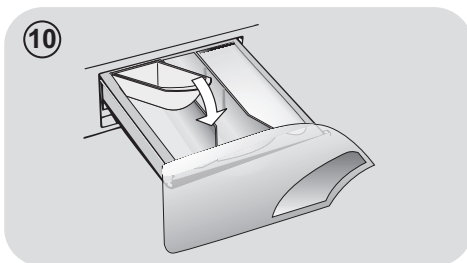


ATENȚIE:

Utilizați doar detergenți lichizi; mașina de spălat este setată să dozeze automat aditivii la fiecare ciclu în timpul ultimei etape de clătire.

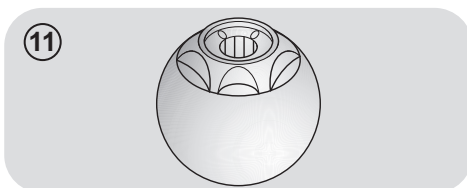
- **compartimentul "2"**: pentru detergentul de spălare.

O **cupă pentru detergent lichid** este inclusă la anumite modele (**fig. 10**). Pentru a o utiliza, așezați-o în **compartimentul "2"**. În acest mod detergentul lichid va ajunge în cuvă la momentul oportun. Cupa poate fi folosită și pentru înălbitor la selectarea programului "Clătire".



ATENȚIE:

Anumiți detergenți se elimină greu. În acest caz vă recomandăm să folosiți recipientul special pe care îl amplasați direct în cuvă (exemplu în figura 11).



3. SUGESTII PRACTICE

Sfaturi privind încărcarea

ATENȚIE: când sortați rufele ce urmează a fi spălate, aveți grijă să:

- scoateți din buzunarele rufelor obiectele metalice, cum ar fi monede, agrafe, insigne;
- să închideți nasturii fețelor de pernă, fermoarele, strângeți curelele și cordoanele halatelor de baie;
- să scoateți sistemul de prindere al perdelelor și draperiilor;
- citiți cu atenție instrucțiunile de spălare ale hainelor;
- îndepărtați petele persistente cu detergenți speciali.

- Când spălați covoare, cuverturi de pat și alte obiecte grele, vă recomandăm să nu folosiți centrifugarea.
- Dacă vreți să spălați articole din lână la mașină, verificați mai întâi eticheta produsului dacă poate fi spălat sau nu la mașină.

Sugestii utile pentru folosirea mașinii de spălat

Un ghid pentru utilizarea ecologică și economică a mașinii de spălat.

Maximizați încărcarea mașinii

- Pentru un consum redus de energie, detergent, apă și timp încărcăți mașina la maximum, conform recomandărilor. Reduceți consumul de energie cu 50% dacă spălați o singură dată cu mașina plină față de varianta în care ați spăla de 2 ori, cu mașina pe jumătate plină cu rufe.

Aveți nevoie de prespălare?

- Da, pentru rufe foarte murdare! ECONOMISIȚI detergent, timp, apă și între 5 și 15% energie dacă NU selectați programul de Prespălare pentru rufele puțin murdare.

Avem nevoie de apă caldă?

- Tratați în prealabil petele dificile cu detergenți speciali înainte de a spăla rufele, pentru a reduce necesitatea de a folosi un program cu temperatură ridicată a apei. Economisiți până la 50% energie dacă utilizați un program de spălare la 60°C.

Înainte de a utiliza programul de uscare...

- ECONOMISIȚI energie și timp prin selectarea unei viteze de centrifugare mai mari pentru reducerea conținutului de apă din rufe înainte de utilizarea programului de uscare.

În continuare vă prezentăm un **ghid rapid** cu sfaturi și recomandări privind **folosirea detergentului la diverse temperaturi**. Citiți întotdeauna instrucțiunile cu privire la dozajul și folosirea detergentului.

La spălarea rufelor albe cu pete dificile de murdărie, vă recomandăm să folosiți programul pentru bumbac la 60°C sau mai mult și un produs de înălbire care să aibă rezultate bune de îndepărtare a petelor la temperaturi medii sau ridicate.

La spălarea între 40°C și 60°C tipul de detergent folosit trebuie să fie potrivit pentru tipul de țesătură și gradul de murdărie al rufelor.

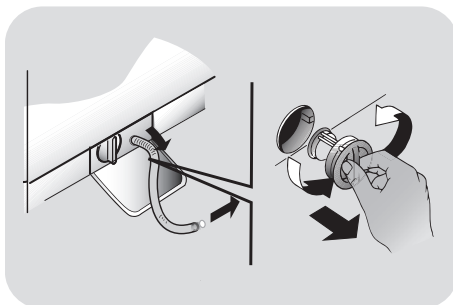
Detergenții normali sunt potriviți pentru țesături "albe" sau care se colorează ușor cu un grad de murdărie mare, în timp ce detergenții lichizi sau pentru rufe colorate sunt adecvați spălării țesăturilor colorate cu un grad mic de murdărie.

La spălarea sub 40°C vă recomandăm să utilizați detergent lichid sau detergenți speciali pentru spălarea la temperaturi joase.

Pentru spălarea articolelor din lână sau mătase folosiți doar detergenți speciali pentru astfel de țesături.

4. ÎNGRIJIRE ȘI CURĂȚARE

Pentru a curăța exteriorul mașinii de spălat, folosiți o cârpă umedă, evitând folosirea soluțiilor abrazive, alcoolul și/sau solvenții. Mașina de spălat nu are nevoie de întreținere specială, este suficientă curățarea obișnuită a compartimentelor și a filtrului; mai jos sunt prezentate câteva sfaturi privind mutarea mașinii de spălat și acțiunile pe care trebuie să le luați dacă există perioade lungi de scoatere din uz.



Curățarea sertarelor

- Vă recomandăm să curățați sertarul pentru a evita acumularea de detergent și reziduri de aditivi.
- Pentru a curăța sertarul, scoateți-l trăgând ușor de el, spălați-l cu apă și apoi introduceți-l la loc.

Curățarea filtrului

- Mașina de spălat este dotată cu un filtru special pentru a reține reziduurile mai mari, cum ar fi nasturi sau monede, pentru a evita înfundarea scurgerii.
- Disponibil numai pentru anumite modele: scoateți în afara furtunul, îndepărtați busonul și drenati apa într-un vas.
- Înainte de a deșuruba filtrul, așezați o cârpă la baza mașinii pentru a evita scurgerea apei pe podea.
- Rotiți filtrul în sens invers acelor de ceasornic până la capăt.
- Scoateți filtrul și curățați-l; apoi puneți-l la loc și rotiți-l în sensul acelor de ceasornic pentru a îl fixa.
- Repetați pașii de mai sus în ordine inversă pentru a reasambla toate componentele.

Sugestii privind mutarea și scoaterea din uz pentru o perioadă îndelungată

- Dacă mașina de spălat va fi depozitată într-o încăpere neîncălzită o perioadă mai lungă de timp, scurgeți toată apa rămasă în furtunul de admisie și cel de evacuare.
- Deconectați ștecherul cablului de alimentare din priză.
- Detașați furtunul de evacuare din suport și așezați-l la un nivel mai jos pentru a se scurge toată apa din interior.
- Așezați furtunul la loc în suport.

5. GHID DE UTILIZARE RAPIDĂ

Mașina de spălat poate seta automat cantitatea de apă necesară în funcție de tipul și cantitatea de rufe. Acest sistem permite reducerea consumului de energie și a timpului de spălare.

Selectarea programului

- Porniți mașina de spălat și selectați programul de spălare dorit.
- Ajustați temperatura apei dacă este necesar și apăsați butonul "opțiuni".

USCARE

Dacă doriți ca programul de uscare să înceapă automat după spălare, selectați programul dorit cu ajutorul butonului **SELECTARE USCARE**.

În caz contrar, se poate finaliza spălarea și se poate decide ulterior asupra programului de uscare, în funcție de încărcătură.

- Apăsați butonul **START/PAUZĂ** pentru a începe rularea programului de spălare.
- La finalizarea programului se va aprinde LED-ul "END" și va apărea acest mesaj și pe ecran.

Așteptați până ce lumina indicatoare pentru hubloul se închide: acest lucru se întâmplă după aproximativ 2 minute de la terminarea programului de spălare.

- Opriți mașina de spălat.

Pentru tipul de spălare, citiți tabelul cu programele disponibile și urmați instrucțiunile de utilizare.

Caracteristici tehnice

Presiunea în instalația hidraulică:

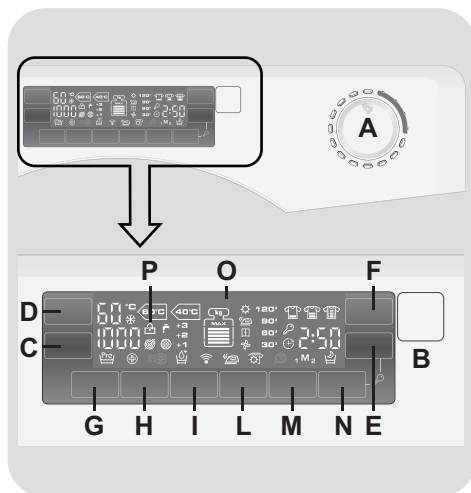
min 0,05 Mpa / max 0,8 Mpa

Rotatii centrifuga: cititi pe placuta masinii.

Putere/ amperajul fuzibilului/ tensiune:

cititi pe placuta masinii.

6. REGLAJE ȘI PROGRAME



A Selectare program cu poziție OPRIT

B Buton START/PAUZĂ

C Buton SELECTARE VITEZĂ CENTRIFUGARE

D Buton SELECTARE TEMPERATURĂ

E Buton START ÎNTÂRZIAT

F Buton GRAD DE MURDĂRIRE

G Buton PRESPĂLARE

H Buton IGIENIZARE

I Buton CLĂTIRE SUPLIMENTARĂ

L Buton SELECTARE USCARE

M Buton MEMORARE

N Buton ZI și NOAPTE

O Afișaj digital

P Indicator luminos BLOCARE UȘĂ

E+N BLOCARE BUTOANE



ATENȚIE:

Nu atingeți afișajul în timp ce introduceți rufe, deoarece mașina calibrează sistemul în primele secunde: dacă apăsați afișajul, mașina nu va funcționa corect. În astfel de situații, scoateți ștecherul cablului de alimentare din priză și repetați operațiunea.

Deschiderea ușii

Un dispozitiv special de siguranță previne deschiderea ușii imediat după finalizarea programului.

Așteptați 2 minute după finalizarea programului și lăsați să se stingă indicatorul luminos pentru „Blocare ușă” înainte de a deschide ușa.

Selectare program cu poziția OPRIT

Când rotiți butonul pentru selectarea programului, afișajul se aprinde pentru a indica setările corespunzătoare programului selectat.

Pentru reducerea consumului de energie, la finalul programului sau în perioadele de pauză, nivelul contrastului afișajului descrește.

OBS.: Pentru a opri mașina de spălat, rotiți butonul pentru selectarea programului în poziția OPRIT.

- Apăsați butonul **START/PAUZĂ** pentru a activa programul selectat.
- După selectarea programului, butonul selector rămâne poziționat în dreptul programului selectat, până la finalul programului.

- Opriți mașina de spălat prin rotirea butonului selector în poziția **OPRIT**.

Butonul pentru selectarea programului trebuie readus în poziția OPRIT la finalul fiecărui program sau dacă doriți să activați un alt program înaintea programului următor selectat și activat.

Buton START/PAUZĂ

Închideți ușa **ÎNAINTE** de a apăsa butonul **START/PAUZĂ**.

- Apăsați pentru a activa programul selectat.

După apăsarea butonului **START/PAUZĂ** va mai dura câteva secunde pentru ca mașina să înceapă funcționarea.

ADĂUGAREA SAU SCOATEREA ARTICOLELOR DUPĂ CE A ÎNCEPUT PROGRAMUL (PAUZĂ)

- Apăsați și mențineți apăsat butonul **START/PAUZĂ** circa **2 secunde** (unele indicatoare luminoase și indicatorul pentru durata de timp rămasă clipesc, pentru a arăta că mașina este în pauză).
- Așteptați **2 minute** până ce se deblochează dispozitivul de închidere de siguranță.
- După ce ați adăugat sau ați scos articolele, închideți ușa și apăsați butonul **START/PAUZĂ** (programul va porni din momentul unde a fost întrerupt).

ANULAREA PROGRAMULUI

- Pentru a anula programul, rotiți butonul selector în poziția **OPRIT**.

Butoanele pentru opțiuni trebuie apăstate înainte de a apăsa butonul START/PAUZĂ.

Dacă este selectată o opțiune care nu este compatibilă cu programul selectat, atunci indicatorul corespunzător opțiunii va clipi și apoi se va stinge.

Buton SELECTARE VITEZĂ CENTRIFUGARE

- Prin apăsarea acestui buton se poate reduce viteza maximă și, dacă doriți, faza de centrifugare poate fi anulată.

 anulare viteză centrifugare.

- Pentru a activa din nou faza de centrifugare, apăsați butonul până când ajungeți la viteza de centrifugare pe care doriți să o setați.

Pentru a preveni deteriorarea țesăturilor, nu se poate seta o viteză de centrifugare mai mare decât cea corespunzătoare programului selectat.


- Viteza de centrifugare poate fi modificată fără a face o pauză în programul de spălare.

Mașina este prevăzută cu un dispozitiv electronic special care previne începerea fazei de centrifugare dacă încărcătura nu este echilibrată în cuvă.

În acest mod se reduc zgomotul și vibrațiile și se prelungeste durata de viață a mașinii de spălat.

Buton SELECTARE TEMPERATURĂ

- Acest buton permite modificarea temperaturii pentru programele de spălare.

 spălare cu apă rece.

- În vederea protejării țesăturilor, nu se poate selecta o temperatură mai mare decât cea permisă de program.

Buton START ÎNTÂRZIAT

- Acest buton vă permite să programați în avans cu până la **24** de ore începerea programului de spălare.

- Pentru a programa startul întârziat, procedați astfel:

- Setați programul dorit.

- Apăsați butonul o dată pentru a îl activa (pe afișaj apare **h00**) și apoi apăsați din nou pentru a seta întârzierea cu **1 oră** (pe afișaj apare **h01**). Durata pentru întârzierea programului crește cu câte **1 oră** la fiecare apăsare a butonului până când pe ecran apare **h24**, moment în care startul întârziat va fi resetat de la zero.

- Confirmați prin apăsarea butonului **START/PAUZĂ** (indicatorul luminoasă de pe afișaj încep să clipească). Începe număratoarea inversă și programul începe automat în momentul în care se ajunge la intervalul de timp setat.

- Se poate anula opțiunea pentru start întârziat prin rotirea butonului selector în poziția **OPRIT**.

Dacă are loc întreruperea alimentării cu energie electrică în timpul funcționării mașinii, programul selectat este păstrat în memorie și, când se reia alimentarea cu energie, programul continuă din momentul unde s-a întrerupt.

Buton GRAD DE MURDĂRIRE

- Prin apăsarea acestui buton se pot selecta 3 niveluri pentru intensitatea spălării, în funcție de gradul de murdărire al rufelor (poate fi utilizat numai pentru anumite programe, așa cum se poate observa în tabelul cu programe).

- După selectarea programului, se aprinde automat un indicator luminos pentru a indica nivelul setat pentru programul respectiv.
- Dacă se selectează un alt grad de murdărire, se aprinde indicatorul luminos corespunzător.

Buton PRESPĂLARE

- Această opțiune vă permite să realizați prespălarea și este adecvat în special pentru încărcăturile cu rufe foarte murdare (poate fi utilizat numai la anumite programe, așa cum este menționat în tabelul cu programe).
- Vă recomandăm să utilizați numai 20% din cantitatea de detergent recomandată pe ambalajul detergentului.

Buton IGIENIZARE

Este o opțiune care permite igienizarea rufelor, programul de spălare atinge o temperatură de 60°C.

Buton CLĂTIRE SUPLIMENTARĂ

- Acest buton vă permite să adăugați clătiri la finalul programului de spălare. Numărul maxim de clătiri suplimentare depinde de programul selectat.
- Această funcție a fost special realizată pentru persoanele cu piele sensibilă și delicată, pentru care cele mai mici reziduuri de detergent pot provoca iritații sau alergii.
- Se recomandă utilizarea acestei funcții pentru spălarea rufelor copiilor sau pentru spălarea unor rufe foarte murdare, pentru care se utilizează o cantitate mai mare de detergent, sau în cazul spălării prosoapelor, deoarece structura țesăturii acestora are tendința de a reține detergentul.

Buton SELECTARE USCARE

- Selectorul de programe nu trebuie să fie în poziția **OPRIT**, apăsați butonul pentru a selecta programul de uscare dorit: pe afișaj se aprinde de fiecare dată indicatorul luminos corespunzător programului de uscare selectat.
- Pentru a anula selecția înainte de începerea programului de uscare, apăsați butonul în mod repetat până când indicatoarele luminoase se sting sau readuceți selectorul de programe în poziția **OPRIT**.
- Pentru a anula programul în timpul fazei de uscare, mențineți apăsat butonul timp de **3 secunde**, până când se aprinde indicatorul de răcire.
- Având în vedere că temperatura din interiorul cuvei este ridicată, vă recomandăm să lăsați uscătorul să se răcească complet înainte de a readuce selectorul de programe în poziția **OPRIT** și de a scoate rufe.

RO

Buton MEMORARE

Această funcție vă permite să salvați setările pentru două programe personalizate favorite; sunt salvate setările pentru temperatură, viteza de centrifugare și pentru gradul de murdărire, pentru a fi accesate cu ușurință.

Modul de memorare a programului prima dată:

- 1) Selectați programul și opțiunile dorite.
- 2) Apăsați butonul **MEMORARE**, alegeți fie **M1** sau **M2**. Este recomandat să alegeți **M1** dacă acesta este primul program pe care îl salvați.
- 3) Mențineți butonul apăsat pe butonul **MEMORARE** timp de circa **3 secunde** pentru a salva combinația în poziția aleasă.

Memorarea unui nou program când la M1 și M2 există deja programe memorate:

- 1) Setati programul și opțiunile dorite.
- 2) Mențineți apăsat butonul **MEMORARE** timp de circa **3 secunde** pentru a salva combinația în poziția **M1**. Programul salvat anterior la poziția **M1** va fi deplasat în poziția **M2**.

Pornirea unui program deja memorat

- Apăsati scurt butonul **MEMORARE** (o dată pentru **M1**, de două ori pentru **M2**) și apăsați butonul **START/PAUZĂ**.
- În momentul în care accesați un program memorat, se pot modifica opțiunile și setările acestuia prin apăsarea butoanelor corespunzătoare. În acest caz, opțiunile adăugate nu vor fi memorate.

Dacă selectați din greșeală un program memorat, rotiți pur și simplu butonul de programe pentru a selecta un alt program.

Buton ZI și NOAPTE

- Această opțiune reduce viteza centrifugării intermediare la 400 rpm, acolo unde este cazul, mărește nivelul de apă în timpul clătirii și menține rufele în apă după clătirea finală, pentru a se evita șifonarea acestora.
- În timpul fazei în care apa este menținută în cuvă, indicatorul luminos corespunzător clipește, pentru a vă avertiza asupra faptului că mașina este în stand-by.
- Deselectați opțiunea la finalul programului cu o fază de centrifugare (care poate fi redusă sau anulată prin utilizarea butonului corespunzător) și o fază de evacuare a apei.
- Datorită controlului electronic, apa din fazele intermediare este evacuată fără zgomot, această opțiune fiind deosebit de utilă pe timpul nopții.

BLOCARE BUTOANE

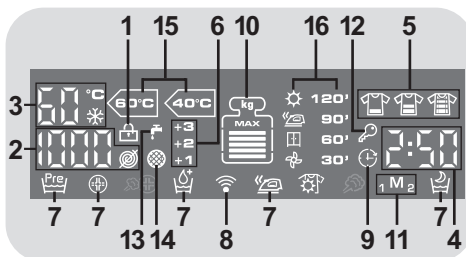
- Apăsati simultan butoanele **ZI și NOAPTE** și **START ÎNTĂRZIAT** pentru blocarea butoanelor.

În acest mod, se pot evita modificările nedorite sau accidentale care se pot produce în cazul în care unul dintre butoane este apăsat din greșeală în timpul desfășurării unui program.

- Funcția de blocare a butoanelor poate fi anulată pur și simplu prin apăsarea simultană a celor două butoane menționate mai sus sau prin rotirea butonului pentru selectarea programelor în poziția **OPRIT**.

Afișaj digital

Sistemul de indicatoare al afișajului vă permite să fiți în permanență informați asupra stării mașinii.



1) INDICATOR LUMINOS BLOCARE UȘĂ

- Acest simbol indică faptul că ușa este închisă.

Închideți ușa ÎNAINTE de a apăsa butonul START/PAUZĂ.

- Dacă apăsați butonul **START/PAUZĂ** când ușa este închisă, indicatorul luminos va clipi puțin și apoi va rămâne aprins.

Dacă ușa nu este bine închisă, indicatorul va continua să clipească circa 7 secunde, după care comanda de start se șterge automat. În astfel de situații, închideți bine ușa și apăsați butonul START/PAUZĂ.

- Un dispozitiv special de siguranță previne deschiderea ușii imediat după finalizarea programului.
Așteptați **2 minute** după finalizarea programului și lăsați să se stingă indicatorul luminos pentru „Blocare ușă” înainte de a deschide ușa.


2) VITEZA DE CENTRIFUGARE

Este indicată viteza de centrifugare pentru programul selectat. Aceasta poate fi modificată sau se poate renunța la centrifugare, prin apăsarea butonului corespunzător.

 anulare viteză centrifugare.

3) TEMPERATURA DE SPĂLARE

Este indicată temperatura de spălare pentru programul selectat. Aceasta poate fi modificată (acolo unde este posibil) prin apăsarea butonului corespunzător.

 spălare cu apă rece.

4) DURATA PROGRAMULUI

- Când este selectat un program, pe afișaj apare automat durata acestuia. Durata poate varia, în funcție de opțiunile selectate.
- După începerea programului, veți fi informați în mod constant asupra duratei de timp rămasă până la finalizarea programului.
- Aparatul calculează durata de timp până la finalul programului selectat pe baza unei încărcări standard. În timpul desfășurării programului, această durată este corectată în funcție de greutatea și de compoziția încărcăturii.

- Dacă se selectează automat spălare/uscare, la finalul fazei de spălare, pe afișaj este indicată durata de timp până la finalizarea uscării.

5) GRAD DE MURDĂRIRE

- După selectarea programului, se va aprinde automat indicatorul luminos pentru a indica gradul de murdărire setat pentru programul respectiv.
- Dacă se selectează un alt grad de murdărire, se va aprinde indicatorul luminos corespunzător.

6) CLĂTIRI SUPLIMENTARE

Pe ecran este afișat numărul de clătiri suplimentare selectate prin apăsarea butonului corespunzător.

7) OPȚIUNI

Indicatoarele luminoase marchează opțiunile care sunt selectate în momentul în care a fost apăsat butonul corespunzător.

8) Wi-Fi (numai pentru unele modele)

- La modelele cu opțiunea Wi-Fi, simbolul indică faptul că sistemul Wi-Fi funcționează.
- Pentru alte informații referitoare la sistemul Wi-Fi, vă rugăm să citiți instrucțiunile din manualul de utilizare al mașinii de spălat.

9) START ÎNTĂRZIAT

Acest simbol clipește dacă a fost selectată opțiunea start întârziat.

10) Kg Check (funcția este activă numai pentru programele Bumbac și Sintetice)

- Pentru programele la care funcția "Kg Check" este activă, în primele minute ale programului, mașina calculează cantitatea exactă de rufe care a fost

Încărcată și datele de pe afișaj vor fi actualizate în timp real.

Nivelurile indicate pe afișaj reprezintă 20% din capacitatea maximă de încărcare.

Când este selectat un program, pe afișaj apare capacitatea maximă recomandată.

- Pentru fiecare fază a programului de spălare, funcția **"Kg Check"** permite monitorizarea informației referitoare la greutatea rufelor din cuvă și în primele minute, va efectua următoarele:

- reglează cantitatea de apă necesară;
- stabilește durata programului de spălare;
- controlează clătirile în funcție de tipul de țesătură care se spală;
- reglează ritmul de rotație al cuvei pentru tipul de țesătură care este spălată;
- recunoaște prezența spumei și, dacă este necesar, mărește cantitatea de apă în timpul clătirii;
- reglează viteza de centrifugare în funcție de greutatea rufelor și astfel se asigură distribuirea echilibrată a rufelor în cuvă.

11) MEMORARE

Acest indicator luminos arată faptul că funcția de memorare este activată.

12) BLOCARE BUTOANE

Acest indicator luminos arată faptul că funcția de memorare este activată.

13) ROBINET ÎNCHIS

Indică faptul că mașina nu se poate alimenta cu apă: se recomandă să opriți funcționarea mașinii, să verificați dacă robinetul este deschis și dacă presiunea apei este corespunzătoare.

14) FILTRU BLOCAT

Indică faptul că mașina nu poate evacua apa: vă recomandăm să opriți funcționarea mașinii, să verificați ca filtrul să nu fie blocat sau să verificați ca furtunul de evacuare să nu fie îndoit sau strivit.

15) INDICATOR LUMINOS PROGRAM STANDARD PENTRU BUMBAC (vezi tabelul cu programe)

Indicatorul se aprinde când este selectat cel mai eficient program în ceea ce privește conusul de apă și energie, pentru spălarea articolelor din bumbac, cu grad normal de murdărire.

16) INDICATOARE PROGRAME USCARE

Indicatoarele sunt corespunzătoare tipului de program de uscare.

Programe automate de uscare



Program **Uscare extra** (recomandat pentru prosoape, halate de baie și alte articole voluminoase).



Program **Uscare pentru călcare** (rufe pot fi călcate cu ușurință).



Program **Uscare fără călcare** (pentru articole care nu necesită călcare).

- Prin selectarea unuia dintre aceste programe automate, mașina de spălat cu uscător va calcula durata de timp necesară pentru uscare și umiditatea reziduală, în funcție de încărcătură și de tipul de uscare selectat.

- După apăsarea butonului **START/PAUZĂ**, pe afișaj apare durata de timp rămasă pentru uscare.

Aparatul calculează durata de timp până la finalizarea programului selectat pe baza unei încărcări standard, și în timpul programului, aparatul corectează durata de timp în funcție de încărcătura actuală și de compoziția acesteia.

Duratele programelor de uscare

120'
90'
60'
30'

Selectați în funcție de durata de timp dorită pentru programul de uscare.

Faza de răcire



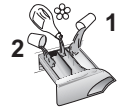
Activați în timpul perioadei finale de răcire, în ultimele 10/20 de minute ale fiecărui program de uscare.
















Sfaturi utile

- Programul de uscare de 30 de minute este recomandat pentru încărcături mici (mai puțin de 1 kg) sau pentru rufe puțin umede.
- Programul de spălare și uscare se finalizează automat când se atinge nivelul de uscare selectat.
- Pentru funcționarea corectă a aparatului, este de preferat să nu se întrerupă programul de uscare decât dacă este absolut necesar.

RO

Tabel cu programe



PROGRAM		kg * (MAX.)					TEMP.°C		DETERGENT		
							Recom.	Max.	2		1
Perfect 20° Mix & Wash	Perfect 20°C Mix & Wash 1) 2)	4	5,5	6	6,5	7	20°	20°	●	●	
Intensive 40°	Intensiv 40° 1) 2)	4	5,5	6	6,5	7	40°	40°	●	●	
Hygiene 60°	Igienizare 60° 2)	4	5,5	6	6,5	7	60°	60°	●	●	
Perfect Rapid 59 Min	Perfect Rapid 59 Min 2)	2	3	3	3,5	3,5	40°	40°	●	●	
 30 Min	Rapid 30 Min 2)	2	2,5	2,5	2,5	2,5	30°	30°	●	●	
 14 Min	Rapid 14 Min 2)	1	1,5	1,5	1,5	1,5	30°	30°	●	●	
	Evacuare + Centrifugare 2)	-	-	-	-	-	-	-			
	Clătire 2)	-	-	-	-	-	-	-	△	●	
Cottons 	Bumbac ** 1) 2)	6	8	9	10	11	60°	90°	●	●	(●)
Acrylics 	Țesături mixte 1) 2)	3	4	4,5	5	5,5	40°	60°	●	●	(●)
Delicates 	Țesături delicate	2	2,5	2,5	2,5	2,5	40°	40°	●	●	
	Țesături lână/ Spălare manuală	2	2	2	2	2	30°	30°	●	●	
Acrylics  	Țesături mixte (uscare)	3	4	4,5	5	5,5	-	-			
Cottons  	Bumbac (uscare)	4	5	6	7	7	-	-			
Rapid   59 Min	Spălare & Uscare 59 Min	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	30°	30°	●	●	



Vă rugăm să citiți aceste informații:

* Capacitatea maximă de încărcare pentru rufe uscate depinde de modelul utilizat (vezi panoul de control).

INFORMAȚIE PENTRU LABORATOARELE DE TESTARE (Ref. Standardele EN 50229)

Spălare

Utilizați programul ** dacă ați selectat grad maxim de murdărire, viteză maximă de centrifugare și temperatură de 60°C. Program recomandat de asemenea pentru testare la temperatură mai scăzută.

Uscare

Prima uscare cu **A kg** (încărcătura: fețe de pernă și prosoape de mâini) selectați programul uscare bumbac (☞☞) uscare fără călcare (2).

A doua uscare cu **B kg** (încărcătura: cearșafuri și prosoape de mâini) selectați programul uscare bumbac (☞☞) uscare fără călcare (2).

Capacitate (spălare) (kg)	A (kg) B (kg)	
	Prima uscare	A doua uscare
6	4	2
8	5	3
9	6	3
10	7	3
11	7	4

Viteza de centrifugare poate fi redusă, pentru a fi adecvată la cea sugerată pe etichetele articolelor de îmbrăcăminte sau pentru țesăturile foarte delicate centrifugarea poate fi complet anulată cu ajutorul butonului pentru selectarea vitezei de centrifugare. Această funcție poate fi activată cu butonul pentru selectarea vitezei de centrifugare.

Dacă pe etichetă nu este indicată nicio informație în acest sens, se poate utiliza viteza maximă de centrifugare inclusă în program.

Dacă adăugați o cantitate prea mare de detergent se va forma multă spumă.

În cazul în care aparatul detectează o cantitate prea mare de spumă, va exclude faza de centrifugare sau va prelungi durata programului și consumul de apă va fi mai mare.

- Numai dacă este selectată opțiunea PRESPĂLARE (programe cu opțiunea PRESPĂLARE disponibilă).

▲ (Numai pentru modelele prevăzute cu compartiment pentru detergent lichid)

Dacă există articole de îmbrăcăminte care sunt pătate și care trebuie tratate cu agent de înnălbire, se poate realiza îndepărtarea preliminară a petelor în mașina de spălat.

Turnați agentul de înnălbire în compartimentul pentru agent de înnălbire lichid, cel introdus în compartimentul pentru detergent și marcat cu cifra "2" și setați programul special CLĂTIRE.

- 1) Pentru programele indicate se poate regla durata și intensitatea spălării prin apăsarea butonului GRAD DE MURDĂRIRE.
- 2) Programe automate pentru uscare.

RO

Selectarea programelor

Mașina de spălat este prevăzută programe speciale care să vă permită curățarea diverselor tipuri de țesături, cu grade diferite de murdărire (vezi tabelul).

Mix Power System +

Mașina de spălat este prevăzută cu un sistem inovativ de amestecare a detergentului și a apei. Un jet de apă de presiune mare pulverizează amestecul direct peste rufe.

În faza inițială a programului de spălare presiunea mare a jetului facilitează penetrarea soluției de spălare prin fibrele țesăturii, îndepărtând astfel particulele de murdărie și asigurând performanțe superioare de spălare.

De asemenea, tehnologia "Mix Power System +" este disponibilă și în timpul clătirii, pentru îndepărtarea completă a reziduurilor de detergent, datorită jetului de mare presiune care pătrunde în țesătura rufelor.

Perfect 20°C – Mix & Wash

Această tehnologie inovativă "Mix Power System +" permite performanțe de spălare a țesăturilor din bumbac, sintetice sau mixte la 20°C, comparabile cu cele obținute la 40°C.

Consumul pentru acest program este de 50% față de cel convențional la 40°C. Program spălare bumbac.

Vă recomandăm să încărcăți 2/3 din capacitatea maximă a mașinii.

Acest program se aplică la sistemul de spălare "Mix & Wash" care vă permite să spălați împreună diverse tipuri de țesături, de diverse culori.



ATENȚIE:

Rufe colorate noi, trebuie spălate separate prima dată.

Nu amestecați țesăturile colorate cu cele necolorate.

Intensiv 40°

Acest program este adecvat pentru țesături din bumbac și se obțin rezultate excelente de spălare la 40°C, fără deteriorarea țesăturilor sau a culorilor.

Igienizare 60°

Acest program este adecvat pentru țesături din bumbac și a fost special realizat pentru îndepărtarea petelor persistente la 60°C, datorită tehnologiei "Mix Power System +".

Perfect Rapid 59 Min

Acest program special este destinat pentru obținerea unor performanțe deosebite de spălare într-un timp scurt.

Programul este realizat pentru încărcări reduse (vezi tabelul de programe).

Rapid 30 Min

Un program complet de spălare (spălare, clătire și centrifugare). Acest program este adecvat în special pentru țesături din bumbac și mixte cu grad redus de murdărire. Cu acest program se recomandă utilizarea a numai 20% din cantitatea de detergent utilizată în mod normal.

Rapid 14 Min

Un program complet de spălare (spălare, clătire și centrifugare). Acest program este adecvat în special pentru țesături din bumbac și mixte cu grad redus de murdărire. Cu acest program se recomandă utilizarea a numai 20% din cantitatea de detergent utilizată în mod normal.

Evacuare + Centrifugare

Acest program realizează evacuarea apei și efectuează centrifugare la viteză maximă. Se poate renunța la centrifugare sau se poate reduce viteza acesteia prin apăsarea butonului SELECTARE VITEZĂ CENTRIFUGARE.

Clătire

Acest program realizează 3 clătiri și are o centrifugare intermediară (care poate fi redusă sau exclusă prin apăsarea butonului corespunzător). Se utilizează pentru clătirea oricărui tip de țesătură, de exemplu după spălarea manuală a rufelor.

Bumbac 40° - 60°

Acest program este adecvat pentru curățarea articolelor din bumbac cu grad normal de murdărire și este cel mai eficient program în ceea ce privește consumul de apă și energie.

Țesături mixte

Spălarea și clătirea sunt optimizate de ritmul de rotire al cuvei și de nivelurile de apă. Centrifugarea ușoară contribuie la reducerea șifonării țesăturilor.

Țesături delicate

Acest program alternează momentele de funcționare cu pauzele și este recomandat în special pentru spălarea țesăturilor delicate. Faza de spălare și clătirile se realizează cu un nivel ridicat de apă pentru a se asigura cele mai bune performanțe de spălare.

Țesături lână/Spălare manuală

Acest program efectuează o fază de spălare dedicată țesăturilor din lână care pot fi spălate în mașina de spălat sau articolelor care pot fi spălate manual.

USCARE



ATENȚIE:

Recipientele pentru detergenți concentrați și lichizi trebuie să fie scoase din cuvă înainte de a începe programul de uscare.

Cuva își modifică sensul de rotație în timpul programului de uscare pentru a preveni încurcarea rufelor și pentru a asigura o uscare uniformă a acestora. În timpul ultimelor 10/20 de minute este utilizat aer rece, pentru a se reduce șifonarea rufelor.

Țesături mixte

Program de uscare cu temperatură redusă, recomandat pentru țesături sintetice și mixte (verificați întotdeauna etichetele de pe articolele de îmbrăcăminte).

Bumbac

Program de uscare cu temperatură ridicată, recomandat pentru țesături din bumbac și în (verificați întotdeauna etichetele de pe articolele de îmbrăcăminte).

Spălare & Uscare 59 Min

Dacă trebuie să spălați rapid numai câteva rufe, programul de 59 de minute este alegerea ideală!

Adecvat pentru încărcături mici, de 1,5 kg (ex. 4 cămăși) sau pentru țesături ușor murdare, acest program asigură spălarea, clătirea, centrifugarea și uscarea rufelor într-o oră.

Vă recomandăm reducerea cantității de detergent în cazul acestui program.

7. PROGRAM USCARE

- Informațiile oferite sunt cu caracter general, de aceea, cele mai bune rezultate se vor obține numai după ce veți efectua mai multe programe.
- La prima utilizare, vă recomandăm să setați o durată mai mică pentru uscare decât cea indicată, pentru a stabili gradul de uscare dorit.
- Vă recomandăm să nu uscați țesături care se pot destrăma ușor, cum ar fi covorașe sau articole cu fir lung, pentru a se evita blocarea tuburilor de aer.
- Vă recomandăm să sortați rufele după următoarele metode:

- **În funcție de simbolurile pentru uscare, de pe etichetele rufelor**

- Adecvat pentru uscare în uscător.
- Uscare la temperatură ridicată.
- Uscare numai la temperatură scăzută.
- A NU SE USCA** în uscător.

Dacă rufele nu au nicio etichetă, se consideră că nu sunt adecvate a fi uscate în uscător.

- **În funcție de dimensiune și grosime**

De fiecare dată când încărcătura pentru spălare este mai mare decât capacitatea de uscare, separați rufele în funcție de grosime (ex. separați prosoapele de lenjeria intimă).

- **În funcție de tipul de țesătură**

Bumbac/in: prosoape, țesături din bumbac, lenjerie de pat și fețe de masă.

Sintetice: bluze, cămăși, tricouri etc. din poliester sau poliamidă, precum și țesături mixte bumbac/sintetic.

- Uscați numai rufele care au fost centrifugate înainte.
- Mașina de spălat rufe cu uscător poate efectua următoarele tipuri de uscare:

- **Temperatură scăzută** program de uscare recomandat pentru țesături mixte (sintetice/bumbac), sintetice (simbolul ☼ de pe selectorul de programe).

- **Temperatură ridicată** program de uscare recomandat pentru bumbac, in, cânepă etc... (simbolul ☼☼ de pe selectorul de programe).

În timpul fazei de uscare, cuva va accelera la o viteză mai mare, pentru distribuirea rufelor și pentru optimizarea performanțelor de uscare.


Efectuarea corectă a programului de uscare


Ușa aparatului este prevăzută cu o folie de protecție pentru a preveni contactul cu partea din sticlă a ușii care poate atinge temperaturi ridicate în timpul programului de uscare. Această folie nu trebuie îndepărtată de pe mașină în timpul utilizării.


- Deschideți ușa.
- Introduceți rufele, având grijă să nu depășiți cantitatea maximă de încărcare pentru uscare, indicată în tabelul cu programe. În cazul unor articole mai mari (ex. cearșafuri) sau a unor articole cu grad mare de absorbție (ex. prosoape sau jeans), se recomandă reducerea greutateii încărcăturii.
- Închideți ușa.

- Rotiți butonul pentru programe la programul cel mai adecvat de uscare pentru rufele dumneavoastră.

- Selectați gradul de uscare dorit, prin alegerea unuia dintre cele 3 programe automate:

 Program **Uscare extra** (recomandat pentru prosoape, halate de baie și alte articole voluminoase).

 Program **Uscare pentru călcare** (rufe pot fi călcate cu ușurință).

 Program **Uscare fără călcare** (pentru articole care nu necesită călcare).

- Dacă doriți să selectați un program de uscare cu **durată de timp programată**, apăsați butonul **SELECTARE USCARE** până când se aprinde indicatorul luminos corespunzător duratei de timp dorită.

- Verificați ca supapa pentru admisia apei să fie deschisă.

- Verificați ca furtunul pentru evacuarea apei să fie poziționat corect.



ATENȚIE:

Nu uscați articole din lână sau articole cu umplutură specială (ex. pilote, hanorace etc.) și țesături foarte delicate. În cazul în care rufe sunt umede/uscate, introduceți mai puține rufe, pentru a evita șifonarea.

- Apăsați butonul **START/PAUZĂ**.

- Programul de uscare începe cu butonul pentru program fixat la programul selectat și va rămâne în aceeași poziție până la finalul uscării.

- Indicatorul luminos pentru programul de uscare este aprins, până când începe faza de răcire și indicatorul corespunzător acesteia se va aprinde.

- La finalul programului, pe afișaj apare mesajul "**End**". După **5 minute**, aparatul intră în modul standby (la anumite modele, pe afișaj apar două linii).

- Așteptați circa **2 minute** după finalizarea programului și așteptați ca indicatorul luminos **BLOCARE UȘĂ** să se stingă înainte de a deschide ușa.

- Opriți funcționarea mașinii prin rotirea butonului pentru selectarea programului în poziția **OPRIT**.

- Deschideți ușa și scoateți rufe.

- Închideți robinetul.

ANULAREA PROGRAMULUI DE USCARE

- Pentru anularea programului de uscare, apăsați și mențineți apăsat butonul **SELECTARE USCARE** circa **3 secunde**.



ATENȚIE:

După anularea programului de uscare, începe faza de răcire și trebuie să așteptați circa **10/20** de minute înainte de a deschide ușa.

8. PROGRAM AUTOMAT SPĂLARE/USCARE


Vă recomandăm să nu depășiți cantitatea maximă de încărcare pentru uscare indicată în tabelul cu programe. În caz contrar, rezultatele de uscare nu vor fi multumitoare.

- Spălare


- Deschideți sertarul pentru detergent, alegeți detergentul și turnați cantitatea corectă de detergent.
- Verificați lista cu programe de spălare, pentru a selecta programul adecvat rufelor care vor fi spălate (ex. țesături din bumbac, foarte murdare) și rotiți butonul selector la programul dorit.
- Reglați temperatura de spălare, dacă este necesar.
- Apăsăți butoanele pentru opțiuni (dacă este cazul).
- Verificați dacă este deschis robinetul și dacă furtunul pentru evacuarea apei este poziționat corect.

- Uscare

- Selectați gradul de uscare dorit, prin alegerea unuia dintre cele 3 programe automate:

 Program **Uscare extra** (recomandat pentru prosoape, halate de baie și alte articole voluminoase).

 Program **Uscare pentru călcare** (rufe pot fi călcate cu ușurință).

 Program **Uscare fără călcare** (pentru articole care nu necesită călcare).

- Dacă doriți să selectați un program de uscare cu **durată de timp programată**, apăsați butonul **SELECTARE USCARE**

până când se aprinde indicatorul luminos corespunzător duratei de timp dorită.

- Apăsăți butonul **START/PAUZĂ**.
- Programul selector rămâne în aceeași poziție până la finalizarea programului.
- La finalul programului de spălare, pe afișaj apare durata de timp rămasă până la finalizarea programului de uscare.
- Mașina de spălat cu uscător va finaliza întreg programul de uscare.
- Indicatorul luminos pentru programul de uscare este aprins, până când începe faza de răcire și indicatorul corespunzător acesteia se va aprinde.
- La finalul programului, pe afișaj apare mesajul "**End**". După **5 minute**, aparatul intră în modul standby (la anumite modele, pe afișaj apar două linii).
- Așteptați circa **2 minute** după finalizarea programului și așteptați ca indicatorul luminos **BLOCARE UȘĂ** să se stingă înainte de a deschide ușa.
- Opriti funcționarea mașinii prin rotirea butonului pentru selectarea programului în poziția **OPRIT**.
- Deschideți ușa și scoateți rufe.
- Închideți robinetul.

ANULAREA PROGRAMULUI DE USCARE

- Pentru anularea programului de uscare, apăsați și mențineți apăsat butonul **SELECTARE USCARE** circa **3 secunde**.



ATENȚIE:

După anularea programului de uscare, începe faza de răcire și trebuie să așteptați circa 10/20 de minute înainte de a deschide ușa.

9. CENTRUL DE RELAȚII CU CLIEȚII ȘI GARANȚIE

Dacă vi se pare că mașina de spălat nu funcționează corespunzător, consultați ghidul de mai jos pentru a încerca să remediați problemele apărute.

Problemă	Cauze posibile și soluții practice
Mașina de spălat nu pornește/ nu funcționează	Verificați dacă este corect conectată la priza de alimentare.
	Verificați dacă este pornită.
	Verificați dacă a fost corect selectat programul de spălare și dacă mașina a fost pornită corect.
	Verificați dacă nu a sărit siguranța din tabloul electric și că priza la care este conectată mașina funcționează, testând cu un alt aparat electric, de exemplu cu o lampă.
	Hubloul nu este bine închis, deschideți-l și închideți-l din nou.
Mașina nu se umple cu apă	Verificați dacă robinetul de apă este deschis.
	Verificați că ați setat corect cronometrul.
Nu se elimină apa uzată din mașină	Verificați că filtrul nu este înfundat cu reziduuri.
	Verificați furtunul de evacuare a apei, să nu fie îndoit.
	Verificați filtrul, să nu conțină anumite reziduuri.
Lângă mașină, pe podea, este o baltă	Cauza poate fi o scurgere de la o garnitură, între robinet și furtun. Dacă este cazul, înlocuiți garnitura și fixați mai bine furtunul.
Mașina nu stoarce rufe	Dacă apa nu s-a scurs în totalitate, etapa de centrifugare nu poate începe. Așteptați câteva minute.
	Anumite modele au funcția de „fără centrifugare”: verificați că nu a fost activată.
În timpul centrifugării se aud zgomote și vibrații puternice	S-a pus prea mult detergent de spălare. Data viitoare trebuie să folosiți o cantitate mai mică de detergent.
	Mașina de spălat nu este așezată la nivel: dacă este necesar, reglați piciorușele în modul indicat la secțiunea anterioară.
	Verificați dacă au fost scoase benzile de prindere de siguranță în timpul transportului.
Dacă apare mesajul ERROR	Verificați că rufe sunt repartizate uniform în cuvă.
	Dacă apare mesajul error no. 0, 1, 5, 7 sau 8 , contactați un centru autorizat de service.
	Dacă apare mesajul error no. 2 , înseamnă că mașina nu primește apă. Verificați dacă robinetul de apă este deschis.
	Dacă apare mesajul error no. 3 , înseamnă că mașina nu evacuează apa uzată. Verificați scurgerea și furtunul de evacuare a apei, să nu fie îndoit.
	Dacă apare mesajul error no. 4 înseamnă că mașina este prea plină. Închideți robinetul de apă și contactați centrul de service.
Dacă apare mesajul error no. 9 opriți mașina, așteptați 10-15 secunde și reporniți-o.	

RO

Folosirea detergentilor ecologici fără fosfat poate cauza următoarele:

- **Apa de clătire evacuată este tulbure:** acest efect este legat de zeoliții în suspensie care nu au efecte negative asupra eficienței clătirii.
- **Pulbere Albă (zeoliți) pe rufe la sfârșitul spălării:** acest lucru este normal, pudra nu este absorbită de material și nu schimbă culoarea rufelor.
- **Spumă în apa de la ultima clătire:** acest lucru nu indică neaparat o clătire necorespunzătoare.
- **Spumă abundentă:** acest lucru se datorează adesea agenților tensioactivi anionici ce se regăsesc în detergenți și care sunt greu de eliminat din rufe.
În aceste cazuri nu este necesară rularea unei etape suplimentare de clătire, nu va avea nici un efect.

Dacă problema persistă sau dacă suspectați o defecțiune, contactați imediat Centrul de Relații cu Clienții **Candy**.

Puteți alege de asemenea planul de service **Candy** pentru a beneficia de intervenții gratuite la domiciliu după expirarea perioadei de garanție.

Atenție: apelul nu este gratuit. Costul vă va fi comunicat de către operatorul dumneavoastră de telefonie printr-un mesaj vocal.

Candy vă recomandă să utilizați întotdeauna piese de schimb originale disponibile la Centrul de Relații cu Clienții.

Garanție

Produsul este garantat în conformitate cu termenii și condițiile stipulate în certificatul furnizat împreună cu produsul. Certificatul de garanție trebuie să fie completat în mod corespunzător și păstrat, pentru a fi prezentat la Centrul Autorizat de Service **Candy**, în caz de nevoie.

Înregistrați-vă produsul!

Nu pierdeți timpul! Înregistrați mașina de spălat și descoperiți beneficiile de care puteți dispune. Descoperiți cum pe www.registercandy.com sau sunând la numărul de telefon indicat pe materialele conexe.

Producătorul își declină orice responsabilitate pentru greșelile de tipar din manualul acestui produs. Mai mult decât atât, își rezervă de asemenea dreptul de a face orice modificări considerate utile pentru produsele sale fără a schimba caracteristicile lor esențiale.

